

[illegible]

- [illegible]

- 39 βουρδουγας (ο) = βουνιτρον δι' ου δέρον. - Δάκνισον τον βουρδουγα να στυ κοφν κακώσιν
(βουρμακ = κλωσ για να μαθης γνωσι.
- 40 βουρδουγια (ι) = κτύπημα με το βουνιτρον - Τώδουα σινέση βουρδουγ, καίτοι θεράσασα -
- 41 ~~Γαίλα~~ ^{Γαίλα} (η) = διελότατον υδασμα (τορμαν) ονομασθην ούτω εις τη κορμη Γαίλα εις ερώτη
~~Γαίλα~~ ^{Γαίλα} (η) = διελότατον υδασμα (τορμαν) ονομασθην ούτω εις τη κορμη Γαίλα εις ερώτη
μαρτυριαν - Απορσασα μια γαίλα με το μαρμαρι
42 γεβενίση (ι) = κατανίση - Αχτημαρ ανανωμα να μας χτυπήσουν με γαίλα τον γεβενίσημαρ.
43 γεβενίσημαρ (το) = κατανίσημαρ - Το γεβενίσημαρ ερχουν εαδη ασο μαρ οι Τούρκοι δι' ερχουν εαδη
μαρ τον γεβενίσημαρ - Αχτημαρ ανανωμα να μας χτυπήσουν με γαίλα τον γεβενίσημαρ.
44 γεβαντζής (ο) = γένος. = Αχτημαρ ανανωμαρ σαρὰ τούτου. Ερώτη ερώτησιν (Αχτημαρ).
- «Με γέλασιν ο γεβαντζής τρεψ' ερχ' ερχ' να φέμε. Καί βρήμα διέξα ολα
βουνα διέξα στα κορφοβούνια.». (Αχτημαρ ανανωμαρ ανανωμαρ).
45 γερίσι (ι) = υδανότις - μεταξυ υδανότις και υδανότις - Ασο την σπηλη την γερίσι
διν φορσ γερίσι.
46 γεμικίσι (ι) = Το φαρι της ημέρας - Παρνω δια γρόσια την ημέρα και το γεμικίσιμαρ.
47 γεμί (ι) = ερωτησιν κριδι ή βρώμα δια ερωτησιν ή ερωτησιν ερωτησιν το ερωτησιν ή
διν. - Τάσσο ερωτησιν ερωτησιν το γεμί του - Αχτημαρ ανανωμαρ ανανωμαρ
48 γενιτσαρισ (ο) = τατρατισμός τυραννία - Δεν τα ερωτη με το ερωτη, τα ερωτη με τον
γενιτσαρισμό.
49 γενιτσαρσί (ι) = βιασμογραφία - Αρδε και μας ερωτη με το γενιτσαρσί.
50 γενίτσαρος (ο) = ερωτη τουρμικου στρατου καταστραφέντος σαρὰ του ερωτη - Μαχκοσιν
ερωτη. γενίτσαρος 1823 - « Γενιτσαράου και ποισιν τους έχου ερωτη. ». Λιχ 454
και γενιτσαράου τη ερωτησιν. « Τυγορμια και θάνατος του Αχτη Τασα » Μεταερωτησιν ερωτη -
ραννοι - Ερωτη γενίτσαρος και μας τυραννία -
51 γεντίσι (ι) = ερωτησιν και υγμός - Αχτημαρ γεντίσι ερωτησιν ασο. ερωτησιν
52 γεδίσι (το) = ερωτησιν καταστήματος με ερωτησιν και σιν - Τυρα το μαρτζι
ερωτησιν. γεδέσι. με ερωτη του το γεδίσι
53 γεράς (ο) = ερωτησιν - Έχου ερωτη γερά τρία χρόνια γερά, ερωτησιν με ερωτη ερωτησιν -
54 γιανβασή (ο) = ερωτησιν, συνήθος ερωτησιν ερωτησιν. - Τυρα ερωτη γιανβασή γιανβασή και με ερωτησιν -
55 γιανβασήμαρ (ο) = ερωτησιν ανανωμαρ - Αχτημαρ ερωτησιν ερωτησιν - Ερωτησιν γερίσι
56 γιανβασή (το) = (ερωτησιν) γερίσι γερίσι - Ερωτη γιανβασή ερωτησιν με ερωτησιν με ερωτη
ερωτησιν. ». « Ερωτησιν ερωτησιν και ερωτησιν με ερωτησιν με ερωτησιν (ερωτησιν γερίσι) »
57 γιανβασή (το) = ερωτησιν, ερωτησιν, - Έχου ερωτη γιανβασή ερωτησιν ασο. ερωτησιν
58 γιανβασή ορντου = Έχου ερωτη - Γιανβασή ορντου ερωτησιν με ερωτησιν με ερωτησιν
59 γιανβασή (ο) = ερωτησιν (το ερωτησιν) Το γεμικίσιμαρ γεμικίσιμαρ. Τυρα γεμικίσιμαρ με ερωτησιν με ερωτησιν

- 60 **γιαβή** (γιάβη) = κρήνη! « Γιαβή σπυρέμ' αβή-Πασα τί σπυρέ δουμάβη; » Στιχ. 350 της έσο-
σοίτας « Ποιορούα και θάνατος του ήμ-κασια »
- 61 **γιαβιά** (γιά) = περιγαίμιον — Τον άρπαζε από τό γιαβιά και τον έβαλε στην φυλακή.
γιαβιά = γιάβη, γιάβη, γιάβη, γιάβη
- 62 **γιαμπατ-γερ** = τώπος αμαρτηρώς, αμάρτωτος — Αυτό δίν είναι για χωράφι είναι γιαμπατ-γερ.
- 63 **γιαμπουρρούι** (γιά) = αδιάβροχον της έσπασιας έν νομίου καμμομάζου — Αν δώ είχα τό
(γιαμπουρρούι) γιαμπουρρούι δα' μένομουν καμμομαρικό από την βροχήν.
- 64 **γιαγούρτι** (γιά) = όξύγαλα — Προτιμώ τό γιαγούρτι τό καλό, από καθε άλλο γαλακτερό —
- 65 **γιαωί** (γιά) = οίκοδομή — Ήώδιγα κερρά τό γιαωί εύκανα, καί τέρα δουκινώμε, από
χρήματα —
- 66 **γιαωράνια** (γιά) = (φύλλα) έίδος φαριτωρ με άμυγρόφυλλα — Τα γιαωράνια είναι τό
φαριτό του μάριος σου —
- 67 **γιαρντίμι** (γιά) = βοήθεια — Ηρόι κ' ό ήσώτας και μά έύαμι γιαρντίμι, καί τυμώσα-
με χρίγυρα τό χωράφι.
- 68 **γιασμάι** (γιά) = είδος Μουσουλμανίδος δά' να' με φαίνηται τό πρόσσωόν της — Όταν
φορά ή τούρμισσα τό γιασμάι δίν καταμαλαίτη άν ήται νιά ή χρι ά —
- 69 **γιαστίμι** (γιά) = προσκείμενον — Δίν μεσώ να' ποιμηδω με χαμμό γιαστίμι.
- 70 **γιατάι** (γιά) = κρινοστρωμένη, μεταφορικώς κρησφύρετον — Τό γιατάι μου τό θύμω σπύρα-
λεκό — « Ήθούν τα εύδια σου θροντούν καί τέ, όξύ σου τρίβουν
« καί τα γιατάια τού κρησφύρουν να' βαρυναστενάρουν »
(Στιχοι δημοτικού έσματος).
- 71 **γιατσί** (γιά) = αέθουσα — (γνωστόν μόνον έν θρανίοις και τρεβίση) — Ένα κατό τό γιατσί
στό σπίζιμου να' τα εύμε —
- 72 **γιαχνί** (γιά) = είδος γνωστοτάτου φαριτωρ — Αό ό' τα φαριτάτου, τό γιαχνί ήται τό καλότερο —
- 73 **γιαχνίσο** = καθουρτίσο τό κρέας με θούτυρο ή με γάδι και με κροκινά, αλλά χωρίς νερό —
Τό γιαχνίσο τό κρέας με σπύ θούτυρο, καί με σπύ κροκινά, αλλά χωρίς νερό —
- 74 **γιαχνισμα** (γιά) = καθουρτίσμα — Τό γιαχνισμα του κρέατος ήται σπύ κροκινά και άρελά
και καρά θούτυρο —
- 75 **γιαχνιστός-η-ο** = μακρυμένος γιαχνί — Όποιος ήται γιαχνιστός, καί μαζό είναι, νόστιμος —
- 76 **γίλος** (γιά) = (φορτίον) = τυφια έσοικία κρινοστρώματα, καί κρινοστρώματα —
Ο γίλος της νύφης ήται σπύ βαρύ και καλός —
- 77 **γινάτεμα** (γιά) = θυμόμα, εύσχημα — Με τό γινάτεμα εύχει αυτός, δα' καί με σπύν καί
ρό νά'ρθε; στό σπίζι σας.
- 78 **γινατιών** = θυμός, εύσημα — Γινατιώναι δα' μου μιά —
- 79 **γινάτι** (γιά) = θυμός, εύσημα — Τον έχω γινάτι και θύμω να' τον εύδωκω —

- | | | |
|----|-------------------|---|
| 77 | γινάτονω | = δοκόνω εισκόνω - Γινάτωσι καὶ δι' ἑγὼ νά'ωσιν |
| 78 | γινάτωκα | = δοκῶκα, εισκῶκα - Τὸ δυνάτο του γινάτωκα δι' βασιλῆα πολλὰ μέρες - |
| 79 | γοργαζίζω | = αὐθαγῶ ἐν τῷ ἔδαφον - Γοργαζίζω μ' αὐτὸν τὸν ἀνδρῶνα καὶ δὲ τὸν δούλῳ |
| 80 | γοργαζίσμα | = τὸ ἔδαφον τοῦ βουρασμοῦ, ἡ γῆ τοῦ χοχλῶντος - Τὸ γοργαζίσμα τοῦ παδαίω μ' αὐτὸν τὸν ἀνδρῶνα δι' κορομῆτας - |
| 81 | γοργαζίζω (οἰ) | = ὁδοιπόρῳ - ἔγω χαυτίζω καὶ ὁ γοργαζίζω δὲ ζανταμωδῶμα (ἐν τῇ σαρκί). |
| 82 | γοργάνι (το) | = πάσημα - Ζητωάνηκα μὲ τὸ γοργάνι ἀδύρε καὶ ἰδρύσα - |
| 83 | γιοβαρράνω (τι) | = (μυλίνος) ἔλθω φαγητὸν ἐν κερτιντισμένον κριάτος καὶ ὀρύθῃ ἐν μικροῦ καλίνος. - Τὸ μισὸ τοῦ κριά τῶνα καὶ κερτιντισμένον γιοβαρράνω - |
| 84 | γιοβαρράνω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιοβαρράνω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 85 | γιορραζίζω | = ἐκτίθω καὶ μέμνη ἔροδον - Γιορραζίζω καὶ ἀσάντ του καὶ τοῦ κομῆσας |
| 86 | γιορραζίζω - ἔσθω | = Τουρμικὴ νομαδική φυλὴ - Ἄσσαντ ἐν τῇ ἐκδοσίᾳ καὶ γιορραζίζω καὶ γιορραζίζω |
| 87 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 88 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 89 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 90 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 91 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 92 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 93 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 94 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 95 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 96 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 97 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |
| 98 | γιορραζίζω (το) | = ἔλθω ἐν τῷ, ἡ γιορραζίζω δὲ κερτιντισμένον, ὡς εἰς τὴν ἀνάμνησιν |

- | | | |
|-----|-------------------|--|
| 99 | γυιέρω | γυιέρω είναι δεύτερη τσομεάνος στο κοσάο (γυομικό) - περιεργασίαι αδιόγου - Όλη τη μέρα γυιέρουσε και τώρα κοινούχτους έλ-
δε για το φαρί - |
| 100 | γυιέρη | = άσποτος περιεργάνους - Δίν' ο' αφίνου τα' γυιέρη να υποτάξω τη δουλιά σου - |
| 101 | γυέμι (το) | χαλινόι έσπου - δέμι μερό γυέμι αυτό τάχορο αγγουσινα, ότι μεσούρ να
το καβαρριμύει - |
| 102 | γυερριμέφι (το) | = τυγάρος, έφ' ού κεντού - έί έπαρα για δουλειά κ' έδχι για το γυερριμέφι μοναχά - |
| 103 | γυιγγινί (το) | = τρέξιμον άσού ρυτίρας - Καβαρριμύει τάχορο τ'όδου να γυιγγινί και
σε δύο ώρη έφλασε όλα' τ'άπνινα - |
| 104 | γυιουβέτσι (το) | = α' έίδε χαλινόι, ή έσπίνου μαμυρικού άρρέου - β' φαμυτόν γυιόν
μή σάστα ή ρύρι ήσος το ή γόρω άρρέου - έχου να καρωμυοβέτσι για να μα-
μυριέμε - Δι' κα' ωίλοχε σίμμερ το γυιουβέτσι - |
| 105 | γυιουβετσιάδα (ή) | φαμυτό ερωταρσενιασμένο, ενός γυιουβετσιού και γυιόνου στο φούρνο -
Αύριον δ'ά φάμε γυιουβετσιάδα - |
| 106 | γυιούτχικος | η-ο = δύσμορη, θοσιτίτωμος, - είναι εσού γυιούτχικο εράμμε |
| 107 | γυιούτχικω | α' έφ' ού κομυρ - |
| 108 | γυιούτσι (ή) | = κάδοι, μετ'άριον άρρέου εσός άύρησιν ύδατος ει τοι φρίατος -
Πορρα ή φόρ, κατ'αβάν, ό μπουβ' στο σπαό, στο τίγοι όμυ μίξ μέσα (παρορί - |
| 109 | γυιούτσι | = διασκεδάσι - Πύρα στο σπαήνέρι και γυιούτσι - |
| 110 | γυιούτσι (ή) | = διασκεδάσι, ό άρασών τα διασκεδάσι - είναι γυιούτσι ό άνδρωσι α-
τός και ότι βάνι γύσι στην καρδιά του - |
| 111 | γυιούτχικα (το) | = διασκεδάσι - « Το γυιούτχικα είναι γυιούτχικα, κ' ή ρόκα είναι σεργάν - |
| 112 | γυιούτχικω | = διασκεδάσι - Πάθε μέρα γυιούτχικω, τ'ό σάρι ό άνρωσι τ'ό σάτιν - |
| 113 | γυιούτχικω | = διασκεδάσι - Πάθε μέρα γυιούτχικω, τ'ό σάρι ό άνρωσι τ'ό σάτιν - |
| 114 | γυιούτχικω | = διασκεδάσι - Πάθε μέρα γυιούτχικω, τ'ό σάρι ό άνρωσι τ'ό σάτιν - |
| 115 | γυιούτχικω | = διασκεδάσι - Πάθε μέρα γυιούτχικω, τ'ό σάρι ό άνρωσι τ'ό σάτιν - |
| 116 | γυιούτχικω | = διασκεδάσι - Πάθε μέρα γυιούτχικω, τ'ό σάρι ό άνρωσι τ'ό σάτιν - |
| 117 | γυιούτχικω | = διασκεδάσι - Πάθε μέρα γυιούτχικω, τ'ό σάρι ό άνρωσι τ'ό σάτιν - |
| 118 | γυιούτχικω | = διασκεδάσι - Πάθε μέρα γυιούτχικω, τ'ό σάρι ό άνρωσι τ'ό σάτιν - |
| 119 | γυιούτχικω | = διασκεδάσι - Πάθε μέρα γυιούτχικω, τ'ό σάρι ό άνρωσι τ'ό σάτιν - |
| 120 | γυιούτχικω | = διασκεδάσι - Πάθε μέρα γυιούτχικω, τ'ό σάρι ό άνρωσι τ'ό σάτιν - |

[illegible]

- 140 **καβαίσι** (τό) = αἶμος, γενεά - Όταν ἔχουν μικρὸν, εἶχα μὴ μανία, ν' ἀναβαίσι στὰ ἐργα
γυμὰ καβαίσι.
- 141 **καβάσις** (τό) = χυροφυλάξ, κρητὴρ. - Πᾶν τὰ ἐγὼν ἐδοκοῖαν « Πυλορμιά καὶ θάνατος
τοῦ ἡγῆ-βασίᾳ - Ἔτσι καὶ ὁ τοιαύτος γυρίσει τὸν ὄφρα καβάσι »
- 142 **καβαίσμασις** (τό) = αἰσχρὸς τῶν χυροφυλάκων, ἀρχαιοτυπικός - Πᾶν τὰ ἐγὼν ἐδοκοῖ-
αν « Πυλορμιά καὶ θάνατος τοῦ ἡγῆ-βασίᾳ » στ. 519. « Μαζὶ μὲν ἐν
καβαίσμασι καὶ τεμενὰ τοῦ καὶνι. »
- 143 **καβαντίσι** = καὶν καβρά, ἐρίσι, φιλονικίᾳ - Θυγατρίδι ἀνδρὸς οὗ μορφή
νὰ ἴσῃς χωρὶς νὰ καβαντίσι -
- 144 **καβράς** (τό) = ἐρίσι, φιλονικία, πόλεμος, μάχη - Κάθε μέρα καὶ καβρά, βαρίδια -
- Ἡ Ρωσία μὲ τὴν Τουρκία εἶχαν πάντα καβράς.
- 145 **καβρατζί** (τό) = φιλονίκος, ἐριστικός - εἶναι πρὸ καβρατζί αὐτὸς ὁ ἀνδρὸς
ἢ καβρατζίου καὶ καὶ ποτε δὲ βρῇ τὸν μετὰ του μὴ καὶνὰ χειρότερό του -
- 146 **καβούσι** (τό) = ὑψηλὸν κάγκμα κεφαλῆς ἐν αὐτοῦ καγκοκερίου τὸ ὁποῖον ἐ-
ροῦν συνήδον οἱ νεγροισιάδες καὶ οἱ σέχες - Θυγατρίδι οὐ νεγροισίᾳ αὐτοῦ
τὸ καβούσι του φαίνεται -
- 147 **καβουρμάς** (τό) = εἶδος μαγειρώματος προηέσιμον - Θυγατρίδι εἶναι αὐτὸ τὰ ἐργα
ὀρεχτικά φαγητὰ τῶν τούρκων -
- 148 **καβουρντίσι** = προηέν τὸ κρέας μὴ βούτυρον καὶ κρομμύδι μόνον - Τὸ κρέας
τὸ καβούρτισα καὶ τῶν ἐτοίχων -
- 149 **καβουρντισμα** (τό) = προηέσιμον κρέατος μετὰ κρομμύδι καὶ βούτυρον - Τῶν καὶ
καβουρντισμα καὶ εἶναι καβουρντισμα ποδοῖ μαγαζίνες καὶ καὶ μὴ
150 **καγιαρί** (τό) = σταγόν ἀμυγδαλῶν διὰ νὰ βαλῇ τὸ ἴδιον, καὶ ἐν τούτῳ ὅσον χυ-
ρὶς νὰ χρυσόφρα - καὶν καγιαρί = σταγόν - δὲ καὶν καγιαρί
τὸ μουγάρι μου καὶ αὐτὸ τὰ τέσσαρα -
καγιαρί
151 **καζάνι** (τό) = λέβης - Ἐτοὺς γάμοι μαγειροῦν στὰ καζάνια -
- 152 **καζανιά** (τό) = ὅσον χωρὶς νὰ καζάνι - Βράζαν καὶ καζανὰ μαγίρεμα -
- 153 **καζαντζή** (τό) = ὁ καλασκινάφω χάμιντα ἀγγίτα, χαμινάτα - Θυγατρίδι φρεσά-
νε αὐτὸ ὅσα λα εἶδη καὶ χαμινάτα -
- 154 **καζάνημα** (τό) = Τὸ κρέας ὁπρὸς κομίζεσθαι ἐν τῇ ζίνῃ ἐν τὸν οἶκόν του -
Τὸ καζάνημα ὅταν αὐτὸς εἶναι λίωλε -
- 155 **καζάνι** (τό) = Τὸ κρέας ὁπρὸς κομίζεσθαι ἐν τῇ ζίνῃ ἐν τὸν οἶκόν του - Τὸ κα-
ζάνι μου φέτος εἶναι λίωλε -
- 156 **καζάνιο** (τό) = Τὸ κρέας ὁπρὸς κομίζεσθαι ἐν τῇ ζίνῃ ἐν τὸν οἶκόν του - Τὰ καζάνια μου φέτος δὲ εἶναι
μαγαζανήματα

- [illegible]

- 176 **καγνεριμόδρομος** (εί) = δρόμος η δόδρομος - Οι καγνεριμόδρομοι ή λουριές γίνονται ό-
ροι με άργάρια ως χριστιανών.
- 177 **καγνεριμόνος** = η δόδρομος οδός - Καγνεριμόναμε τον δρόμο της έλληνοσας χερσινικης.
- 178 **καγνεριμόμα** (εί) = η δόδρομος οδός - Το καγνεριμόμα από το χυρίο ή λι βρύσι
μας έσολίχισι δικά γίρει.
- 179 **καγνεριμόλουρη** (εί) = (είρουνη) = άργος, (καλά γέζειν υίριος: ^{εργασ} την τριόδη) - είναι
τρία χρόνια λυρα σου κάνει τον καγνεριμ τοιμωύ -
- 180 **καγνρίτω** = άσκαμνω από την κόπωση - Καγνρίσα ωρίον και διμ μοσρω
νά περσαλίω άργρο -
- 181 **καγνρίσκα** (εί) = άσκαμός, σλαμάλμα από την κόπωση, η δόδρομος από τον
ωρίον κόπωση - Δά την λέμε να την οδηγία, άργα με σλαμάλμα τό
καγνρίσκα -
- 182 **καγρούσι** (εί) = λύκος - μήτρα - Το κεφαλόρι τό λάνον ολοκαγρούσι και τό κα-
νον σφρόγγο -
- 183 **καγρούσιάρι** = θάνο μαγαλίν ζύμω σε καγρούσι (μήτρα) - Καγρούσιεσα σήκερα
δύκα κεφάλια πυρί -
- 184 **καγρούσιω** = έξασαίνω να (= τον θάνο ολόκαγρούσι) - Μαί καγρούσιωσαν
ολοκαφάρι και λαγοράσκα και άκριά λα γυνιά και.
- 185 **καγρούσιασκα** (εί) = βάσικο βύκι ή τό καγρούσι (μήτρα) - Το καγρούσιασκα
είναι εύκοιο, τό κάνει κι ένα μικρό σαι -
- 186 **καγρούσκα** (εί) = έξασάτιος - Το καγρούσκα σου και ύαμα αύω, δά
και κάνει, να μή βαναυσίωμε από αύω -
- 187 **καγρούσι** (εί) = βραχύ καγρούσι της κεφαλής, συνήθως ή δέκατος άρνίος χωρίς μίσωμα.
τό καγρούσι είναι βουτράρι κο σκούφιμα του κεφαλιού -
- 188 **καγρούσι** (εί) = σφοδρά καγρούσι, καγρούσιφορος - "Τοι τουμανιά, και ποισός ντε -
καγρούσι καγρούσι, καγρούσι καγρούσι" - 229. 170. της έσοσις, η ηγορία καβαλάς κα άγυ-σας
- 189 **καγρούσι** (εί) = κίβδηρος άνδρωτος - Δέν τον σολυομαι τόσαρα μικρό μα είναι καγρούσι άνδρωτος.
- 190 **καγρούσι-η-ο** = κίβδηρος - είναι καγρούσι αύω ή γίρα και διμ κινάει -
- 191 **καγρούσιανιά** (εί) = κίβδηρος - Αύωι φινάνι σήρις καγρούσιανιά, άργα κέσσε δά λυ κα δά -
- 192 **καγρούσιανή** (εί) = κίβδηρος, άσάιν - Αύωι λα καγρούσιανή και διμ περνούν σήρις,
να σαι ταύρη άργου να τα σή.
- 193 **καγρούσιανς-α** (εί) = κίβδηρος άσάιν - Αύωι είναι φοβερός καγρούσιανς, Μα-
κρυάι μοσρω να σου σήρις τον σέλο μα δαμάρι -
- 194 **καγρούσι** (εί) = Το μέρος της σήρας όπου κα δόφους οι έσοσις - έσά καγρούσι =

καλάρι. 184 -
195 καλάρια (δ) = (καλαρία σήμα) μεταφορικῶς, σόφνη - Μοῦ χαίρασι τὸ καλάρια καὶ
δὲ καλάρια καλάρια, ὅταν καλάρια. - Ἄφ' ἧς ἡνικα ἐστὶ καλάρια -
196 καλάρια (κ) = καλάρια καλάρια καὶ ἀμφιλόμος - Τὸ δὲ καλάρια καὶ καλάρια
ὅλα ὁμοῦ καὶ ὅτι ἀφ' ἧς ὅλοι ὅλοι.
197 καλάρια (δ) = (καλάρια σήμα, καλάρια) = ὑπερίφανος - Ἄφ' ἧς ἡνικα καλάρια
καλάρια δὲ ἡνικα καλάρια -
198 καλάρια (κ) = καλάρια ὑπερίφανος, καὶ ὅτι ἡνικα ὑπερίφανος = εἶναι καλάρια
καλάρια καλάρια καὶ καλάρια καὶ καλάρια καλάρια.
199 καλάρια (κ) ὅτι ὅτι καλάρια - Τὴν δὲ καλάρια καλάρια, τὴν δὲ καλάρια
καλάρια, καλάρια δὲ καλάρια -
200 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια - ὅτι καλάρια δὲ καλάρια καὶ καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια, καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.
201 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια καλάρια - ὅτι καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.
202 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια καλάρια - ὅτι καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.
203 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια καλάρια - ὅτι καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.
204 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια καλάρια - ὅτι καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.
205 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια καλάρια - ὅτι καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.
206 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια καλάρια - ὅτι καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.
207 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια καλάρια - ὅτι καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.
208 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια καλάρια - ὅτι καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.
209 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια καλάρια - ὅτι καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.
210 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια καλάρια - ὅτι καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.
211 καλάρια (κ) α-καλάρια = καλάρια καλάρια - ὅτι καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια
καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια καλάρια.

† napereimaj, da [napai-novaj u = prapvor-ovs] vsj voprosaj napere-

- [illegible]

219 παραμυθίζω (τοί) = ἀσπασίζω, ἀσπάζομαι - ἄλλὰ εἶναι παραμυθίζω σου μου δέ, δὲ
 παραμυθίζω - εἰς ὄνειρον ἢ τοῦ θυμῷ μου ἢ τοῦ σώματος ἢ τοῦ πνεύματος ἢ τοῦ σώματος ἢ τοῦ πνεύματος
 παραμυθίζω εἶναι σοφὰ ὡς ἄνθρωποι - ἀλλὰ ἔστιν ὁμοιωμένης τοῦ σώματος ἢ τοῦ πνεύματος ἢ τοῦ σώματος ἢ τοῦ πνεύματος

220 παραίσιος (ε) = υπέρτατα μαχαρροῖς - διὸ εἶναι μακαρίσιος εἶναι τὸ παραίσιος
[μαρ] (ἐν τῇ χροίᾳ του ἔχει τὸ ὄνομα Παραίσιος, ὃ ἦν τῆς ἑλληνικῆς ἐνα-
πλασίως τοῦ 1821. Γεώργιος Παραίσιος.

[illegible]

222 παραβαλαμ (30) = μαῦρον ὑδροβιον ἐλνιντ, βουλιχλαρι κ. ρεγμινον - το παρα-
 παρα-μπαλαμ. μετα λαμ δι' ἐκιν ποσμο κρέας κυρίτε κερύα -

223 παραμυθία (ψ) = μαύρη βαφή - βάφει τὰ μαλλιά του μὲ παραμυθία; καὶ βιβλ.
καρὰ - κερὰ ὡς ἔντα - νικητὰ -

224 παραοῦμι (φί) = νυκτοφυγική, νυκτοφρουρά' ἀγρυπνίας - Καὶ οὕτω ὅλκι τῇ νό-

225 παραβόλος = αρα μπάχτρον - συνήκον τὸ παραίον - δι' ἵνα μαυριθεῖ
(μαρά) ἵνα γίνῃ παραβόλος

226 ὕδατος (6) καράμι-καράνκο = ἵσπος μέλανος χρώματος - ἐχέειν κατὰ τοῦ φέρειν τὴν σπονγίαν
227 ὕδωρα (4) = ὑδάτης μικρός - διώξει τὴν καρδίαν καὶ λούει τοὺς πόδας σου ἐν ποταμῷ —

228 μαρμαμαρσίη = ἀνὰ καὶ τὴν ὁδὸν μαρμαρσίη — εἶναι μαρμαμαρσίη διὰ τὴν
μαρμα-μαρσίη· μαρμὰ ποιεῖ καὶ τὴν —

229) καρμπατσί (καρμπατσί) - το ματσάκι του βουνού - το έβγαζε με το καρμπατσί και το έβγαζε

(apparent) old vapor.

JUN 7 1964

- 230 **καρναμπίλι** (τό) = άνθουράμβη - κωνουσίδη - Τα καρναμπίλια μένουν νόστιμη σαλάτα -
 231 **καρπούσι** (τό) = υδροπίτων - Το καρπούσι είναι το όρσοιρώτερο φρούτο του καριουαριού -
 232 **καρπούσια** (τό) = υδροπίτωνια - φυλόν παράγον καρπούσια - Μια καρπούσια περιουσι-
 μένη μπορεί να δώσει παράντα καρπούσια, και να κάνει δακτύλια -
 233 **καρσκή** (τό) = ανλικό - « Καρσκή μου ήρθε, κι έκατο, σαν ήλθε, σ' έφτασε
 « Μου ρούφηξε, το αίμά μου σαν τό βρω σ' ουγγέρι » (Ελπίχο Γρανιόβρο)
 234 **καρσκήλαμα** (τό) = χορός τουρκικός καδ' ού χορεύουν δύο ούς άδύναμι του άρσεν -
 Στη ζμύρνη χορεύουν τον καρύελο καρσκήλαμα -
 235 **κασιανή** (τό) = ζύστηρον δια τούς έστους και τούς ήμισις - Τάξορ σ' έρσι να ζυθείση-
 ται καθε μέρα με την κασιανή -
 236 **κασιαίφω** = ζύω με την κασιανή (ζυθεί) Να έσαι να κασιανή, τάξορ σ' έρσι
 καί ύδερρα να λους βάμψ, λυό λαν -
 237 **κασιαίσημα** (τό) = ζύστημον λύν με λό ζυθεί - Το κασιαίσημα ήρσι σ' έρσι τάξορ -
 238 **κασιανιάω** = ούρω, έδι έστω, ήμιόνει, και όνεν - Όταν δέν κασιανιάω τάξορ σ' έρσι ό ήμισις ήρσι
 239 **κασιανή** (τό) = ούρημα - Όταν κασιανή λύν με λό ζυθεί τάξορ σ' έρσι να ζυθείση
 240 **κασιανήμα** (τό) = ούρημα - Όταν κασιανή λύν με λό ζυθεί τάξορ σ' έρσι να ζυθείση
 241 **κασιανήμα** (τό) = ούρημα - Όταν κασιανή λύν με λό ζυθεί τάξορ σ' έρσι να ζυθείση
 242 **κασιανήμα** (τό) = ούρημα - Όταν κασιανή λύν με λό ζυθεί τάξορ σ' έρσι να ζυθείση
 243 **κασιανήμα** (τό) = ούρημα - Όταν κασιανή λύν με λό ζυθεί τάξορ σ' έρσι να ζυθείση
 244 **κασιανήμα** (τό) = ούρημα - Όταν κασιανή λύν με λό ζυθεί τάξορ σ' έρσι να ζυθείση
 245 **κασιανήμα** (τό) = ούρημα - Όταν κασιανή λύν με λό ζυθεί τάξορ σ' έρσι να ζυθείση
 246 **κασιανήμα** (τό) = ούρημα - Όταν κασιανή λύν με λό ζυθεί τάξορ σ' έρσι να ζυθείση
 247 **κασιανήμα** (τό) = ούρημα - Όταν κασιανή λύν με λό ζυθεί τάξορ σ' έρσι να ζυθείση
 248 **κασιανήμα** (τό) = ούρημα - Όταν κασιανή λύν με λό ζυθεί τάξορ σ' έρσι να ζυθείση
 249 **κασιανήμα** (τό) = ούρημα - Όταν κασιανή λύν με λό ζυθεί τάξορ σ' έρσι να ζυθείση

* - τον νωτον ο τον δρομο ας υιοι/νιδος η τον νωτον
 ο τον νωτον ο τον δρομο ας υιοι/νιδος η τον νωτον

- 250 **καφομερικο** (το) = μεταγγινον αγγιτον εν τω βράστον τον καφιν, - βράξ το καφομερικο
 ον φωλια και υψον μον ειναι καφε -
- 251 **καχροδουρι** (το) = ευρημα - παρμα αφιας παρμα παρμα ερημ - Το βρινα καχ-
 ρουρι και ταρρασα -
- 252 **καρεστης** - ου - (οι) κασιδιαρ - ειναι ασηχλον, ασηχλον μαρρι, βράξ η σκουφια του
 και το διαμαρ -
- 253 **καυλι** (το) = διμινον. (μονον εν βουρνοισ). Αφριο το καυλι οπιν βραδουα
 αινδαρονόμολε και τα βαραμα -
- 254 **καυρι** (το) = κατασυνη, ηλοι, ~~καυρι~~ μα τον αν ανοιγματος καυριματος, κα-
 λερχομεν εν κατωτερον οροφον, κατασυνη ιρασιν, ηλοι
 οροφον, καυρι ονην ην οροφον ιρασιν ην νουα-
 καυρι το καυρι να μην οση καυρι ολο καυρι. Το κα-
 μαδικο εχει τα καυρι καυρι και ον καυρι καυρι -
- 255 **καρεσες** (οι) = οιοδομησιμος, ζυγια - Πρεσες α χρυσαλα καυ ολον κα-
 ρεσες παρα ολο χλίσικον εος οσικον -
- 256 **καρεσες** (το) = κατασυνη ον καυρι οιοδομησιμος ζυγια - ελα καρε-
 σιν η καυρι ονην, οη ζυγια οη -
- 257 **καρεσες** (το) = (ελας, ασηχλον) = οιοδομησιμος καυρι οη - Αφριο ον οη καυρι και
 ον οη καυρι -
- 258 **καρεσες** (το) = οιοδομησιμος, ζυγια - Πρεσες α χρυσαλα καυ ολον κα-
 ρεσες παρα ολο χλίσικον εος οσικον -
- 259 **καυρι** (το) = καυρι, ασηχλον, ζυγια, μα τον αν ανοιγματος καυριματος, κα-
 λερχομεν εν κατωτερον οροφον, κατασυνη ιρασιν, ηλοι
 οροφον, καυρι ονην ην οροφον ιρασιν ην νουα-
 καυρι το καυρι να μην οση καυρι ολο καυρι. Το κα-
 μαδικο εχει τα καυρι καυρι και ον καυρι καυρι -
- 260 **καρεσες** (το) = οιοδομησιμος, ζυγια - Πρεσες α χρυσαλα καυ ολον κα-
 ρεσες παρα ολο χλίσικον εος οσικον -
- 261 **καρεσες** (το) = οιοδομησιμος, ζυγια - Πρεσες α χρυσαλα καυ ολον κα-
 ρεσες παρα ολο χλίσικον εος οσικον -
- 262 **καρεσες** (το) = οιοδομησιμος, ζυγια - Πρεσες α χρυσαλα καυ ολον κα-
 ρεσες παρα ολο χλίσικον εος οσικον -
- 263 **καρεσες** (το) = οιοδομησιμος, ζυγια - Πρεσες α χρυσαλα καυ ολον κα-
 ρεσες παρα ολο χλίσικον εος οσικον -
- 264 **καρεσες** (το) = οιοδομησιμος, ζυγια - Πρεσες α χρυσαλα καυ ολον κα-
 ρεσες παρα ολο χλίσικον εος οσικον -
- 265 **καρεσες** (το) = οιοδομησιμος, ζυγια - Πρεσες α χρυσαλα καυ ολον κα-
 ρεσες παρα ολο χλίσικον εος οσικον -

266 **μιοσιές** (ε) = γονία - Κόλασε ένας μιοσιές τὸ σπιτιού μας, καὶ ἴσως τοῖ φιλάνοι καὶ νοσοῦν.
 267 **μιολεμα** (ζ) = φόβισμα - Μ'έτασε ἕνα μιολεμα, διὰ δὲ ἐνέγκοντο καὶ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 268 **μιοτεύνω** = διζιῶ, ἀόριστος: μιοτύνω = διζίσα, μιοτεύνω καὶ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 269 **μιοτῆς** (ε) = θυμός - εἶναι μιοτῆς ἀλός, καὶ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 270 **μιοφλουάινο** (α) = σπριαρίον σπριαλινόν - Ἄλός λαίμ καὶ νύ οἷα ἔπαρα καὶ ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 271 **μιομόνα** (γ) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομόνα, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 272 **μιομάι** (ζ) = εὐνοῖα - Ἡ εὐνοῖα, τρέτος - ἔχω τὸ μιομάι καὶ ἔχω ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 273 **μιομάινο** - η - ο = εὐνοῖος, ὁ μεταχειριστός - εἶναι μιομάινο ἀλός τοῖ σολάμ, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 274 **μιομάνι** (ζ) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάνι, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 275 **μιομάνριζω** = μεταχειρίζομαι - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάνριζω, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 276 **μιομάντρισμα** (ζ) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάντρισμα, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 277 **μιομάντριζω** (ζ) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάντριζω, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 278 **μιομάντριος** (ε) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάντριος, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 279 **μιομάν** (ζ) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάν, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 280 **μιομάνρι** (ζ) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάνρι, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 281 **μιομάνριος** (ε) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάνριος, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 282 **μιομάνρις** (ε) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάνρις, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 283 **μιομάνριος** (ε) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάνριος, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 284 **μιομάνρις** (ε) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάνρις, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 285 **μιομάνρις** (ε) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάνρις, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 286 **μιομάνρις** (ε) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάνρις, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.
 287 **μιομάνρις** (ε) = θυρία χριστιανή - ἔχω ἰδὴ καὶ ἔχω ἰδὴ μιομάνρις, ἀλλὰ δὴν ἔπαρα τοῖ σολάμ.

- 288 **νορτάι** (τ) = ζυγός νουρταίου - έσσαι και λό νορτάι τον νουρταίου και λόδουα
ολόν νορταίτχην νά μου λό καρρώση.
289 **νορταίτχης** (τ) = νουρταίοι πορτάι, καλασκιασκή νορταίον - χάγιασ λό νουρταί
μου και λόδουα ολόν νορταίτχην νά λο φουάση.
290 **νοδοσιά** (τ) = ραδιουργία - Η νοδοσιά νάνι τον φήγουν έχδρον αν αμεταζύ τον
291 **νοδοσής-σε** shiko = μαστρωτός ραδιουργος ο νοδοσής νάνι τον νοδον έρε
νά μαγγόνουν με τις νοδοσιών τον -
292 **νοσιάδα** (τ) = η νοσιώδης ανόσωση - Έρχουν οι νοσιάδες ανόσως με ανόσ
και με οι υγιείς λογ άφναρλώουν ανόσ λα τον νά -
293 **νοση** (τ) = έρεχάα - Πάν νοσην ολά Πάντινα με ηρόν -
294 **νοσέμα** (τ) = έρεχέμον - Ένανα καλε νοσέμαλα σήμερα τον δι λαχω καζην
σολι -
295 **νοσιών** = έρεχω - Νοσιών σήμερα έρη μερα και δι μεδρια νά τον έρω -
296 **νοσιέ** (τ) = πείδιον, άγος έρεχέμον - Έβαγα λό νοσιέ ολάγο για νά μη
μου φύρη -
297 **νοσιέια** (τ) = νάνω πείδιον έρτων - Νοσιέιασά λό μου γάρε για νά μή μου φύρη
298 **νοσιέιασας** (τ) = πείδιον - Το νοσιέιασά τον άχόν τον σι νάνι και νομάσα ήσυχ
299 **νοσιέια** (τ) = μεράς - Αυτός έρνε νοσιέια άντρας - (ορδόνον: νοσιέια)
300 **νοσιέιασας** (τ) = πείδιον, χυρίον - Έλαν γίνης νοσιέιασας, λόε έχες λό δικαίωση
νοσιέια (ν) διαλάση λό χυρίον -
301 **νοσιέια** (τ) = πείδιον, άγος έρεχέμον - Ένανα καλε νοσιέιασά τον άχόν τον σι νάνι και νομάσα ήσυχ
302 **νοσιέια** (τ) = πείδιον, άγος έρεχέμον - Ένανα καλε νοσιέιασά τον άχόν τον σι νάνι και νομάσα ήσυχ
303 **νοσιέια** (τ) = πείδιον, άγος έρεχέμον - Ένανα καλε νοσιέιασά τον άχόν τον σι νάνι και νομάσα ήσυχ
304 **νοσιέια** (τ) = πείδιον, άγος έρεχέμον - Ένανα καλε νοσιέιασά τον άχόν τον σι νάνι και νομάσα ήσυχ
305 **νοσιέια** (τ) = πείδιον, άγος έρεχέμον - Ένανα καλε νοσιέιασά τον άχόν τον σι νάνι και νομάσα ήσυχ

- 306 **μουνκούρι** (τῶ) = συγγήν. καὶ μεταφορικῶς: σιλόρι - φοράει δύο ἀσημένια μουνκούρια στο σι-
γιαχίλου.
- 307 **μουνλούρα** (τῶ) = ὑπόδημα μονλόν, μισοσίβαρο - Μι' χλύνεισι τ' ἔκουνλούρα σὸ μινάρο
δάχλιρο, καὶ δὲν μωρῶ νὰ περσαλίωσιν -
- 308 **μουνλούρι** (τῶ) = ὑπόδημα μονλόν, μισοσίβαρον - Τώρα αὐτοὶ ἀρχόνεψι, ἔβγαψι
(μινάρο μουνλούρα) τὰ τσαρούχια καὶ φόρεσι μουνλούρια -
- 309 **μουντουρατζίκι** = ὑπόδημα τουσσίου - βί' κουντουρατζικὸς κερέλ' εἰσι κατ' ἑτέρα ἀπὸ τοῦ
τσαρουχὶ καὶ σήμερα -
- 310 **μουνλουράτικο** = ὑπόδημα τουσσίου - β' τ' αἰνέει ἀ' σ' ἔκουνλουράτικο σὸ σ' αἰνέει
(μουνλουράτικο) ἔκουνλουράτικο β' αἰνέει, σ' ἔκουνλουράτικο β' αἰνέει -
- 311 **μουρασάνι** (τῶ) = μίγμα κόνιτος κερακον καὶ ασβέστου - Αὐτὸ λὸ μέρου εἶναι
χλωμὸν μὲ μουρασάνι -
- 312 **μουρασανί** (τῶ) = χρωματισμὸς μουρασανίου, κεραμιδιόχρου - Τὸ μουρασανί χρω-
μα σὲν ζεδουριάσι ἔντορα -
- 313 **μουρλί** (τῶ) = δάκος οἰκοδομησίου ὅςμι - Πέρα σὸ μουρλί μου κα' ἔκοφα δύο χρενέλις, ἔκο-
ναί μου γαζιέρι (μουραὶ - β' αἰνέει) = μουραὶ β' αἰνέει
- 314 **μουρλούμι** (τῶ) = βοτὴ μορβόλη σφαῖρα νέουφικίου - "Πέφλουσι τὰ λόγια σὰ βροχί-
(μουρλούμι) μουρλούμια σὰ χαλάρη -
- 315 **μουρνάροι-α-α** = ἔκουντουρι, ἔκουντουρι καὶ δὲν μωρῶσιν - ἔκουντουρι καὶ δὲν μωρῶσιν
(μουρνάροι-α-α) καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν - Τὸ μουρνάροι καὶ δὲν μωρῶσιν
- 316 **μουρνούρι** (τῶ) = ὑπόδημα σινερίου τοῦ κερακον, ὅςμι ἀσημέντιον ἀσημέντιον ἀσημέντιον
(μουρνούρι) καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν - Τὸ μουρνούρι καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν
- 317 **μουρνούρι** (τῶ) = ὑπόδημα σινερίου τοῦ κερακον, ὅςμι ἀσημέντιον ἀσημέντιον ἀσημέντιον
(μουρνούρι) καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν - Τὸ μουρνούρι καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν
- 318 **κρινδαρούφαρο** (τῶ) = τοῦτος ἀγορᾶ κρινθί, ἔκουντουρι - Τὸ κρινδαρούφαρο καὶ δὲν μωρῶσιν
κα' κρινθί καὶ σήμερα σὲν κατ' -
- 319 **κρινκούρι** (τῶ) = κρινθίον = μικρὸν κρινθίον καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν
(κρινκούρι) καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν - Τὸ κρινκούρι καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν
- 320 **πατσᾶς** (τῶ) = ὄρυθα παραβρασμένη ἔκουντουρι, καλὰ ὄρυθα ἀπὸ ὀνδρῶν καλὰ ὄρυθα
κρινθί (Πιθανόν νὰ σκελίσῃ καὶ ἔκουντουρι καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν) -
ἔκουντουρι καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν καὶ δὲν μωρῶσιν -

[illegible]

- [illegible]

- 340 **μαναβίσι** (το) = δωροσχητόν, χαλκωσχητόν - Τό μαναβίσι ταν είναι γιμάτο φρούτα βροβαντά -
341 **μαμεί** (ο) = μάσλος = μεταφορικοί πόδες - Τανὰ μὲ βράσι διανών σπῆτι νὰ μαδερί-
 ληται ἡ πόσσα δύο πρὶν φορέῃ ἡν ἡμέρα .
342 **μανέ** (ο) = βραχούδι - βιλούρικαι οἱ μανέ, εἶναι ἐστὶ νόστιμοι ὅταν βραγ-
 (μαμεί) δισύναι ἀπὸ καγού, βραχονδισαίνε -
343 **μαρκούσι** (το) = σωγὴν παρχμερί - Τό μαρκούσι τοῦ παρχμερί παίρει ἀέρα
 (μαρκούσι) καὶ δὲ βραβαῖ καρά -
344 **μαρούρι** (το) = δρίδαξ - Τα μαρούρια εἶναι ἡ καρύδι καρά -
345 **μαρουροαχάλα** (ν) = ἡ αχάλα μὲ μαρούρια - Μ' ἄρσιον ἐστὶ ἡ μαρουροαχάλα ἡν
 (τομαρὶν καρού) ἀνοίξι -
346 **μασχαρί** (το) = ποικιλία, θυρί σελίου, φρουρίον κτλ. - Ἡ δὲ τοῦ σελίου μας ἔχει
 μαροδούμα **μασχαρία** ἀπὸ τὴν μὰ τὴν μεριά καὶ ἀπὸ τὴν ἀγρὴ μὰ τὰ φυτάριαι -
 870 **μασχαρί** (το) = ποικιλία, θυρί σελίου, φρουρίον κτλ. - Ἡ δὲ τοῦ σελίου μας ἔχει
 347 **μεσλί** (το) = δερμά φῆτον κατεργασμένον - Αὐτοῖς οἱ καράσι εἶναι φιασμέναι ἀπὸ
 (μεσλί) **μεσλί** = δερμά φῆτον κατεργασμένον - Αὐτοῖς οἱ καράσι εἶναι φιασμέναι ἀπὸ
 348 **μεσλί** (το) = δερμά φῆτον κατεργασμένον - Αὐτοῖς οἱ καράσι εἶναι φιασμέναι ἀπὸ
 349 **μουσζουρί** (το) = κρουνοὶ κρήναι καὶ νουμα - Αἰάσαι τὸ μουσζουρί καὶ θρόνοι καὶ χυνοὶ
 (μουσζουρί) **μουσζουρί** = κρουνοὶ κρήναι καὶ νουμα - Αἰάσαι τὸ μουσζουρί καὶ θρόνοι καὶ χυνοὶ
350 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -
351 **μπαίνισι** (το) = καλὰ πωσὺν εργασίαι - Αἰάσαι τὸ μπαίνισι καὶ ἔχουρα καὶ ἔχουρα καὶ ἔχουρα
352 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -
353 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -
354 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -
355 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -
356 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -
357 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -
358 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -
359 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -
360 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -
361 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -
362 **μπακράσι** (το) = μικρὸ πακκαῖον - Ἐσθὰ ἡν μπακράσι τοῦ πακκαῖον καὶ ἔχουρα -

- [illegible]

- 383 **μωάσκι** (σ) = ^{α/}μωάσις, ^{β/}βάνω μωάσκι = ολιχημαλίζω — Μόνον ολόμωάσκι καλόμας
ἀνασταλικά — Μὲ λοι καὶ πρὸ πού καὶ μωάσκι δὲ αἶριος δὲ βρῖσι.
- 384 **μωάσια** = (δῆτος) = μωάρμα = γέρο- (μωάσια - κῆσας) — Ἄρδε ὁ μωάσια - κῆσας
εἰς ὁ μῦθο — Ζαπαίντα χρόνια μωάσιας καὶ λῆρα μωάσιας φῦρος —
- 385 **μωάσημωουφούμης** (σ) = αὐθαίρετος, αἰδῖμος — Δέν ἔχονα καμὲ μὲ ἀνδρῶς ἀλλὰ μὲ
μωάσημωουφούμης —
- 386 **μωάσημωουφούμης** (σ) = ἀλαυλος σφραλός — Δέν μπορεῖ κανεὶς νὰ κάμῃ σῆμα μὲ μωάση-
~~μωάση~~ μωουφούμης —
- 387 **μωάσιος** = δῆτος καὶ συνικωχικὴ γέρων — Ἄρδε ὁ μωάσιος ὁ κῆσας αἰὲς λαὶ Πάιν-
ρινα (δῆτος) — Μουδίνης μωάσιος, ψίχα ψέρι νὰ φάω; (γέρων μωάρμας)
- 388 **μωάσι** (σ) = πεσισμένον — δῆμα πεσισμένον — Πουητάμαρδία μωάσι καὶ σῶ-
νός σου σμαῖδης
- 389 **μωάσμα** (σ) = τύπος (τυσογραφία) εἰδὸς παντιῶ, τοῖς — Αὐτὰ τὰ ποιοῦντα α-
πάνω σλα' εἰδικὰ γίνονται μὲ μωάσμα, μὲ ὄχι μὲ χέρι — Ἄρρασα
καμώσο μωάσμα γὰ φορέματα τῶ παλαιῶ —
- 390 **μωάται** (σ) = ἔλμα, μεταφορικῶς ἀνδρῶς κακοημερῆς, δόγιος — Μὴν παρ
αὐτῶν, γιατί δα' εἶσαι ολόμωάται καὶ δέν δα μπορεῖς νὰ βρῖς;
Αὐτοὶ οἱ ἀνδρῶς εἶναι μεγάλοι, καὶ μὴν λοι ἡμῶς δῆτος, ἔστω —
- 391 **μωάλαυτχῆς** (σ) = ἀναγνώστης, κακοημερῆς, βουγιώδης — Αὐτοὶ εἶναι σφόδρα μω-
λαυτχῆς τοῦ τόπου, ὅσον εἶναι δὲ δέν μὲ ὅχι σῶχαδὶ αὐτοὶ λέγῃ παρμένο —
- 392 **ἀρχιμωάλαυτχῆς** (σ) = ἀρχὴ μωάλαυτχῆς δέν = (βουγιώδης) — ὅρα μωάλαυτχῆς —
Αὐτοὶ εἶναι ἀρχιμωάλαυτχῆς, μὲ ὅτι πῶς ολόχεριον εἶναι κατὰ χάρις —
- 393 **μωάλαυτχίζι** (σ) = τὸ εἰσάγειν τὸ μωάλαυτχῆς — σφῆς δόγια — Τὸ μωάλαυτχι-
ζι τοὶ δρῖσι καὶ μωάλαυτχῆς δὲ εἰδῶν — Αὐτοὶ δὲ καὶ καμ-
μῶς ἔμας δόγια, ἀλλ' ὅχι μωάλαυτχίζι —
- 394 **μωάλαυτχῆς** (σ) = (μωάλαυτχῆς) — σφῆς εἰσάγειν, ἀναγνώστης, βουγιώδης καὶ
τῶνα τὸ μωάλαυτχῆς τοῦ εἰσάγειν εἶναι μωάλαυτχῆς αἰὲς ὁ ἀρῶ —
- 395 **μωάλαυτχῆς** (σ) = σφῆς εἰσάγειν — Ἄρδε ὁ μωάλαυτχῆς μὲ τὴν γενναίαν καὶ νὰ εἰσάγει καὶ
ὅσον καὶ μὲ μὲ μὲ —
- 396 **μωάλαυτχῆς** (σ) = κακοημερῆς = διαφθορὰ νὰ εἰσάγει καὶ αἰὲς ὁ μωάλαυτχῆς (κακοημερῆς)
- 397 **μωάλαυτχῆς** = βουγιώδης κακοημερῆς — Τὸ μωάλαυτχῆς ὁ κακοημερῆς αὐτοὶ λοι ἀνδρῶς —
- 398 **μωάλαυτχῆς** = βουγιώδης, κακοημερῆς — Τὸ μωάλαυτχῆς εἰσάγει αὐτοὶ ολόμωάλαυτχῆς
λοι εἰσάγει νὰ μὲ βουγιώδης καὶ ὁ κακοημερῆς —
- 399 **μωάλαυτχῆς** = κακοημερῆς — Ζαπαπαρῶ νὰ μωάλαυτχῆς νὰ εἰσάγει αἰὲς
ὁ κακοημερῆς — ἔχω δύο δόγια νὰ εἰσάγει νὰ μὲ μωάλαυτχῆς —
(βουγιώδης κακοημερῆς αἰὲς ὁ κακοημερῆς καὶ ὁ κακοημερῆς)

τὸν πρῶτον δὲ μὲν πρῶτον σταί χέρον
 τὸν πρῶτον δὲ μὲν πρῶτον σταί χέρον

- 400 **μωγίνημα** (α) = καλαδίχρον - Τὸ μωγίνημα σὺν με ὑποχρύνει σὺν -
- 401 **μωγέρω** = ἀσπορὸν ἔλκεαι, παραβαρυνόμεαι - παρὶδμε μωγέρωτα ἡμέρηαι ἡκαρδία ^{ἐν} ^{ἐν} ^{ἐν}
- 402 **μωγέρω** = ἀσπορὸν ἔλκεαι, παραβαρυνόμεαι - παρὶδμε μωγέρωτα ἡμέρηαι ἡκαρδία ^{ἐν} ^{ἐν} ^{ἐν}
- 403 **μωγέρημα** (α) = ἀσπορὸν ἔλκεαι, ἀσπορὸν - Τὸ μωγέρημα σὺν αὐτῷ σήμερα με λὰ γίδα δι' ἔχου
 καὶ με σὺν ἀγγροῖ -
- 404 **μωγέρω** (ο) μωγέρω = ἔλκεαι ἡμέρηαι, ἡμερονίδει, οὐ πρὸς τὸν ἔλκεαι ἡμέρηαι, διαδοχικῶς
 ἴσα μωγέρωτα - ἡμερονίδει ἔλκεαι ἡμέρηαι - ὁ μωγέρω οὐ καὶ ἀσπορὸν σὺν μωγέρω
 εἶναι - (παροιμία) καὶ ἡμέρηαι σὺν οὐ λὰ γίδα σὺν αὐτῷ μωγέρωτα
 (στίχ. ἀσπορὸν ἔλκεαι ἀσπορὸν).
- 405 **μωγέρω** - οὐ (ο) μωγέρω = μεθύσας - ὁ ἀσπορὸν νὰ σὺν διαδοχικῶς - ὁ μωγέρω σὺν καὶ με σὺν
 καὶ οὐ καὶ σὺν αὐτῷ σὺν μωγέρωτα -
- 406 **μωγέρω** (α) = μεθύσας, ἀσπορὸν διαδοχικῶς - ἔχου ἔλκεαι καὶ ἔχου ἔλκεαι μωγέρωτα, ἀλλὰ σὺν αὐτῷ
 λὰ γίδα μωγέρωτα σὺν ἔχου ἔλκεαι -
- 407 **μωγέρω** (α) = ὁ ἀσπορὸν ἡμέρηαι, ἡμέρηαι μέδω - Τὸ μωγέρω χάρασι σὺν στίχ. ἀσπορὸν.
- 408 **μωγέρω** = σὺν διαδοχικῶς οἰνοποσία καὶ στίχ. ἀσπορὸν - ἔχου ἔλκεαι καὶ ἔχου ἔλκεαι μωγέρωτα, ἀλλὰ σὺν αὐτῷ
 καὶ σὺν ἔχου με λὰ γίδα νὰ σὺν στίχ. ἀσπορὸν -
- 409 **μωγέρω** (α) = οἰνοποσία, μεθύσας - ἔχου ἔλκεαι καὶ μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν.
 μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν
 μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν
- 410 **μωγέρω** (α) = μεθύσας - ἔχου ἔλκεαι καὶ μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν.
- 411 **μωγέρω** (α) = μεθύσας - ἔχου ἔλκεαι καὶ μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν.
- 412 **μωγέρω** = γινώσκον ἀσπορὸν ἔλκεαι - ἔχου ἔλκεαι καὶ μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν.
- 413 **μωγέρω** (α) = μεθύσας - ἔχου ἔλκεαι καὶ μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν.
- 414 **μωγέρω** (α) = μεθύσας - ἔχου ἔλκεαι καὶ μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν.
- 415 **μωγέρω** (α) = μεθύσας - ἔχου ἔλκεαι καὶ μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν.
- 416 **μωγέρω** (α) = μεθύσας - ἔχου ἔλκεαι καὶ μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν.
- 417 **μωγέρω** (α) = μεθύσας - ἔχου ἔλκεαι καὶ μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν.
- 418 **μωγέρω** (α) = μεθύσας - ἔχου ἔλκεαι καὶ μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν.
- 419 **μωγέρω** (α) = μεθύσας - ἔχου ἔλκεαι καὶ μωγέρωτα στίχ. ἀσπορὸν.

μονομόρφιος.)

- 420 **μωλούμιος**-η-ο = όμοιος, μονόμορφος - Αίολοι όλοις είναι μωλούμιος χωρίς να μιμναιόσθαι
και χωρίς να μιμναιόσθαι -
- 421 **μωλύν** (ωρ) = όζει, όζειν, όζουμι - Κάθην μωλύν άπό τον υόζον -
- 422 **μωτχιμί** (τό) = υόζον - Δέν να λαμβάνω έμωτχιμί άνδρως εν άύτοίς μέσους
του άναν -
- 423 **μωρζούρι** (τό) = σιλάρι μωδραστίνος, σιγνυμύς με άμορμύς σλό χειρόμυρο, μαρι-
ρωόμιον ή σιλάρι, ή και με κρέας - Προμύσιναι με μωρζούρι παρμήρις.
- 424 **μωράφι** (τό) = φάρυξ, γαίμος, γάρυξ, σινόν σπασμα, δαμάσκη, σποδρόν - Ό, έ, τον δώζον
φλάνν να έρώγεται δα δώσιναι άπό λό μωράφι - Λιγόν δά μας έρώγει ά-
γέρα λό μωράφι -
- 425 **μωράς** (ό) = Ταύρος - Αγόρασα έναν καρό μωρά για έλ γράφω μου -
- 426 **μωράλεια** (ή) = εργασιών ή γρά ή σπόδης παρρημιολόγος - Μου άρεσόν σηνέ
(είναι μωρζούρι ή
σπασμα μωρζούρι
ή και με λαμβάνω)
ή μωράλεια παρρημιολόγος με καρό έρι -
- 427 **μωρατσιατζί** (ό) = υάμνον ή σηνέ μωράτσια - Οί μωρατσιατζίδες της Πόλης είναι
μωρζούρι
σινέ μωρζούρι άπό όσον τον μωρατσιατζί, τον υόζον -
- 428 **μωρία** (ή) = βαρή - Μάνν μωρία σλό μωράλεια τον και φαίνονται μαύρα ένν
είναι καλασπρα -
- 429 **μωρατζί** (ό) = βαφίος - Τα μωράτζί και μια γέρα και τον μωρατζί ό υόζον (παρρημιολόγος)
μωρζούρι
430 **μωρί** (τό) = ανάσθηα - Τό μωρί είναι ένα μωρί βάδν και δέν σερνίλας.
- 431 **μωρζούρι** (τό) = μωρζούρι, βρυκοδουζιά - Μέν μωρζούρι σά αύνν ήν σηνέ γρά για
έλν σηνέ μωρζούρι -
- 432 **μωράν** (ωρ) = έίδε - Μωράν να τον έδω γυαλό -
- 433 **μωρζούρι** (ή) = άφονία - Έλν μωρζούρι σλαφύρια φίλος -
- 434 **μωρζούριος**-η-ο = άφονος - Είναι μωρζούρι ή σποδία φίλος -
- 435 **μωρρα** (ή) = καλαίρις, καλαδρόμη - Μαι έλναι με μωρρα σηνέ δαμάσκη
(εάντοι με τον έλ-
νημιον βορρα, ή
σποδία βορρα)
τον υόνν να σηνέ γρά - Μαι σηνέ ή μωρρα και δέν βρυκοδουζιά
σποδία έλναι -
- 436 **μωρτζέμα** (τό) = τό χρειούσθαι, τό φορτώνουσαι χρηματίζα χρίν - Τό μωρτζέμα σηνέ κα-
ν ήν, δέν ζιμωρτζεζαζομαι, έίδε και με δέν χρίναι -
- 437 **μωρτζι** (τό) = χρίος όφην - Έλν μωρτζι και δέν με φλάνν τα έσοδία
μεν να έδω φρήν -
- 438 **μωρτζιάζω**-ομαι = χρίων-ομαι - Μωρτζια τα χρίματά τον με τό χαρτοαίνω - Μωρ-
τζιάζω σηνέ και δάνασση να σηνέ γρά χρίματά τον -
- 439 **μωρτζής** (ό) = (Χρίος, άγγέλιος, σημαίν άντιότις τον σποδία) = σποδία - Άρδαν μωρτζής
στο χρίν και μωρζούρι έλν τα μωρτζια -

- 440 ~~μωδοσιάρη~~ - ~~ωριαι~~
 μωδ(ι)μος-η-ο = μινός, ἄδους, ἱερρόνους. - Τό νόμιμα ὅτι εἶλαν γινάλο καὶ αὐτό εἶναι μωδ(ι)μο- Μιβα-
 αἰρεσαι στα' ῥορα λον, γινά' εἶναι μωδ(ι)μος -
- 441 μωδουρ(ι) = ταμσουράι - "Δα' ἔαρω τὸ μωδουρ(ι) μου, δα' δὲ σὴν γυλονιά σου." ἢ δὲ ἔχο
 « Νὰ τραποδῶν μὲ καὶ τὸ νὰ καὶ γυτὴ καρελά σου." ἢ παντοῦχο -
- 442 μωδουρασιήικα - 155α-110 = (μωδουσιήικα) = ὀχιμρός - Δὴ μωδουρ(ι) νὰ λον ντοφῶν εἶναι σὴν μωδουρασιήικα
- 443 μωδουρασιήικα (λῆ) = ὀχιμρότης - Δὴ μωδουρ(ι) νὰ λον ντοφῶν αὐτὸν λὶν αἰδρῶν ἀπὸ λῆ μωδουρασιήικα
- 444 μωρέ! (ἰσῆ) = ὠρέ - Τὴν αὐτὰ μωρέ ἦν στα σου καὶ ἔλανε; ~~μωδουρεῖ (λῆ) (μωδουρασιήικα) - ἔλασθαι χρεώμενον δι' ἡντοφῶν~~
- 445 μωδου(ι) = (λῆ) = κρὺς ὡρ(ι) - ἔλας - ἔλανε μωδου(ι) αἰδρὸς φόβο λον -
- 446 μωδουρ(ι) = μικρὸν σῶμα - ἔχω εἶνα μωδουρ(ι) ἱερράλ, σου ὀχιμρόν στα' ῥορα -
 « ἦν εἶχε τέτοιον σῶμα δὴ μὲ ὀχιμρὴ χαμῶρι" ἢ πτίχοι ἀπὸ
 « Νὰ μάσω λῆ μωδουρ(ι) μου πὸν λῆχου ὀχιμρῶν." ἢ τραποδῶν δὴ μωδου(ι)
- 447 μωδουρ(ι) = ἀρχιμρός μωδουρ(ι) (μικρὸν σῶμα) = « Τὸς μωδουρ(ι) πὸν λῆχου
 νὰ μὲ ὀχιμρὸν τοὺς ταῖ φῶν." (ἢ πτίχοι ἀπὸ δὴ μωδου(ι)
- 448 μωδουρ(ι) = ἀρχιμρός, ντοφῶν, ἱερράλ. - Τα' ἱερράλ τοῦ ἀμωδουρ(ι) εἰλάσθαι μωδουρ(ι) -
- 449 μωδουρ(ι) = ἀρχιμρός νὰ ἱερράλ, νὰνδῶν - Μωδου(ι) ὁ μωδουρ(ι) ἀρχιμρός νὰ μωδουρ(ι) -
 λον λῆ δὲ ῥορα -
- 450 μωδουρ(ι) = ἱερράλ, ἀνδρῶν, ἀνδρῶν - Ἀρχιμρός μωδουρ(ι) τὸν δὴν
 ὀχιμρὸν φέλει σὴν ὀχιμρῶν -
- 451 μωδουρ(ι) = χονδρὸς καὶ βραχύς - Νόμιμα ὅτι εἶλαν γινάλο, ἀπὸ αὐτοῦ εἶναι μωδουρ(ι) -
- 452 μωδουρ(ι) = κονταμῶν καὶ χονδρὸς. - Καμὶ εἶναι ἀπὸ ἱερράλ κομματι μωδουρ(ι) καὶ ἢ
 μωδουρ(ι) τὴν ἱερράλ (λῆ) ὀχιμρῶν, ὀχιμρῶν ἱερράλ
- 453 μωδουρ(ι) = ὀχιμρῶν, σὴν λῆ μὲ φῶν ἱερράλ - Τα' καμῶν τα' μωδουρ(ι) τα' φῶν
 λον στα' τούρ(ι)κα τα' σὴν λῆ
- 454 μωδουρ(ι) = σὴν λῆ, σὴν λῆ - σὴν λῆ σὴν λῆ - ἢ κα λῆ μωδουρ(ι) σὴν λῆ
 ὀχιμρῶν ὀχιμρῶν καὶ ἔλας - Νάσθαι εἶνα μωδουρ(ι) ὀχιμρῶν, μωδουρ(ι)
 καὶ λῆ ῥορα - Τὸν ἱερράλ ἢ ἀπὸ μωδουρ(ι) λῆ μωδουρ(ι)
- 455 μωδουρ(ι) = μωδουρ(ι) - Νόμιμα ὅτι εἶλαν ἱερράλ ἀμωδουρ(ι) ἀνδρῶν καὶ αὐτοῦ εἶ-
 ναι εἶνα μωδουρ(ι) -
- 456 μωδουρ(ι) = ἱερράλ μὲ ἀπὸ σὴν λῆ - Τὸ ἱερράλ μωδουρ(ι) λῆ λῆ σὴν λῆ μὲ ἀπὸ σὴν λῆ -
- 457 μωδουρ(ι) = ἱερράλ λῆ μὲ ἀπὸ σὴν λῆ - Τὸν μωδουρ(ι) λῆ λῆ σὴν λῆ λῆ -
- 458 μωδουρ(ι) = μωδουρ(ι) - Τὸ μωδουρ(ι) ἔχει τὸ καμῶν ἱερράλ - ἢ ἱερράλ ἢ ἱερράλ
- 459 μωδουρ(ι) = ἀνδρῶν καὶ χονδρῶν (μωδουρ(ι)) - ἱερράλ σὴν λῆ ἱερράλ καὶ μωδουρ(ι) μωδουρ(ι)
- 460 μωδουρ(ι) = ἀνδρῶν καὶ χονδρῶν (μωδουρ(ι)) - ἱερράλ λῆ λῆ σὴν λῆ μωδουρ(ι)
- 461 μωδουρ(ι) = ἀνδρῶν καὶ χονδρῶν (μωδουρ(ι)) - Τὸ μωδουρ(ι) σὴν λῆ ἀνδρῶν -

- 462 **μυοχτοιάς** (ο) = σιάρι ή λάραντον διαγονόμενον ροπαίς - μια φορά όλοι οι δασυάρι φορο-
σαν μυοχτοιάς -
- 463 **μυρίκι** (τό) = κρατήρ - τροχός - μικρόν άγγιον μεταγγιζον εν τω βράβον καφέν -
(ήμυρίκι) - πάζε τόμυρίκι στη φωτιά, καί θά σ' έμειναν καφέν -
- 464 **μυριωρήγγο** (τό) = κρατήρ - τροχός - καί χεράνι συγγήθην - φέρε τομυρικω -
(ήμυρι-γιγί) - ρίγγο να νερτζή -
- 465 **Νισιαστές** (ο) = άμυζον καλασάτον - όντισιαστέ είναι τό άμυζι που έβγαδον ριζα για εύλιν -
- 466 **νταβράντα** = ήμυρτζε, μυναίσι, έστίθικαι μελά μυναίοντες, τό παίρω έάν μου (εις ήν
υγίαν) - Νταβράντισαν ήρω μέρι σόν σόχημον, ύόλερα όμωσ άνοιξαν
σρόμον με έφουσαν - Νταβράντισι κομμάτι, καί βήλιν άρχισαν να υονε-
νίσουν λα μαγονιά σου -
- 467 **νταβράντημα** = ήμυρτζε - ή έστίθου μελά μυναίοντες - Τό νταβράντημα σόωα-
(τό) - νε ο Μάρκο - Μούτσιαν, σόν σόχημον δι λώκατε άγγισι συγγήθην -
- 468 **νταριάκι** (τό) = στήριγμα, στύπος - Τόν έχω νταριάκι λού σούλτσιμον ατόν καί δι μω-
ρτό να έιν καίνο άπολιεί -
- 469 **νταριάκων** = στήριγμα με στύπος - Τό νταριάκωσα τώρα τό σούλτσιμον
καί δι φοβούμαι να με τρανώσι καμιά μέρα -
- 470 **νταριάκωσα** (τό) = στήριγμα με στύπος - Τό νταριάκωσα σόωκα καίνο ατόν σόε άρ-
ρώσικω σίε άγγισ καίνο, άλλα σό λίγος δι μωρτίσι να βαστάξω ηγρό
με άσίδαν -
- 471 **νταριάτσημα** (τό) = βαστάγμα, ήμυρτζε - Τό νταριάτσημα σόωκα καίνο ατόν σόε άρ-
ρώσικω σίε άγγισ καίνο, άλλα σό λίγος δι μωρτίσι να βαστάξω ηγρό
με άσίδαν -
- 472 **νταριαντώ** = βαστά, ήμυρτζε, άστίχω - Νταριάντισαν ήρω χούνα συγγήθην ύόλερα ό-
μη ήνανα πρόσο με έφουσαν -
- 473 **νταϊ** (ο) = ύόερθεφανος - είναι νταϊ, άόδρυσσιν ατόν καί δι μωρτίσι σε
νταϊ -
βρωκοδισιή -
- 474 **νταϊζήμα** (τό) = κομμάτι - δι μωρτό να ύόερθερω τό νταϊζήμα αόλουνόλιν ήμυρτζε -
- 475 **νταϊζώμαι** = κομμάτι - Ποια είναι ή έρπουσική του καί νταϊζώμαι, έτοι -
- 476 **νταϊζίμι** = ύόερθεφανος, κομμάτι - Πέρασε μωρτόσικαι με ένα νταϊζίμι σά να
έιναν σπινύλισαν -
- 477 **νταϊζιάς** (ο) = σόηκα - πουρτουλάρι - Τόδωκα ένα πορτό καί σόε ήρω πουρτου-
λάρι καίνο -
- 478 **νταϊέμι** (τό) = σόηκα, σόηκα, σάόσικω ήσισιμικ - Πόσικω έόν νταϊέμι καί δι
μωρτί να βέρη μαζουά -

- 479 νταμιάρη-μο = ὁ πᾶσιν ἀπὸ στήναι - εἶναι νταμιάρη καὶ δὴν μὲν νὰ καὶν ἀπὸ τῆς
νταμιάρη (β) = νταμιάρη, δι' ἣν ἀμείνονε ἐκ ἡδ. - δαμιάρη ἢ ἐν ταῖς μετὰ τοὺς πόλεμους
- 480 νταμαρί (τδ) = (φριέβα) = γενία, φριγ. φρυγίον - εἶναι νταμαρί τοῦ διαφύλλου καὶ δὴν μὲν
νταμαρί (β) = ἀνδρῶτος - (β) εἶδος νταμιάρη μὲν ἀνδρῶτος.
- 481 ντάμι (τδ) = (στέρη) = νταμιάρη - Ντάμι τὰ σπράγματα (β) οὐ ντάμι καὶ ρίξε λου νάβαν.
- 482 ντάμια (β) = σφραγίς, σήμα ἐμπορεύματος, τμήμα γαλῶν - ὅρα τὰ ἐμπορεύματα δέματα
τοῦ λαβαίνοντι ἔχουν τὴν ντάμια τῆς φάμερις τοῦ μαλα δέξιμι - ὅρα
τὰ χωράφια τὰς ντάμια (σῆμα) -
- 483 νταμιάρη = σφραγίς μὲ σφραγίδος ἐμπορεύσιον δέμα - Νὰ νταμιάρη σήματα τὰ δέ-
ματα, τοῦ δα στήναι καὶ δὴν ἀδιδάξω νάβαν -
- 484 νταμιάρημα (τδ) = σφραγίς ἐμπορεύματος μὲ τὸ σήμα τοῦ καταστήματος - Τὸ ντα-
μιάρημα βάσταξε ἰσχυρῶς καὶ δὴν μπόρεσα νάβαν -
- 485 νταμιάς (β) = ἀσσηνία - Τῶσι νταμιάς ἀπὸ τῆς ἡσυχίας καὶ ἀσπιδος.
- 486 νταούμι (τδ) = τύμβανον, μεταφορικῶς ὁρμηκός - Νάρισι δὲ νταούμι καὶ μαρτύρι
ὁ σφραγίς - Πηροῦμι καὶ ἔνι νταούμι -
- 487 νταχά (σφραγίς) = ἀμύμη, ἔτι - Αὐτὸς εἶναι νταχά χερότερος ἀπὸ ἐκείνου -
- 488 ντέ (προσλαβὴ τοῦ νταχά = γέννη) = γένε, ἀν, ἐμπεδός - ἔτσι ντέ οἱ δέξω φρόνιμον -
- 489 ντέμι (τδ) = δέμα ἐμπορεύματος, ἀσπιδίον μίαν ἐκ τῶν φορέων φύου - Νάνα καὶ
δύνα ντέμι, γὰρ νὰ φορέωνται οὕτως σπράγματα -
- 490 ντεμφορία (β) = ἀγριοβόρειο μεταφορικῶς = ἀνδρῶτος θυμώδης - Τῶσι ντεμφορία καὶ
ζασιέρως οὐρανός - εἶναι ντεμφορία αὐτὸς καὶ ἄλλα θυμώδης ἐκ χαρῆς ὅρα
- 491 ντεμντομάνη (β) = ἀσπιδίον, ὁρμηκός - εἶναι ντεμντομάνη αὐτὸς καὶ δὴν
τὰ βράχην κίρα μὲ τῆς ζουρλαμάρα λου -
- 492 ντεμντομάνη (β) = ἀνδρῶτος σαπῆς - « Αὐτοῦ τὸν ἀνέκο καὶ ἀχάει » Μορῆς σαπῆς,
ντεμντομάνη (τραγὸν τοῦ σαπῆς δύνειον Μορῆς σαπῆς) -
- 493 ντεμν (β) = σπράγμα, ἀνδρῶτος - Ντεμν ἀνδρῶτος ὅρα τὰ καὶν - εἶναι ντεμν αὐ-
τὸς δὴν φοβᾶται τοῦρμος -
- 494 ντεμντομάνη (β) = ἀσπιδίον, ζουρῶν - Ντεμντομάνη ὅσον οἶον καὶ ὁδὸς οὐκ
δὴ καὶ οὐκ ἀνὰ τῶσι -
- 495 ντεμν (β) = νταμιάρη (ἴδιος τοῦ καπῆ) κατακάσθημα - Ὁ ντεμν τοῦ καπῆ εἶναι βρ-
βροῦ οὐκ ὁρμηκός -
νταμιάρη = δαμιάρη
- 496 ντεμν (τδ) = σπράγμα, σπράγμα, - Νόμιμας ἔργα καὶ ἡ νταμιάρη ντεμν νὰ
ἡν βασιλῆς -
- 497 ντεμν (β) = σπράγμα μὲ ντεμν (α) = σπράγμα - Νόμιμας μίαν ἔργα καὶ τῆς ντεμν
κωσα νὰ μὲν ποικίλη -

- 498 ντιρέκμα (το) = στήριγμα (μὲ ντιρέκμα) - Μὲ τὸ ντιρέκμα τοῦ λυγρὰ καὶ ὑψηλὰ δὲ ἔχει στήρι-
φόβο νὰ σῶσθαι -
- 499 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = (μὲ ντιρέκμα) = ἀφου - Ντιρέκμα τὸ δῆμι δάσος το δῶν -
- 500 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = θυδός, πάτος, λέγος - ὁρὸς γὰρ, ὅςτος δόξου, - ἔτσι οὐδὲ δάμασσα καὶ
καὶ ντιρέκμα χαμένος - Δὲν λὸν ἀφασὺ ντιρέκμα μ' αὐτὰ τοῦ μῶχου καὶ ντιρέκμα -
- 501 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = ἵστα, κατ' ὠδῶν - Αὐτὸς ὁ δρόμος καὶ ντιρέκμα δαί βάρνα -
- 502 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = εἶδος μαχητικῶν καὶ μικρῶν βελόνων καὶ κελευστικῶν κριάτων
καὶ περιλεγειμῶν μὲ φῆρα ἀφασίον ἢ κρῆμας - ὅςτος λα
τουρμικὰ φῆρα μ' ἀφασίον καὶ ὅςτος οἱ ντιρέκμα
- 503 ντιρέκμα (το) = χότρος (προκειμένου περὶ τοῦ τριμῶν) - Τὶ ντιρέκμα εἰν αὐτὸς ὁ χασάνη -
- 504 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = παρτόν - ὅςτος ντιρέκμας μὲν καὶ μόνον δὲν Πιγν -
- 504 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = ὁ κατασκευάσει ἢ στήν ντιρέκμα - ὅςτος ντιρέκμα τῆς
καρδίας σου στήν χροῖα τὸ καρομαίρι -
- 505 ντιρέκμα (το) = τῆς - ἔτσι ὅςτος ὁ κατὰ τὸν δρόμον τοῦ ντιρέκμα καὶ ὅςτος ἔτσι -
- 506 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = σὺν τῇ ντιρέκμα καὶ ὅςτος ἔτσι - Τὸν κατὰ τὸν ντιρέκμα οἱ ἀφασίον φοροῦσαν
ντιρέκμα -
- 507 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = κασὸς φῶτα καὶ ὅςτος οἱ κασὸς οἱ κασὸς - ἔτσι στήν
ντιρέκμα ντιρέκμα καὶ ὅςτος ἔτσι - Κεῖνος ντιρέκμα = ἔτσι ἔτσι
- 508 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = αὐτὸς κρομμῶν, ὅςτος ἔτσι καὶ ὅςτος κρομμῶν, ὅςτος ἔτσι καὶ ὅςτος
ντιρέκμα κρομμῶν καὶ ὅςτος κρομμῶν -
- 509 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = ἔτσι σὺν τῇ ντιρέκμα καὶ ὅςτος ἔτσι - ἔτσι ὅςτος ντιρέκμα καὶ ὅςτος ἔτσι -
- 510 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = αὐτὸς, αὐτὸς - Τὸν ντιρέκμα καὶ ὅςτος ὅςτος ντιρέκμα καὶ ὅςτος -
- 511 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = αὐτὸς, αὐτὸς - Τὸν ντιρέκμα καὶ ὅςτος ἔτσι καὶ ὅςτος ἔτσι -
- 512 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = ἔτσι σὺν τῇ ντιρέκμα καὶ ὅςτος ἔτσι - ἔτσι καὶ ντιρέκμα
ντιρέκμα = ὅςτος, καὶ ὅςτος, τὸ κατὰ τὸν δρόμον καὶ ὅςτος ἔτσι -
- 513 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = ὅςτος, ὅςτος - ὅςτος ὅςτος καὶ ὅςτος ἔτσι -
- 514 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = ὅςτος, ὅςτος - ὅςτος ὅςτος καὶ ὅςτος ἔτσι -
- 515 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = ὅςτος, ὅςτος - ὅςτος ὅςτος καὶ ὅςτος ἔτσι -
- 516 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = ὅςτος, ὅςτος - ὅςτος ὅςτος καὶ ὅςτος ἔτσι -
- 517 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = ὅςτος, ὅςτος - ὅςτος ὅςτος καὶ ὅςτος ἔτσι -
- 518 ντιρέκμα (μὲ ντιρέκμα) = ὅςτος, ὅςτος - ὅςτος ὅςτος καὶ ὅςτος ἔτσι -

- [illegible]

- [illegible]

- 557 παλαριεύς (α) = διαπραγματτωμένος τὴν ἀγορὰν εἰδούτινος — εἶμαι κατὰ παλαριεύς, ἄλλα
μου λίσουν τὰ χρήματα γὰρ νὰ παλαριέω —
- 558 παλαριεύω = διαπραγματτωμαι τὴν ἀγορὰν εἰδούτινος — Κατὰ τὸ παλαριεύω ἔγωγε, ἄλλα
θῆκε ἄλλος μεῖδων ἐν ὁδῷ — Τὸν παλαριεύω ἔγωγε, ἔστι κατὰ
- 559 παλαρι (α) = διαπραγματτωμαι τὴν ἀγορὰν — ἔστι κατὰ — Πῶς μὲν οὖσα δὲ, τὸ παλαρι δὲ
ἔχει καὶ αἷα — ἔστι κατὰ τὸ παλαρι τὴν ἀγορὰν ἔγωγε, καὶ οὐκ ἔγωγε —
- 560 παλαριεύω (α) = διαπραγματτωμαι πρὸς ἀγορὰν εἰδούτινος — Πῶς μὲν κατὰ παλαριεύω ἔγωγε
κατὰ τὸν ἀγορὰν καὶ οὐκ ἔγωγε τὸ παλαριεύω μεῖδων —
- 561 παλαριεύω (α) = σιύζω — Ταῦτα παλαριεύω μακρύνονται καὶ μένουν καὶ σιύζω —
- 562 παλαρι (α) = σιύζω, ἔστι κατὰ καὶ δότοκος — « Τράβηξε ὁ κατὰ τὴν τὴν πᾶσα
καὶ ἔγωγε τὸ παλαρι τοῦ τούτου » —
- 563 παλαριεύω (α) = φουερριεύω — εἶχε ἀσκήσει παλαριεύω τὴν μέσην (ἔστι δὲ σιύζω)
- 564 παλαριεύω (α) = κομμιεύω — Ταῦτα παλαριεύω μένουν ἀσκήσει παλαριεύω.
- 565 παλαριεύω (α) = παλαριεύω καὶ παλαριεύω — ἔστι κατὰ τὸ παλαριεύω μένουν καὶ οὐκ ἔγωγε —
- 566 παλαριεύω (α) = παλαριεύω — μένουν ἔγωγε — ἔστι κατὰ τὸ παλαριεύω μένουν καὶ οὐκ ἔγωγε —
- 567 παλαριεύω (α) = παλαριεύω — ἔστι κατὰ τὸ παλαριεύω μένουν καὶ οὐκ ἔγωγε —
- 568 παλαριεύω (α) = αἰ/ὲ τὴν τὸν παλαριεύω. ἔστι δὲ κατὰ τὸν παλαριεύω, ὁ νόμος τὸν παλαριεύω — ὁ παλαριεύω
τὸ παλαριεύω τὸ παλαριεύω καὶ οὐκ ἔγωγε, καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε — Τὸ
παλαριεύω τὸ παλαριεύω, ἔστι κατὰ τὸ παλαριεύω —
- 569 παλαριεύω (α) = τὴν τὸν ἀνταίον τὸν παλαριεύω, ὁ παλαριεύω ἢ τὸν παλαριεύω τὸν παλαριεύω
(ἔστι δὲ τὸν παλαριεύω) κατὰ τὸν — ἔστι κατὰ τὸν παλαριεύω καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε —
- 570 παλαριεύω (α) = τὴν τὸν ἀνταίον τὸν παλαριεύω, ὁ παλαριεύω ἢ τὸν παλαριεύω τὸν παλαριεύω
(ἔστι δὲ τὸν παλαριεύω) κατὰ τὸν — ἔστι κατὰ τὸν παλαριεύω καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε —
- 571 παλαριεύω (α) = τὴν τὸν ἀνταίον τὸν παλαριεύω, ὁ παλαριεύω ἢ τὸν παλαριεύω τὸν παλαριεύω
(ἔστι δὲ τὸν παλαριεύω) κατὰ τὸν — ἔστι κατὰ τὸν παλαριεύω καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε —
- 572 παλαριεύω (α) = τὴν τὸν ἀνταίον τὸν παλαριεύω, ὁ παλαριεύω ἢ τὸν παλαριεύω τὸν παλαριεύω
(ἔστι δὲ τὸν παλαριεύω) κατὰ τὸν — ἔστι κατὰ τὸν παλαριεύω καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε —
- 573 παλαριεύω (α) = τὴν τὸν ἀνταίον τὸν παλαριεύω, ὁ παλαριεύω ἢ τὸν παλαριεύω τὸν παλαριεύω
(ἔστι δὲ τὸν παλαριεύω) κατὰ τὸν — ἔστι κατὰ τὸν παλαριεύω καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε —
- 574 παλαριεύω (α) = τὴν τὸν ἀνταίον τὸν παλαριεύω, ὁ παλαριεύω ἢ τὸν παλαριεύω τὸν παλαριεύω
(ἔστι δὲ τὸν παλαριεύω) κατὰ τὸν — ἔστι κατὰ τὸν παλαριεύω καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε —
- 575 παλαριεύω (α) = τὴν τὸν ἀνταίον τὸν παλαριεύω, ὁ παλαριεύω ἢ τὸν παλαριεύω τὸν παλαριεύω
(ἔστι δὲ τὸν παλαριεύω) κατὰ τὸν — ἔστι κατὰ τὸν παλαριεύω καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε —
- 576 παλαριεύω (α) = τὴν τὸν ἀνταίον τὸν παλαριεύω, ὁ παλαριεύω ἢ τὸν παλαριεύω τὸν παλαριεύω
(ἔστι δὲ τὸν παλαριεύω) κατὰ τὸν — ἔστι κατὰ τὸν παλαριεύω καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε καὶ οὐκ ἔγωγε —

577 παταβούρια (το) = ξενύγιομα - Το παταβούριασμα πώς καθι, πωλώ δα' λ' οβαρη μν-
υό, ώς να μην ζαγαριάνει ότι έχει κανι -

578 πάλιν = πάλιν αργά, μακριά - και το υδάνος είναι κοινό σου πάλι εγώ, με ό'χι τω

we've (6) $u_{\text{cagion}} \text{ ov} - \text{Pheii!}$
(~~over~~) = u_{over}

[illegible]

S80 πετιλέζι (π) = εύρεα, βραχυμένος μονόλογος - ηρώδειαίς, εναντίον οὐδαμῶς μονόλοιο

наименование и наименование - наименование, наименование, наименование

58) εἰς τὴν πόλιν καὶ ὁ δόρυς αὐτοῦ ἐκείνην ἡμέραν ἀπὸ τοῦ οὐρανοῦ κατέβηκεν καὶ ἔλαβε αὐτὸν ἐκ τῆς πόλεως καὶ ἐξ ἄλλου μεταῖρον, κατόπιν αὐτὸν ἐκ τῆς πόλεως καὶ ἐξ ἄλλου μεταῖρον - Πρὶν γὰρ ποταμὸς ὅτι καὶ ἐστὶν ἐν τῇ πόλει καὶ ἐκ τῆς πόλεως καὶ ἐκ τῆς πόλεως.

582 τούτῃ, (τά) = μινδόν χαρίσκον γραμμασκόν - Πούτῃ χρῆσθαι να
 ὑποδοχόμενος
 ὑποδοχόμενος
 βασιλὴν ἀνάγορα; 50 μετρί;

583 ΕΠΟΥΣΤΗΝ (6) = ἑλκεύομαι - Οὐκ οὐρανολέγουσιν ἐν τῇ καρδίᾳ αὐτῶν ἀπὸ τοῦ φόβου

584 ποουλιόι (π) = ὅς ἐστιν ἡμῶν - Ἄς ὅσα ποουλιόια ἔχει, ταῖα καὶ οὐκ ὀλίγοι ἔχουσι
 ἢ ὅς ἐστιν ἡμῶν -

588 πούλουμε (πρ) = είδες αναφερόμενη με συγγραμμική - Πολλοί βράζουν τα πούλουμεα και φέρνουν
καρλαγόνια -

586 τῶν ὅψι (οὐρανίου) = ἡχος θρουσώδης κινώσας περιρροεῖται ἀέρα — ἢ ἀπὸ ὅρα αἰὲλ' εἰ
βυθὸν ἄλλο κατὰ ἡά κ' οὐρανόν.

687 Ραμουαφανίς (ή) = ὁδὸν χερσὶ ἢ αὐτοῦ ἀποκαταστήσει καὶ λειτουργία - φέτος ἐβγάλα μόνον
(καὶ πῶς = γέφυ) while ραμουαφανίς φανί -

588 ῥαυνοῦ ἄλαιο (ῥοί = ἡράν, πού θράσσον ῥαυι - Τό ῥαυνοῦ ἄλαιο δὲ ταίριε σπυρίον ἀπὸ
(ἡράν = ῥίθυ) σπαῖλα διὰ τὴν λείκουρα -

589 ῥάβι (ῥάβι) = πάντες ἐν τῷ τοῖχῳ (ἐν ταῖς ὑψήμασι) ἡ κολοῖ ἱερῶν ἐν τῷ αὐτῷ τοῖχῳ
 πράγματα καὶ οὐκ —

590 ρέτσγι (26) = μέγιστον, διάφοροι καρδοί βρασμένοι με ζηντόν ή σαχαρόν — Το ρέ-
 λογι είναι αυτόλα καρδιά ζηντόναλα —

591. ρουμάνη (α) = δάσος (ορσάλερον ὄρμαϊ) — Οἱ γυνοὶ εἰσάγουσι τὰ ρουμάνα —

592 Ρούμην (ϛ) = (Χώρα τῶν Ρωμαίων = τῶν Ἑλλήνων) = ἡ ἀρχὴ τοῦ ἐκπρωταίου τομή. ἡ Ρούμην παροικῶντα πάντα αὐτοὶ ἐκπορεύοντες ἔχουσιν, καὶ ἐκπύοντες. ἀπὸν (Γένος) - ρυθμιστὴρ (ϛ) = ἀνεκμῶν ἐξ ἀρτίου, ρυθμῶν

- 593 **Σαβάτι** (το) = σάββατον, μεγάλην εὐχέλματα κατηργασμένα ἐπὶ τοῦ ἀγγέλου - Τὰ σάββατα
τάσχημα' τον σὸ χρυσιὸ ὅμο μὲ σαβάτι -
- 594 **σαβατόν** = σάββατον μὲ σάββατον (σαβάτι) ἀγγέλου σιμὴ - Μοὶ σαβάτιον ὁ χρυσιὸς τὸν
ἀσκήμιον μου ὅμοιο καὶ μουλὸν ἴσασιν περὶ σαββατίου -
- 595 **σαβάτιμα** (το) = σάββατον - Τὸ σαβάτιμα σου μὲν ὁ χρυσιὸς ἐξ ἀσκήμιον μου ἐξ ὅμοιο
ἐξ ὁμοιοῦτον καὶ μου ὅμοιο ἀγγέλου -
- 596 **σαχάμι** (το) = σάββατον - Καὶ σαὶ καὶ νὰ με φέρῃ σαχάμι δὲ σὲ σιμὴν -
- 597 **σαχάμιος** - οὐ = σάββατον, σάββατον, ἀγγέλου, βέβαιον, - Λοὺ λαὸν ἐξ ἐξ σαχάμιον ἀγγέλου
σου καὶ δὲ λαβὴν - Τὰ σαχάμια ἵνα αὐτὰ ποῖσιν γινώσκῃς ὅμοιο -
- 598 **σαί** (το) = ἀγγέλου καὶ ἀγγέλου - ἀγγέλου καὶ ἀγγέλου - Λοὺ ὁ χρυσιὸς, ἐξ σαί - καὶ
σαί -
- 599 **σαχάμιος** - οὐ = σάββατον, σάββατον, ἀγγέλου, βέβαιον, - Λοὺ λαὸν ἐξ ἐξ σαχάμιον ἀγγέλου
σου καὶ δὲ λαβὴν - Τὰ σαχάμια ἵνα αὐτὰ ποῖσιν γινώσκῃς ὅμοιο -
- 600 **σαμάρι** - οὐ = σάββατον (σαχάμι) - ὅμοιο, ὅμοιο, ὅμοιο, καὶ ἀγγέλου καὶ ἀγγέλου - Τὸ σαμάρι
τοῦ σαχάμι καὶ δὲ μου τοῦ σαχάμι -
- 601 **σαντούρι** (το) = εἶδος σαχάμι - Τὸ σαντούρι ἵνα εἶναι ἀπὸ λαὸν καὶ ἀπὸ ἀγγέλου
καὶ ἀπὸ ἀγγέλου -
- 602 **σαρμα** (το) = εἶδος σαχάμι - Τὸ σαρμα ἵνα εἶναι ἀπὸ λαὸν καὶ ἀπὸ ἀγγέλου
καὶ ἀπὸ ἀγγέλου -
- 603 **σεσέλι** (το) = σάββατον - Ἐξορία τὰ σαχάμι μου ἀπὸ ὅμοιο καὶ λαὸν ἵνα -
- 604 **σερνούν** (το) = ἔξορία - Τὸν ἵνα σαχάμι σερνούν ὅμοιο ὅμοιο -
- 605 **σερνούν** (το) = ἔξορία - Ἐξορία τὰ σαχάμι μου ἀπὸ ὅμοιο καὶ λαὸν ἵνα -
- 606 **σερνούν** (το) = ἔξορία - Ἐξορία τὰ σαχάμι μου ἀπὸ ὅμοιο καὶ λαὸν ἵνα -
- 607 **σερνούν** (το) = ἔξορία - Ἐξορία τὰ σαχάμι μου ἀπὸ ὅμοιο καὶ λαὸν ἵνα -
- 608 **σερνούν** (το) = ἔξορία - Ἐξορία τὰ σαχάμι μου ἀπὸ ὅμοιο καὶ λαὸν ἵνα -
- 609 **σαχάμι** (το) = σάββατον - Ἐξορία τὰ σαχάμι μου ἀπὸ ὅμοιο καὶ λαὸν ἵνα -
- 610 **σαχάμι** (το) = σάββατον - Ἐξορία τὰ σαχάμι μου ἀπὸ ὅμοιο καὶ λαὸν ἵνα -
- 611 **σαχάμι** (το) = σάββατον - Ἐξορία τὰ σαχάμι μου ἀπὸ ὅμοιο καὶ λαὸν ἵνα -
- 612 **σαχάμι** (το) = σάββατον - Ἐξορία τὰ σαχάμι μου ἀπὸ ὅμοιο καὶ λαὸν ἵνα -
- 613 **σαχάμι** (το) = σάββατον - Ἐξορία τὰ σαχάμι μου ἀπὸ ὅμοιο καὶ λαὸν ἵνα -

614. σαρτσίαι (σερφέ) (τό) = α) = εὐαρχία. β) = σημαία (νῆρα) — Πολλὰ σαρτσίαια ὑπόγονταν οὐκ ἴδαντα — καὶ τοῦ χ... τοῦ σαρτσίαι-σερφέλου (ὕβριδιον) ἀπονε-
μοῦν ἱκανὸν ἐν λούριον —
615. σιδάμα (ν) = ἐρυσσάτιδος ἔργον — Οἱ λούριοι ἐκλινόντων ὁδῶν φοροῦσιν σιδάμα.
616. σιδάβιζω = ἐξιδάμας, συγχέομαι — Ὀλν μετὰ τὸν σιδάβιζον σιδάβιζω καὶ δὲ
ἐμφορῶν καὶ τῶν λούριον —
617. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
618. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
619. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
620. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
621. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
622. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
623. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
624. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
625. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
626. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
627. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
628. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
629. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —
630. σιδάβιζμα (τό) = συγχύσις, δορυδοσύνησις — Τὸ σιδάβιζμα λὸν ἔλαμε καὶ μὴν καλὰ
παθῆναι —

συνάδογο
συνάδογο
συνάδογο

- 631 σιχλρίφω = σιχλρίφωσιν - Πικρὸ σιχλρίφω καὶ ἔφυγε -
 632 σιχλρίφω (τῶ) = ἀποσομένη ἐπερπονιμὸν, ὑβριδισμὸν ἰσχύον, - Τὸ δὲ καὶ ἔνα σιχλρίφω σου οὐκ ἔδωκε κατὰ σου καὶ καὶ -
 633 σιχλρίφω-σιχλρίφω (τῶ) = ἀποσομένη σιχλρίφω - ἔφαρ' ὁ σιχλρίφω-σιχλρίφω καὶ ἔφυγε -
 634 shishmān (ῶ) = σιχλρίφω - εἶναι ἔνα shishmān, σου οὐκ ἔδωκε κατὰ σου καὶ καὶ -
 635 shishmān (ῶ) = σιχλρίφω, χονδρὸν - εἶναι ἔνα shishmān ὁ καὶ σιχλρίφω ὁ δὲ σιχλρίφω σου καὶ καὶ -
 636 shemēlma (τῶ) = βάσανος (ἐν μέρει τούτου) - Τὸ δὲ καὶ ἔνα shemēlma οἱ τούτου σου ἔφαρ' ὁ σιχλρίφω καὶ καὶ, καὶ ἀπομα λὸν καὶ καὶ ὁ σιχλρίφω -
 637 shemēlma (τῶ) = ὑποβάλλω τινα ἐν βάσανος - Τὸ δὲ καὶ λὸν shemēlma γὰρ καὶ καὶ καὶ -
 638 shemēlma (τῶ) = κατὰ σιχλρίφω - εἶχε ἔνα σιχλρίφω χαρμὸς καὶ σιχλρίφω σου -
 639 shemēlma (τῶ) = ὑποβάλλω τινα ἐν βάσανος - Τὸ δὲ καὶ λὸν shemēlma γὰρ καὶ καὶ καὶ -
 640 shemēlma (τῶ) = ὑποβάλλω τινα ἐν βάσανος - Τὸ δὲ καὶ λὸν shemēlma γὰρ καὶ καὶ καὶ -
 641 shemēlma (τῶ) = ὑποβάλλω τινα ἐν βάσανος - Τὸ δὲ καὶ λὸν shemēlma γὰρ καὶ καὶ καὶ -
 642 shemēlma (τῶ) = ὑποβάλλω τινα ἐν βάσανος - Τὸ δὲ καὶ λὸν shemēlma γὰρ καὶ καὶ καὶ -
 643 shemēlma (τῶ) = ὑποβάλλω τινα ἐν βάσανος - Τὸ δὲ καὶ λὸν shemēlma γὰρ καὶ καὶ καὶ -
 644 shemēlma (τῶ) = ὑποβάλλω τινα ἐν βάσανος - Τὸ δὲ καὶ λὸν shemēlma γὰρ καὶ καὶ καὶ -
 645 shemēlma (τῶ) = ὑποβάλλω τινα ἐν βάσανος - Τὸ δὲ καὶ λὸν shemēlma γὰρ καὶ καὶ καὶ -
 646 shemēlma (τῶ) = ὑποβάλλω τινα ἐν βάσανος - Τὸ δὲ καὶ λὸν shemēlma γὰρ καὶ καὶ καὶ -
 647 shemēlma (τῶ) = ὑποβάλλω τινα ἐν βάσανος - Τὸ δὲ καὶ λὸν shemēlma γὰρ καὶ καὶ καὶ -
 648 shemēlma (τῶ) = ὑποβάλλω τινα ἐν βάσανος - Τὸ δὲ καὶ λὸν shemēlma γὰρ καὶ καὶ καὶ -

ἡσυχία = ἡσυχία

- 649 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν τὰ φιλία σουρτζή, ἡτοι συντασμέναι νεοσυρτζή — Οἱ σουρτζήδες σήμερα ἵνα σῶνται ἰδοὺ. Πιναίνον οἱ οὗτοι Πόνη —
- 650 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 651 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 652 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 653 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 654 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 655 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 656 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 657 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 658 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 659 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 660 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 661 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 662 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 663 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 664 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 665 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —
- 666 **σουρτζή** (οἱ) = ὁ σουρτζήν (οἱ) = ἡσυχία, ἀσφαλισμένη, ἡσυχία, ἡσυχία, ἡσυχία —

- 667 λαμψάνι (τό) (= παλόνια, κύμα ποδός) = α/ μιονορρούρι, χωρίς ανάσα, χωρίς σλαβόνισον-
δυνα. β. =) ιωίεργη. 12, χονδρόν λύρον, εἰδοθδυνό. - Πέρα οὐκ ἴδαννα εἰς
λαμψάνι καὶ ἤρδα - Τὸδυνα ἵνα λαμψάνι σάν δὲν εἶδε καὶ οὐκ ἔλακ. -
ἔλαγα ἵνα λαμψάνι οὐκ οὐκί μου -
- 668 λαμψουράς (τό) = ἔχονδον μουσικόν ὄργανον, εἰδοθδυνό μανδρῖνον - Ὁ λαμψουράς εἶλε
λό ἀραστηρίον ὄργανο καὶ κρεθρε -
- 669 λαμψούρι (τό) = α/ γόχος σφραγ - β. ὀχύρωμα - Πέρασε ἵνα λαμψούρι σφραγίσαν καὶ ἔφορο.
"Τρία κοῦρῖνα καὶ δύναν οὐκ δύναντο ὁ λαμψούρι" (τραγονίε καὶ δύναντο) -
- 670 λαμψούρωμα (τό) = ὀχύρωμα - Τὸ λαμψούρωμα πῶκα ὁ καραϊονάκης τοῖ ἔλακ καὶ
καρῖνῶν οὐκ εἶδε ἴου -
- 671 λαμψουρόνι-ομα (= ὀχυρῶ-οῦμα) - Ὁταν λαμψουρόνι οὐκ οὐκί μου, δὲ φοβῶν-
ταν τοῖς λούρκοις, οὐκ οὐκ καὶ εἶλε -
- 672 λάσα (τό) = ὥμα - Πέρα λάσας καὶ βούρως λα μπουκάρια -
- 673 λασι (τό) = ἔλκος ἰδουκίας - Τόχο καὶ λασι καὶ με χοτσίε καὶ δὲ φοβῶμαι νά
διώξω καὶ οὐκ εἶδε -
- 674 λασιζω (= ἔλκος λασιὰ διαμῖαν ἀσκήν ἢ ἀρροκίαν ἰδουκίας) - Δύλα λα
χωράρια λάχω λασιζωμένα σ' ὄνομά μου -
- 675 λασιζω (τό) = ὁ λασιζω καὶ ἔλκος - Τὰ ἔλκος ἵνα δύναντο, καὶ οὐκ εἶδε -
λασιζω (τό) = ὁ λασιζω καὶ ἔλκος - Τὰ ἔλκος ἵνα δύναντο, καὶ οὐκ εἶδε -
- 676 τατάρω (τό) = ἔλκος ταχυρόμοι - ἔρχονταν ἔρχονταν καὶ ἔλκος σάν λαλαρι -
- 677 τέλι (τό) = ὄνομα - Ἡδαντέλι καὶ τοῖς ἔλκος -
- 678 τελατίνι (τό) = κατηρασμένον ῥωσικόν εἶδος - Τὰ ὄνοματά μου εἶναι ἀσφύροισιν
τελατίνι καὶ δὲ φλουρίσαν σερν -
- 679 τελατίνι-ισα (τό) = ρουτάρη - ἵσα - ἔλκος ὁ χαράκι ἔχει ἵνα σερν καὶ τοῖς τελατίνι.
680 τέλι (τό) = μεταγνήνη καὶ ὄνομα τελατίνι - Ἄλλο ὁ καὶ ἔλκος εἶναι καὶ
μὴ τέλι - Τὸ τέλι καὶ τελατίνι εἶναι κομμάτι -
- 681 τεμπελαριό (τό) = (δυνήριον) = δυνήριον - καὶ ὄνομα τεμπελαριό, χωρίς νά καὶ καὶ καὶ
ὄνομα -
- 682 τεμπελῆς-α-οῦμα (= δυνήριον) - εἶναι τεμπελῆς καὶ δὲ καὶ καὶ καὶ ἀπὸ καὶ καὶ ὄνομα -
- 683 τεμπελῆς (τό) = δυνήριον - Ἄν δὲ ἔχει καὶ τεμπελῆς οὐκ οὐκ ἀνδρῶς, δὲ ἔλκος καὶ ὄνομα -
- 684 τεμπελῆς (= δυνήριον) - καὶ καὶ καὶ καὶ δυνήριον - Τεμπελῆς καὶ καὶ καὶ
ἔλκος καὶ οὐκ εἶδε -
- 685 τεμπελῆς (τό) = Τὸ καὶ καὶ καὶ καὶ δὲ δυνήριον - Τὸ τεμπελῆς καὶ καὶ καὶ
ὄνομα καὶ οὐκ εἶδε -

- 686 *τεμωέριμος* (πλ) = *Διδωίμπος* — Είναι λεμωέριμ δουμά αϊτί και ήν ναύι όσοις —
687 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρία* — Δέμ να δουέριμ, άγχο διν λόν άρίνι λό λεμωέριμ —
689 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — μίγας δουμρός — Αυτός ήν ήτας λεμωέριμ άγχο διν έρίουλα, ολόν υόφο —
690 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Λιωδήτε να κάλε να δουέριμ μόν ναύαλα λό ουίε
λεμωέριμ με ήν λεμωέριμ άγχο —
691 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Αυτός λό βάφο ήν λεμωέριμ —
692 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
693 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
694 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
695 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
696 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
697 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
698 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
699 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
700 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
701 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
702 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
703 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
704 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
705 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
706 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
707 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —
708 *τεμωέριμ* (τ) = *δουμρίον* — Ό λινιμ δουμρίαμ άγχο, όταν βραχι —

buaik.

709. τζορτίνα (ζ) = (χοροί βορβώδη μεθυσμένων) = περιγγοί - Τόν έυαναν τζορτίνα στο χορό -
710. τζουτζές (ζ) = γάννος - έίταν κοντός, σάν τζουτζές - και μεταφορικά: μικτός - Τόν έυαναν τζουτζές και τον περιγγούν -
711. τζιρτίρι (τζ) = τρίμουντα, έίδους μεταλλικής μηχανής, σφραγισ - είναι όμοια με λόμενιζι μεντηνίνο με βελίρι -
712. τόςι (τζ) = κόνις, κοιορτός - ζυμύσις λόμενιζι, γιαλί μένιος λόςι -
713. τός (τζ) = έίδους μενούφρον διευρημύον εις λόμενιζιον ηγισθόν πλωτό και μη αμύοντος - Μεταφορικά μόνον = ηγισθός - Αιχμή είναι σωστό λόςι - Δείν καταβαλίνι τίποτε -
714. τουάδα (ζ) = πόρση - Παράγγιγα να βουγάρι τουάδα τοδ σιρόνι -
715. τουαρόνι (ζ) = κούτσουρον βαρύ, λόμενιζον συνίδειον άγχοτε οι Τούρκοι τούι μαδιερμένον δια σιδυρεν άγύσιων δια να μη σπαράξουν άσπιδι δύναντος - Η έξίς αυτή αναφέρειται εις δημολικά άσματα -
- « Δώδεκα χρόνια φυγαυή και δύο στο λομφορύνι -
716. τούαζι (τζ) (τουάτζι) = πορφυρέα χιτόνι - έίχε στο χέρι να ένα δάχτυλό με να το πάζι σάν κουκιά -
717. τούσι (τζ) = αλίσφατρα δι' ης παίζουν τα παιδιά - εις τημεβόρον - Παιζαμαν λόςι όνο υρύ - « Πέφλουν ρλουφίγια σάν βροχή, και λόςια σάν χαράςι. » (Δυμοτινόν άσμα τοδ Χάινα).
718. τούσι (τζ) = πόρση - έίχε στο χέρι τον να μετασούνι κοντρό σάν λούσι -
719. τούστσι (τζ) = ευρολογητής - « Κι έκού τα τούσια άμφορα άσγάνια μου τούστσι ήθε »
- Λιχ. 177 της έκδοσις « Πορτογιά και θάνατος τοδ Άη-Πασιά »
720. τουζούμι (τζ) = περιουημής έφ' υφάσματα - φορούν τοιζούμια μαύρα με γαϊτάνια -
721. τουζούμι (τζ) = άσπός - Τίμισα τρία τουζούμια τυρί για τόν χειμώνα -
722. τουζουμίσια (τζ) = τού άσπός άσπήςσις - Άφάρασα τουζουμίσια τυρί και έφαγα -
723. τουζουμολύρι (τζ) = λυρό άσπός - Λήμνα λόμενιζι επάσαμε με λουζουμολύρι -
724. τουμανά (ζ) = ό φορών τουμάν, ήλοι κονλιν και τραυλιάν αναβυρίδα ει Τούι τουμανά - δι και ροισιό ντεγυδής, κατωαυγυδής - Λιχ. 170 - Τη έκδοσις « Πορτογιά και θάνατος τοδ Άη-Πασιά »
725. τουμάνι (τζ) = άναβυρίς κοντή και τραυλιάν - Όλοι οι Άνατολίτζι (οι έρχομνοι εις Μικράς Ασίας) φορούν τουμάνια -
726. τουμσεζία (τζ) = πάλινον, λόμενιζον, υφάσμα - Τομσεζίαμι οι λούρκοι βαρύν λουμεζία -
727. τούντζι (τζ) = δρείχαμος - Τό γουδι μας είναι άσπός τούντζι -
728. τουρβα (ζ) = σαμνίδιον - Τίμισα τόν τουρβά κριδάρι για τάρσος -

729 ^{λουραυδα} τουρλαιδα (τ) = εξαφρόνυμος - εξαφρόνυμος - Άλλος δὲ ἔχει μνησὶ εἶναι τουρλαιδα -
 730 τουρλου - τουρλου = λογιῶν, λογιῶν, εἴδη, γράμματα διαφόρων εἶδων - ὅσοις καὶ εἰν Περὶ ἑξίσου τουρ-
 λου - τουρλου εἴδη -
 731 τουρσί (τ) = ἄρμια, γαχανια ἐν τοῖς ὀφθαλμοῖς - ἔχοντα γαχανο τουρσί καὶ πύλες ἐν -
 732 τουτύν (τ) = κατὰ τοῦ κατὰ τοῦ (ταβας) - Ἀφ' ὧν αὖτις διὰ τοῦ τοῦ μνησὶ τοῦ -
 733 τραπαντῆς (τ) = ἡ φωνή, ἡ μηχανὴ τοῦ ὄψου = (ντουφινος) - ἡ αἰσὶ ὁ τραπαντῆς
 (ταπαντῆς) τοῦ ντουφινος μου καὶ τὸν ἔδωκα τὸν ντουφινὸν τὸν ὁλοφύει -
 734 τραχανᾶς (τ) = εἶδος συκαρικῶν συκαρικῶν μὴ γὰρ καὶ ὁριμῶν ἐκ μνησὶ τριμ-
 ματα - ὁ τραχανᾶς εἶναι γαλανὸν σπυρὶ τὸν χυμὸν -
 735 τρουβάς (τ) = σαυρίδων - ὁρία καὶ καὶ γιδάρια εἰν τρουβά -
 736 τσαπατούνη (τ) = ἄλλαντος ἐκ τῆς ἐργασίας του - εἶναι κυρτὸν τσαπατούνη εἰς τὸν
 τσαπατούνη - ὁ δὲ ἄνθρωπος δὲ ἔχει ἕνα σάβανον -
 737 τσαπατούνη (τ) = ἄλλαντος - ὅρα, που τὸς δούλους τῶν κατὰ τοῦ τσαπατούνη
 738 τσαπατούνης - η - ο = ἄλλαντος = ὅρα τσαπατούνη δούλους καὶ καὶ αὐτὸς ὁ ἄνθρωπος -
 739 τσαρούχι (τ) (τσαρούχι) = ὑπόδημα χυρικοῦ - οἱ χυρικοὶ φοροῦν τσαρούχη καὶ εἶναι ἀγαθὰ.
 740 τσερέσι (τ) = περὶ σόδιον - φέρεται τὰ μάρματα τοῖς ἑξίσου σου καὶ ἕνα κυρτὸν.
 (τσιουράς) καὶ θά' κυρτὸν -
 741 τσιδί (τ) (ἐκ τῆς ἑξίσου καὶ ἑξίσου) = τείον - φησὶς καὶ δύο τσιδιά
 (μνησὶ δέξου) βαρὺ καὶ σιούμα -
 742 τσιαίρι (τ) = εἰς αἰσὶ ἀγύρματος, καὶ χορτοφόρος, μνησὶ, βοσκί, - φησὶς αἰσὶ τῆς
 βοσκί ἔχον σιγὰ χορτάρια καὶ τσιαίρια -
 743 τσιανᾶν (τ) = θῆ - ἡ δὲ καὶ φησὶ τὸ τσιανᾶν καὶ γὰρ καὶ τὸ τσιανᾶν. (τσηνῶν)
 744 τσιανᾶν (τ) = δύο - « ἡ δὲ καὶ φησὶ τὰ εἴδη, καὶ τσιανᾶν τὰ εἴδη » (αὐτὸς ὁ φησὶς καὶ
 745 τσιανᾶν - κίβρις = εἰς ὅσον - ἡ δὲ καὶ φησὶ τὸ τσιανᾶν καὶ μνησὶ, κατὰ τοῦ τσιανᾶν (αὐτὸς ὁ φησὶς καὶ
 θῆ) - Τρὶν καὶ εἰν καὶ εἰς ὅσον αἰσὶ τὸ τσιανᾶν - κίβρις -
 746 τσιανᾶν (τ) = (κυρτογόνης) = τσιανᾶν γὰρ καὶ τὸ ὅσον ὡς τὸν καὶ τὸν
 κυρτογόνην, ὅρα τὸν σιανᾶν - ἔχον ἕνα τσιανᾶν σιανᾶν
 καὶ ὅσον καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν - ὅσον
 (ἐκ τῶν τσιανᾶν) μου τὰ τσιανᾶν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν -
 747 τσιανᾶν (τ) = ὡς τὸ τσιανᾶν αἰσὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν
 (τσηνῶν) καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν - ὅσον
 τσιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν - ὅσον
 καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν - ὅσον
 748 τσιανᾶν (τ) = ὡς τὸ τσιανᾶν αἰσὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν καὶ τὸν σιανᾶν
 τσιανᾶν

- 768 τσιατίσω = στυγάς οὐραν - ἢ οὐρανόν τι ἀπὸ οὐρανόθεν - Ἀπὸ οὐρανὸν ἀρχίσαντες ἀμασσοῦν
να μὲν τσιατίσων τὸ στυγ -
- 769 τσιατίσμα (τῷ) = στέγασμα - Τὸ τσιατίσμα διὰ τέχνην γὰρ νῆναι καὶ -
τσιατίσμα (τῷ) = στέγασμα, καὶ ἐκτετακέναι τὸν οὐρανόν - τῷ ἀπὸ οὐρανὸν ἀρχίσαντες ἀμασσοῦν
- 770 τσιατρά-τάρα = (ἐν ἑρμηνείᾳ) α. = κοῦτα σπράβα (ἐρπύεται ἡ οὐρανὸν ἐπὶ τῇ γῇ) -
ἢ ὁρμητὴ καὶ - ἔγω τσιατρά-τάρα τὰ μὲν τὰ τοῦ οὐρανοῦ - β. = ἔ-
δω καὶ ἐκτε, καὶ σου καὶ σου - Τσιατρά-τάρα βρῖσκται καὶ χαλαρὰ ἀνέματα.
- 771 τσιαχτσίρι (τῷ) = ἰδὸς ἐκτετακέναι τὸν οὐρανόν - φορεῖν τσιαχτσίρια τὸ χίνα -
τσίρι (τῷ) = ἐκτετακέναι τὸν οὐρανόν
- 772 τσίρανα (τῷ) = ἀμυδαρία - Ἡ τσίρανα μου ἐκτετακέναι ἀμυδαρία -
τσίρανα (τῷ) = ἀμυδαρία, καὶ ὁρμητὴ καὶ - τσίρανα (τῷ) = μισοῦμαι
- 773 τσίρανα (τῷ) = ἀμυδαρία - Φέλας εἶναι ἀφ' οὐρα τὰ τσίρανα -
- 774 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία, ἀμυδαρία - Πηδυντὶ καὶ βασανιστὴρια τῷ οὐρανὸν τὸν οὐρανόν - κασιὰ
καὶ ἐπὶ - Τὸ οὐρανὸν δι' οὐρανὸν οὐρανὸν ἀπὸ τὸ τσίρρι - Τὸ οὐρανὸν ἐκτετακέναι
ὁ οὐρανὸν κασιὰς ὅταν οὐρανὸν ἐκτετακέναι οὐρανὸν ἐκτετακέναι τσίρρι -
- 775 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία - Τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν καὶ τὰ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 776 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία - Μὲν τὸ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 777 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία - Μὲν τὸ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 778 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία, ἀμυδαρία - Ἡ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 779 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία, ἀμυδαρία - Ἡ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 780 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία, ἀμυδαρία - Ἡ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 781 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία, ἀμυδαρία - Ἡ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 782 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία, ἀμυδαρία - Ἡ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 783 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία, ἀμυδαρία - Ἡ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 784 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία, ἀμυδαρία - Ἡ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 785 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία, ἀμυδαρία - Ἡ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 786 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία, ἀμυδαρία - Ἡ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
- 787 τσίρρι (τῷ) = ἀμυδαρία, ἀμυδαρία - Ἡ τσίρρι οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -
οὐρανὸν καὶ οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν οὐρανὸν -

- 788 τσιερακίμι (τσί) = ἀποκατάστασι μαθητιωκίμου, ἐπὶ τοῦ προεπιστημίου του — ἔσαν με αὐτοὶ
ἕνα τσιερακίμι καὶ μὴ λόν παρὰ αἰνίτε —
- 789 τσιερτσιεβέ(ς) = ζυγινόν ἐπαισίον παραδύριον ἢ καὶ θύρας, ἐξ οὗ ἐπαρμόζονται ὑψοῦνται —
ἔξωιατα τοῖς τσιερτσιεβέ(ς) τοῦ παραδύριου καὶ ἑώρα δὲ ἐπὶ αὐτῶν λαμβάνει
790 tchiurini (τσί) = ῥοδάν, στρόφιζ, ἰδὸς κίανας, περιεφερομένης διὰ τὸ μνίσχον τοῦ
μαρμῶν — δὲ βάρω μαρμῶν τὸ tchiurini νὰ μνίσχον —
- 791 tchijsé(ς) (τσί) = ἔρῳμα παρὰ μισοῦν με βαρῶν — ἔρῳσιμον τὸν tchijsé(ς) νὰ κοιμηθῶ —
- 792 tchimisiri (τσί) = εὐφός, εὐφάρι — ἄλλα τὰ χοιτάρια εἶναι ἀπὸ tchimisiri.
- 793 τσίμωμα (τσί) = δῆμα ζυφίον, ἀμύρμα διὰ τὸ ὄνυχον — Τὸ τσίμωμα τὸ μουνισί
(τσιμνί). μὴ ὄνυχον —
- 794 τσίμωια (τσί) = δῆμα διὰ τὸ ὄνυχον — Μὴ δώκε μίαν τσίμωια, σοῦ με εὐνοῖα ἐν τῇ καρδίᾳ —
- 795 τσίμωια (τσί) (τσιμνί) = τσίμωια — Μὴ δώκε μίαν τσίμωια, σοῦ με σὺρρα —
- 796 τσίμωια (τσί) (τσιμνί) = τσίμωια — Μὴ δώκε μίαν τσίμωια, σοῦ με σὺρρα —
- 797 τσίμωια (τσί) (τσιμνί) = τσίμωια — Μὴ δώκε μίαν τσίμωια, σοῦ με σὺρρα —
- 798 τσίμωια (τσί) (τσιμνί) = τσίμωια — Μὴ δώκε μίαν τσίμωια, σοῦ με σὺρρα —
- 799 tchimisou(ς) (τσί) = ἡσασοῦριζ, μετὰ τοῦ περιόχοντος τοῦ ἡσασοῦριζ — Πρὶν ἐπὶ τὸ τσί
tchimisou(ς) γὰρ ἡσασοῦριζ με tchimisou(ς) —
- 800 tchimisou(ς) (τσί) = (ὄρα σουδῶμα 652) = ἡσασοῦριζ ἀπὸ τοῦ ὄχου, ἔνδε ἀποδίδει
ὄχου — Οἱ tchimisou(ς) μόνταν ἀπὸ τοῦ ὄχου —
- 801 tchimisou(ς) (τσί) = (ὄρα σουδῶμα 652) = ἡσασοῦριζ ἀπὸ τοῦ ὄχου, ἔνδε ἀποδίδει
ὄχου — Οἱ tchimisou(ς) μόνταν ἀπὸ τοῦ ὄχου —
- 802 tchimisou(ς) (τσί) = (ὄρα σουδῶμα 652) = ἡσασοῦριζ ἀπὸ τοῦ ὄχου, ἔνδε ἀποδίδει
ὄχου — Οἱ tchimisou(ς) μόνταν ἀπὸ τοῦ ὄχου —
- 803 τσίμωια (τσί) = ἡσασοῦριζ, μετὰ τοῦ περιόχοντος τοῦ ἡσασοῦριζ — Πρὶν ἐπὶ τὸ τσί
tchimisou(ς) γὰρ ἡσασοῦριζ με tchimisou(ς) —
- 804 τσίμωια (τσί) = ἡσασοῦριζ, μετὰ τοῦ περιόχοντος τοῦ ἡσασοῦριζ — Πρὶν ἐπὶ τὸ τσί
tchimisou(ς) γὰρ ἡσασοῦριζ με tchimisou(ς) —
- 805 τσίμωια (τσί) = ἡσασοῦριζ, μετὰ τοῦ περιόχοντος τοῦ ἡσασοῦριζ — Πρὶν ἐπὶ τὸ τσί
tchimisou(ς) γὰρ ἡσασοῦριζ με tchimisou(ς) —
- 806 τσίμωια (τσί) = ἡσασοῦριζ, μετὰ τοῦ περιόχοντος τοῦ ἡσασοῦριζ — Πρὶν ἐπὶ τὸ τσί
tchimisou(ς) γὰρ ἡσασοῦριζ με tchimisou(ς) —
- 807 τσίμωια (τσί) = ἡσασοῦριζ, μετὰ τοῦ περιόχοντος τοῦ ἡσασοῦριζ — Πρὶν ἐπὶ τὸ τσί
tchimisou(ς) γὰρ ἡσασοῦριζ με tchimisou(ς) —

φωνήεν - ουρανός - μυστήρια

- 808 τσιουβάρη (τό) = σακκος = ἀγοράσα ένα τσιουβάρη ἀπὸρ σταρήσιο -
- 809 τσιουβάρια (τό) = βαρύνειν τοὺς σάκκους - ἔφονέον - τὸ τσιουβάριασε ὅλο τοῖς λαοῖς -
 χόρῳ τοῖς τσιουβάριασαν τοῖς υἱεῖς οἱ λούριες -
- 810 τσιουβάριασμα (τό) = βαρύνειν τοὺς σάκκους - τὸ φονεύειν - Μὰς χρὴ δ' ὄντα στήναι σακκὰ μα-
 τὸ τσιουβάριασμα τοῦ ὑπιδάριου - καὶ τὸ τσιουβάριασμα ἔδωκεν οἱ υἱεῖς ἀσὺλῳ λαοῖς -
- 811 τσιουίνι (τό) = σακκονόρρυα - Μιλό τσιουίνι καθερίσοντας οἱ γαδρεῖς -
- 812 τσιουράσι (τό) = ἑρετόδιο (ὅρα τοῖς ποταμοῖς) φέρει τὰ βαρύνει τοῖς ποταμοῖς σου μαλὶ καὶ ὑπὸ καὶ δι' ὑπὸ καὶ
- 813 τσιουρέκι (τό) = ὑμῖν σαχαζινός, ἄρτος στρόγγυλος, μαλακός καὶ κούκινος - Τὰ τσιου-
 ρεκια σου ἐτύχαν ἑξέως -
- 814 τσιουρουκίκος-η-ο (τό) = σακκοί, βαρυστόμος - Δὲν τοῖς δὲν αὐτοῖς τὸν μαστράτῃ εἶναι τσιουρουκίκος
- 815 τχιωγάνης (τό) = γυμνός, ὠλεός - Ἀπὸ τοῦ τοῦ τχιωγάνης, δέξιν καὶ ἀριστερῇ, παραπλήρως
- 816 τσίτσουρο (τό) αἱ ὁ φθοῖς καὶ οἱ σπῆντες τὸν σακκὸν μετὰ τὴν ἐξέλιξιν τοῦ ἐν αὐτοῖς γιν-
 ομένου. ἢ / ραυί' αὐτὸ τσίτσουρα - Ζήμια δὲ βράξιν τὰ τσίτσουρα ραυί.
 - Παιδί' ἐλάμε μας δύο τσίτσουρα νὰ εἰσῶμε -
- 817 τχιπίσκι (τό) = ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν - Τὸ τχιπίσκι εἶναι δυνατὸν ὠρεῖα καὶ ὠρεῖα μὲν αὐ-
 τὸ τὰ ποσσίν οἱ ποσσίν αἱ ποσσίν -
- 818 τχισία (τό) = οὐρεῖς ἐν τὴν γῆν ποσσίν τὸν ποσσίν - Μάνα δὲν νὰ ὑπάρξῃ τὰ τχισία μετὰ
- 819 τχιφούτι - ισα (τό) = ἑβραῖοι ὑβριστικοί - Τὸ τχιφούτι εἶναι οἱ ἑβραῖοι. Δὲν δι-
 γινὼν ποσσίν καὶ ποσσίν -
- 820 φάγια (τό) = ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν - Τὸ φάγια εἶναι ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν -
- 821 φάρφαρος (τό) = ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν - Τὸ φάρφαρος εἶναι ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν -
- 822 φέρει (τό) = ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν - Τὸ φέρει εἶναι ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν -
- 823 φέσι (τό) = ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν - Τὸ φέσι εἶναι ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν -
- 824 φηγντισχι (τό) = ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν - Τὸ φηγντισχι εἶναι ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν -
- 825 φηγντισχίος - ια-ο (τό) = ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν - Τὸ φηγντισχίος εἶναι ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν -
- 826 φιδάνι (τό) = ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν - Τὸ φιδάνι εἶναι ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν -
- 827 φηγντάνι (τό) (φηγντάν) = ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν - Τὸ φηγντάνι εἶναι ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν -
- 828 φούντα (τό) = ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν - Τὸ φούντα εἶναι ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν -
- 829 φουντούμι (τό) = ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν - Τὸ φουντούμι εἶναι ὠρεῖα ὑποδήματα ποσσίν -

867 *oppia hirs* - *ra-ro* = *avb* *oppia*. — *Oi* *lucides* *lus*
vicens *vireu* *oppia hirs*.

868. $\sigma\upsilon\rho\rho\alpha\lambda\eta\gamma\epsilon\varsigma - \delta - \theta = \text{δύο } \sigma\upsilon\rrho\alpha - \text{Αγοράσα για}$
 $\sigma\upsilon\rrho\mu\alpha\chi\omicron\nu \text{ λαγωμάρ}$

869 oppin'(u) = ²cardupia. — Mas ³corcor pua
oppin' aulis les pupas, wos di' pua
pupin v' eiozupin, la' pua' na
pua eio' lo' ovvexi.

870 μαυροβούνισα (2) = μαύρον εἶπτον, μελαχροινὴς: εἰναι, γυνή η' αὐτῆς δι' ὅπου φερεχθούσῃ. — Αὕτη δὲ εἶναι, γυνή σου, φερεχθούσῃ, εἰσελθε

871 ἐοικωμένην γυνή σου μαυροβούνισα!

871 ἰσχυροί (u) = οὐκ ἔστιν αὐτῶν μαρτυρία. — Φαίνεται ὅτι
ἐνταῦθα οὐκ ἔστιν ἰσχυροί μαρτυρία

872 bovmagel i 1/2 = femmør bovmagel, femmør viderør eiggjør (pica-
pica) - Rågt ved julestus var to bovmagel

873 Ισομεγέθυς (α') = ἰσμεγέθυρον, ὅσον καὶ ἰσμεγέθυρον
 ἴσον ἰσομεγέθυς — ~~ἴσον ἰσομεγέθυς ἴσον ἴσον~~
~~ἴσον ἴσον ἴσον, ἴσον ἴσον ἴσον ἴσον ἴσον~~
~~ἴσον ἴσον ἴσον ἴσον ἴσον ἴσον ἴσον ἴσον~~

874 lei booniata y piven jupai.

876 $\lambda\omicron\upsilon\upsilon\mu\alpha\gamma\epsilon\varsigma(\omicron)$ = $\omicron$ ualeisurweiser u $\omicron$ waser $\lambda\omicron\upsilon\upsilon\mu\alpha\gamma\epsilon\varsigma$ - $\frac{1}{2}$
 pri $\omicron$ $\lambda\omicron\upsilon\upsilon\mu\alpha\gamma\epsilon\varsigma$, was ualeisur $\lambda\omicron$ $\chi\rho\omicron\upsilon\mu\epsilon$ - $\frac{1}{5}$

875 $\lambda\omicron\upsilon\nu\mu\alpha\varsigma_1(\lambda\omicron)$ = $\epsilon\pi\iota\sigma\tau\eta\varsigma$ ($\mu\alpha\gamma\alpha\rho\iota\sigma\mu\circ\varsigma$), $\beta\omicron\upsilon\rho\omicron\delta\alpha\chi\mu\alpha\tau\eta\varsigma$
 — $\epsilon\pi\epsilon\gamma\epsilon\iota$ $\sigma\upsilon\mu\phi\epsilon\iota$ $\epsilon\kappa$ $\lambda\omicron\upsilon\nu\mu\alpha\varsigma_1$ $\rho\epsilon\lambda\lambda\epsilon\iota$.
 — $\tau\omega\delta\mu\omega\iota$, $\mu\epsilon\tau'$ $\sigma\upsilon\gamma\gamma\omega\gamma\epsilon\iota\sigma$, $\lambda\omicron$ $\lambda\omicron\upsilon\nu\mu\alpha\varsigma_1$ $\rho\alpha\iota$ $\nu\epsilon\iota$
 $\nu\epsilon\iota\mu\epsilon\iota$ $\lambda\omicron$ $\nu\alpha\rho\acute{\alpha}$ $\lambda\omicron\upsilon$, $\tau\omega\sigma$ $\epsilon\iota\sigma\epsilon\iota$ $\epsilon\pi\iota\theta\epsilon\tau\omicron\varsigma$.

876 *pramonabys* (o) = 'eps, pelygopa jūlas' *pramon* - žvėris
 iras *pramonabys* rūpaga, tood rūnuor
 877 *gas* ašm hū ystovica 'oto' toodēpi.

877 γαλατοπωόρρινο. (Ε) μωουράνι με' γάλα - Ας ἴδῃ λα' ἡμεῖς
οἱ παῖδες, ἀποχέψῃς τὸ γαλατοπωόρρινο.

878 *Troripocarpus* (L.)- *troripus* for *trorip*

879 $\lambda\alpha\chi\epsilon\sigma\mu\omega\sigma\alpha\iota\ \alpha\upsilon\tau\omega\ (\lambda\alpha') = \mu\omega\sigma\alpha\iota\ \mu\epsilon\tau\ \lambda\alpha\chi\alpha\iota (= \sigma\alpha\alpha\alpha')$

21
22
23
24
25
26
27
28
29
30
31
32
33
34
35
36
37
38
39
40
41
42

- 21 ἀμωάρισμα (τῆ) = ἀποθήκευμα — Τὸ ἀμωάρισμα τοῦ ἀραωσιτίου ἐρέει νὰ μῆται μὲ
ξέρα καὶ ὄχι μὲ βροχή. —
- 22 ἀμωαρτῆς (οἱ) = ἀποθηκάριος — Ὁ ἀμωαρτῆς κρατᾷ τὰ κυδιά τῆς ἀποθήκης.
- 23 ἀναματέ (ἐνερμῆ) = παρεθαρμίνον ἀναρραμαζιεύ — Προσωρινῶ, μετιύρος — Βρίσκουσι
(ἐμάντι). — εἶδω ἀναματέ — Αὐτὸ τὸ σπῖτι στίμνεται ἀναματέ. (ἔτοιμο καὶ σπῖτι).
- 24 ἀδάμος-η-ο = (σύνθετος ἐν τοῦ ἔρηνικου ἀ τοῦ στερητικου καὶ τοῦ ἀδάμ = ἀνδρῶ
ς) = ἀσχήμων, πρὸς μὲγιστον ἐν τῶν ὀρίων τοῦ πρίσοντος. — Αὐτοὶ οἱ ἀν-
δρῶς εἶναι ἀδάμος. — Αὐτὸ τὸ σπῖτι εἶναι ἀδάμο.
- 25 ἀμωαδένιος-α-ο = φόριμα ἐξ ἀμωᾶ — Αὐτὸ τὸ φόριμα εἶναι ἀμωαδένιο.
- 26 ἀμωᾶς (οἱ) = ἔρχυριον μάρλινον ὕφασμα — Αὐτὸ τὸ φόριμα εἶναι ἀπὸ ἀμωᾶ.
- 27 ἀμωατῆς. (οἱ) = κατασκευαστὴς ἢ ποιητὴς ἀμωαδίν. — Οἱ ἀμωατῆς κερδοῦν ἐκ τῶν
χρημάτων.
- 28 ἀναφακᾶς (οἱ) = ἀναγορία τροφῆς ἢ περιουσίας ἐνὶ ἐκείνου μέχρι τῆς οἰκογενείας — Παδίναι
στὸ σπῖτι τρέφει ἀπὸ τὸν ἀναφακᾶ του.
- 29 ἀντερί (τῆ) = ἀσιατικὸς χειριδωτός χιτὼν ἐν βάμβακος ἢ μεταξῆς — Τὸ ἀντερί εἶναι ὡ-
μορφο, ὅταν εἶναι μεταξωτό καὶ χρωματιστό.
- 30 ἀδέλι (τῶ) = συνήθεια, ἔθικον — ἔχομε ἀδέλι νὰ σφαῖνε ἀρνὶ τὴν βασκεμαί —
ἀδελφία (τῆ) = ἐνδοξία ἀπὸ τοῦ ἀδελφίου.
- 31 ἀράκης-ισα-ο = ἀιδίου, μαῦρος — Οἱ ἀράκητες εἶναι φυσικὰ μαύροι.
- 32 ἀσκήνης-ισα-ιου. = ὁ ἐκμανὸς ἐρώμενος, ὠραῖος, χαρῆς, κομψός — Αὐτὸς ὁ ἄνθρωπος εἶναι ἀσκήνης
- 33 ἀσκήνης-η-ο = ὠραῖος, χαρῆς, κομψός (ἐπὶ ὁραμάτων) — ἔφωτα καὶ φορέματα ἀσκήνης —
ἐρχομαι φάλας (οἱ) σὺ ὅρα του.
- 34 ἀσκήνης. (τῶ) = στρατός, πλῆθος — Οἱ Ἕλληνας ἐνίκησαν ὅρα τὰ σκήνη, πῶς τιμὴ ἑαυτῶν τῶν
ἐκ τουμουαῶν-η-ο ὁ λουγανός.
- 35 ἀτάγιτος-η-ο = γησιτικός (ἐπὶ ζώων) μὴ λαβὴν τὴν τιταγμίνω τροφήν — Τὰτάγιτος τὰ-
(ταγίν = τροφή) πορὸ σὲ ρίχνει στὸ ποτάμι (γυναικός).
- 36 ἀτῆαίσιος-η-ο = παρῆδης — εἶναι ἀτῆαίσιος αὐτὰς σῶμα γῆ —
- 37 ἀτῆαίσιος (ὡς σῶμα) = παρῆδης — Πέθανε ὁ δεσπότης μας, ἀτῆαίσιος.
- 38 ἀτῆαμῆς-πισα-τιος. = ἀσείρος, πρῶτος αἰώνας — Αὐτοὶ οἱ ἄνθρωποι εἶναι ἀτῆαμῆς καὶ εἰς ζέ-
ρει ἀπὸ σῶμα.
- 39 ἀτῆαμῆτιμος-η-ο = ἀσείρος ἀμᾶτος — εἶναι ἀτῆαμῆτιμος αὐτὸ τὸ μοιγάρει καὶ εἰς κόβει δρόμο.
- 40 ἀτῆαμῆτις (τῶ) ἀσείρια, ἀδαημοσύνη — Τὸ ἀτῆαμῆτις τοῦ ἑαυτοῦ νὰ πῶσι οἱ σῶμα γῆ καὶ
καὶ νὰ ἴσχυται.
- 41 ἀτῆαμῶσιν. (οἱ) ἀσείρια, ἀδαημοσύνη — Ἡ ἀτῆαμῶσιν τοῦ ἑαυτοῦ νὰ ἴσχυται σῶμα γῆ.
- 42 ἀτῆαμῆς (ὡς σῶμα) = βλαστῶν — Ἡρῶα ἀτῆαμῆς νὰ σε ἰδῶ καὶ νὰ φῶ.

- 43 ἀττέλης. (ο) = βία, σπουδή. — Όταν ένα έργον γίνεται με άττέμη πάντα γίνεται σπράβα.
- 44 ἀττέμης. (ο) = Πέρσης — Οι άττέμηδες φορούσαν μαύρο καμνί στο κεφάλι.
- 45 ἀττέμι-επιγράφι (το) = Περσικόν επιγράφι. — Μοι άριός κορύ το άττέμι-επιγράφι.
- 46 ἀτλάλι. (το) = ύφασμα χειροποίητόν — Το άτλάλι είναι κομμάτι ύφασμα.
- 47 αἰδλι. (εἰδ. κ. εἰδ.) = γνήσιος, πραγματικός — Άσθί, καθό άίδρωσος αἰτός είναι.
- 48 αἰσίην = αἰσιδή, αἰτάρτη — Οἱ αἰσίην-σασίης έφεινε ^{αἰσθήμης} ~~αἰσθήμης~~ του λογισαίου και με αὐτό χαράσσει.
- 49 αἰσίηνος-η-ο = αἰσιδή, αἰτάρτη — Οἱ αἰσίηνος άνθρωπος δι' αἰσεί προκοσεί.
- 50 ἀτταμω (εἰδ.) = άράμε, μέσση.
- 51 αἰφι (το) = αἰφεις-εὐχύρησις-αἰφιοτή — Πύραν αἰφι και βρήσαν αἰσότη φυλακή. (βασίλειά χαίρις)
- 52 αἰφίονι (το) = οἰσιον = Δίν τρύγω αἰφίονι για να με μελάση εἶς. = (να με άσπασθης με το οἰσιον οἰσιόφαρι εύρίσκονται εν δυνάμει μέτρη)
- 53 αἰχμαίνης-εἰσα-μο = ηἰθίβιος-βράζ — Οι αἰχμαίνης δι' καταβαλόντων τι τοῦ γίνεται.
- 54 αἰχμαίνος-η-ο = ηἰθίβιος-βράζ — Έταν κορύ αἰχμαίνης εύτυχής αἰσότη κοῦ άρχισι να καίν.
- 55 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)
- 56 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)
- 57 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)
- 58 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)
- 59 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)
- 60 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)
- 61 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)
- 62 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)
- 63 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)
- 64 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)
- 65 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)
- 66 βασιλῆς (ο) = βασιλεύς Διοικητής. (Απαντα εν τη έσοσίῃ. κ. Ποιορική και άρτος τοῦ βασιλῆος)

[illegible]

- [illegible]

- μαγαρολίον = εἰς οὐμὸν τοῦ ἡρώου, μακρὸν ἡρώ, ὃ ἀντιπαραστέλλεται τοῖς ἐχθροῖς ἵπποις. — ὁ βασιλεὺς τοῦ μαγαρολίου τοῦ βασιλέως, πρὸς δὲν, ἡρεῖται οὐκ (= ἔρχεται).
- μαγαρολίον (τὸ) = ἡ πόλις, (ἡ πόλις καὶ ἡ πόλις τῶν ἰωαννίνων καὶ θάνατος τοῦ ἡγ. Πασά). — ὁ μαγαρολίον ἡρώου ὁ ἡρώου ἡρώου ἡρώου. — Τίχου αὐτοῦ βασιλέως μαγαρολίον φρουρίον αἰρεσίου. — (ἡ ἀνὰ τὴν ἐκδοτικὴν Πόλιν καὶ ἡ πόλις τῶν ἰωαννίνων καὶ θάνατος τοῦ ἡγ. Πασά). — ὁ μαγαρολίον τὸν ἡρώου τοῦ ἡγ. Πασά ἀπομένει. (στ. 350).
- 132 ἡτχαμαδία (τὸ) = συμφωνία μετέωρος. — Τὸ ἡτχαμαδία, ἀνὴρ καὶ νὰ τοῦ κρατῆτος, καὶ ἂν δὲν εἶναι νὰ τοῦ τοῦ ἡρώου.
- 133 μααδέρ (τὸ) = κατ' ἀρχαίαν ἐτυμολογίαν. — Τῶν κααδέρ νὰ κααδέρ. — Τῶν κααδέρ ποδοῖν ἀπὸ κααδέρ.
- 134 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 135 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 136 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 137 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 138 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 139 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 140 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 141 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 142 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 143 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 144 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 145 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 146 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 147 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 148 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 149 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 150 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 151 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.
- 152 κααδέρ (τὸ) = ἡ πόλις, ἡ πόλις. — Δὲν εἶναι ἡ πόλις κααδέρ νὰ κααδέρ αὐτὴν τὴν ἡρώου.

- [illegible]

- 163 **ματιφιδένος-αο** = ματιφί - Το φόριμα που φορούσε ήταν όλο ματιφιδένιο.
- 164 **ματ(φιδένος) (ο)** = είδος χνουδωτού όρσοεικούς ύφασματος - Είχε ένα φόριμα όρσοεικούς ύφασματος.
- 165 **μαφές (μαφί) ο** = αίσωταγμα μαφί - Θέρε μου ένα μέτριο μαφί να σιω.
- 166 **μαχιρι (το)** = σφοδρά θλίψις, (καταραστημιον) - Μαχρι ούρσουν = να σιάση· να καταστρα.
- 168 **μαχάσε (ο)** = πόρνη, δημοσία - Τέτοια μαχάσι δέν την βάνω στο σπίτι μου.
- 170 **μενέφι (το)** = αιώσατος - Άρωμα το μενέφι και να ρίξης νερό να ξεβρωμήση.
- 171 **μεραταγίλια (τα)** = αλοχραί ύβρις - Είσαν μεταξύ του ένα σπορό μεραταγίλια και κόπτασαν να σουτω.
- 172 **μεραταγί (ο)** = ού η σύζυγος άσιστετ. (ο Μιχαήλ μ' έρω φρονι ότι η σύζυγ αυτή ήνυ έρηνική)
- 173 **μερατόνω** = αιώσιν τινα - Ματ μεράτωσε στο σαβίρι ό παρουνχαί - Του μεράτωσε την γυναίκα.
- 174 **μεράτωμα (το)** = έξαπάτησις - Το μεράτωμα που μας έκανε με την ψευτιά κούμαρ έδω δι' μοχηρίτα.
- 175 **μεσάτι (το)** = αιώραφία - Μιγάρο μεσάτι έχει σήμερα ή αγορά.
- 176 **μεσές ο (μασέ)** = τρυβρίον, άγγετον ωμήνον μικρόν - Πάρε μου ένα μεσέ για σάρτι να φάω.
- 178 **μέφι (το) (μείφ)** = διάθεσις, όρεξις, γούστο κ. - Δέν έχω μέφι σήμερα.
- 178 **μεφδής (ο)** = ευδιάθετος - Σήμερα έδωαι μεφδής, κατι καλό χαμοίρι δάμαδες.
- 179 **μεφίτης (ο)** = έρηνική - Δάνισι του ισού, καί σου γίνομαι έρω μεφίτης ότι δάσε σερκρόση.
- 180 **μεψήλι (keshe)** = αούτογία - Άρδαν άπό το δικαστήριο κι έκαναν μεψήλι το σκουμνίν.
- 181 **μυγαμέτι (το)** = συντίγμα του κόσμου, κατασκευός - Έκανε μι ά βροχή μυγαμέτι - κ Τω.
- 182 **μιατίωης (ο)** = γραμματικη μονοτόταν ερουνται επρ τοιριων - Έκινον τον καιρον
- 183 **μιατιωίμι (το)** = το έσάχημα του γραμματίου - Ο Χασάν έφύθη δέν είχε κτημάτα και
- 184 **μιαφίρης, ισα-όσση** = άσπιτος, όμη σιστιών εν τον θεόν και τον Μωάμεδ - Για τους τοιριους καόε,
- 185 **μυμέτι (το)** = αήθια - Δέν είχέρει του τι μυμέτι έχω ένα παιδί.
- 186 **μικωαρη-ισα-ισα** = καδαρός ενένις - Για να ο' εντιμάν διόδοις ερίε κ ερώτα-ερώτα να ής, μικωαρη
- 187 **μικωαρηίμι (το)** = καδαριότη, ενένια - Το μικωαρηίμι είναι άρχοντια.
- 188 **μιούσι (το)** = στάμνα, είθος - Τίμια το μιούσι μου γάδι, και θα έραδω όη μου η χρονία.

- | | | | |
|-----|---------|------|--|
| 189 | μινᾶς | (ὅ) | = ἐνοίκιον — Πλήρωσα μισή γιὰ κινᾶ για τὸ σπῆτι ὅσον καὶ δόξα. |
| 190 | μινᾶν | (ὅ) | = ἀρχιγάβη — Αὐτὴ τὴν πρὶν βία εἰς ἐδὼ κ' ὁδοῦ με τοῖς κρημασμοῖς. |
| 191 | μινᾶν | (τό) | = ἐρυθρὰ βαρὺ, ὑποκόμιον, ὑπόγειον — Ἀγοράσαν μινᾶν για τὰ βάναυγα γυνεκάτα κοίματα. |
| 192 | μισμέτι | (τί) | = τύχη, μοίρα — Δὲν μπορεῖ ν' ἀποκαυρυνηθῇ κανεὶς ἀπὸ ὅτι τὴν χεὶ μισμέτι ὁ θεός. |
| 193 | μισήν | (τί) | = δόσις — Πλήρωσε χτέναι καὶ τὸ ὑστερονάεισεν. |
| 194 | μινᾶς | (ὅ) | = κούρος, βαφὴ κυρτοχρόου, δι' ἧς βάφανται οἱ τοῖχοι στὰ τοῖς οἷον — χαίτων, καὶ οἱ πέρας τὴν κόμην των καὶ τὴν γυναικῶν των — ἔμενε σάν η' νύφη με τοῖς μινᾶ. (παροιμία). |
| 195 | μινᾶν | (τί) | = δύναμις στρατιωτικῆς ἡθελίας — Δὲν ἔχω ἐγὼ αὐτὸ τὸ μινᾶν νὰ σε βγάλω σέρε σέρε μου. |
| 196 | μινᾶν | (τί) | = πόλεμος, πορομάχων — «Βαστάει τὰ κάστρα δυνατὰ μινᾶν καὶ γίδα-ρίτσια». (Στιχ. 195 τῆς ἐπιστολῆς «Ποιοποιία... καὶ θάνατος τοῦ Ἀγγ. Πασι».) |
| 197 | μινᾶν | (τί) | = ἀνω-κάτω — Μοῦ γάμους μινᾶν βάχατα, καὶ τώρα δὴν ξέρω ποῦ εἶχα τὸ ένα καὶ ποῦ εἶχα τὸ ἄλλο. |
| 198 | μινᾶν | (τί) | = ὑψαγμα μεταξὺ τοῦ εἰρήνευ καὶ ακοῦβαν — Ἀγοράσαν ἓνα μινᾶν μεταξὺ τοῦ σπῆτι ὁμοῦ — Ξερετε τί μινᾶν εἶχα αὐτοῖς; ὁ δὲ τοῦ σπῆτι. |
| 199 | μινᾶν | (τί) | = δουλοπάροικος — Ἡ μόλις μου εἶναι μινᾶν ἐνὶ διαστήσει τοῦ σπῆτι ὁμοῦ. |
| 200 | μινᾶν | (τί) | = δόλος — Οἱ μινᾶν εἶναι ἐξεύρεσις τῶν Ρωμαίων. |
| 201 | μινᾶν | (τί) | = ὑψηλὸν δια τὸν ξένον μὴ ἔχοντας οὐκοῦν ἐν τῷ τόσῳ — ἀγοράσαν μινᾶν ὑψηλόν. |
| 202 | μινᾶν | (τί) | = εἶδος ἀμνημόνης χρυσίουματος — Ἀπὸ ὅλα τὰ χρυσίουματα, μινᾶν ἀρίστην ὑπερτέρου οἱ μινᾶν εἶδε. |
| 203 | μινᾶν | (τί) | = θυμῶν, ὁσφαιόμενος κρινὸς τῆς ἡμέραν τοῦ Μπαϊραμίον. — Τὸ μινᾶν τοῦ Πασιαβῆνι φέτος 35 οὐκ ἔδει. |
| 204 | μινᾶν | (τί) | = γενιτζερά, μέρος ὅπου καταλύει τὴν θανάτην κεροῦν χρημάτων. — Ἐναντὶ τρία χρόνια μινᾶν καὶ μέριον χωρίς κινᾶν. |
| 205 | μινᾶν | (τί) | = γενιτζερά, ὃ ἐν τῇ ζύνῃ παμένον ἐπὶ σκοπῶν κερδῶν — Ἔχεις τοῖα χρόνια τώρα μινᾶν ἐν τῇ ζύνῃ σου; |
| 206 | μινᾶν | (τί) | = ἕλληνας, γαλλοῦς — Εἶναι τὸ ποῦ σου εἶχε καὶ τὰ μινᾶν. |
| 207 | μινᾶν | (τί) | = μινᾶν, σύμφωνος — Εἶναι μινᾶν ἀποκατό τὸ σπῆτι καὶ δὴν μπορεῖ νὰ φύγῃ ἀπὸ τὰ. |
| 208 | μινᾶν | (τί) | = (μινᾶν) παιδαγωγικός, ἀρκετοῦς — Μὴ τὸν συναναστρέφεσαι αὐτὸν εἶναι μινᾶν. |

- 209 **μωρομαραζίνι** (τι) = παιδεραστία, άρσενοκοιλία — Το μωρομαραζίνι είναι το βρωμερώτερον έγκάτωμα του μωρού νάχη ένας άνδρας.
- 210 **μνανίτι** (τι) = ανάδεια — Μνανίτι νάχη άπαρ άνδρου με το παιό του μύναν.
- 211 **μνανίτορα** (τι) = έστω αναδερματισμένος — « και του λειτάν-μνανίτορα — το δερμα μιν κάνη. » (2τιχ. 450 τής έσοοίης. Ποιορμία και θάνατος του Αγ. Πασιάν).
- 212 **μνέτι** (τι) = ούσια, νοστιμάδα — Δεν έχη μνέτι αυτό το φαγητό.
- 213 **μουμας** (τι) = βρωμός έμ θυμώ άποδοίτου άγέρον γνησμίον εντός βράβριος έγαιον. Μου άρέσουν κορύ οι έστοί μουμάδες με μίμ.
- 214 **μουμουλι** (τι) = Το γνωστόν θυμώδε, γνήσιμα. — « και του κατή-Μουμήρ μουμουλι, ο άσος του κατή-Μουμήρ μουμουλι. » (2τιχοί του Δ. Ορφανίδου).
- 215 **μουφες** (τι) = μνηστος μισος — Χωρίς μουφε δίσι δουλειά κανίνα σημερα.
- 216 **μουφετζή** (τι) = μισθωτός — Ο μουφετζή άνδρουσέν μεσορι νάχη το θάρρος πύχει ένας σουδύ είναι μουφετζή.
- 217 **μαραζιατορας** (τι) = εργαστήριαρχ, καταστηματαρχ — Δέω μαραζιατορα έγγηλή, να νά σουδύσουσιν.
- 218 **μαραζι** (τι) = εργαστήριον — ένόικιασα ένα μαραζι μία ζίρα τον μήνα.
- 219 **μαμαρι** (τι) = πύραντον — Το μαμαρι ζεσταίει καρύτεροι άπό το τζάκι.
- 220 **μαζμωαζ** (τι) = πρακτικόν συμβουρίον. — Πήρα το μαζμωαζ άπό τη Διοίκηση και έτοι έχνα το κομμάρι του σπιτιού μου.
- 221 **μακαράς** (τι) = α) κύλινδρος, ή έκύνος, δι' ου άνασύρουν ύδωρ εις το φρέατος, ή έκύνος, δι' ου άνασύνδουν τα βάρη κ. β. / κ) κύλινδρος ζύγιος μικρός περι όν είναι το μηχανή μυστή ή π. χ. του καταστήματος Κόατς. κ. β. βιομηχανικόν καταστημάτιν — Χαίρασε ο μακαράς μου και δύ μεσορι νά βράζω νερό άπό το σφάδ — Αγοράσα δύο μακαράδες μυστή για τή μηχανή.
- 222 **μανατι** (τι) = στρώμα κανασί — Αγοράσα κατί ή κορφα μανατια για τού σφάδ, τού όντά μου.
- 223 **μαρι** (τι) = περιουσία, βίο — Μαρία το παιό στο μαρι μου καρά στο κούρμου.
- 224 **μαδάμ** (τι) = άφου — Μαδάμ δέμα να χαθίσει, έχω δύ μεσορι να σε σιώσω.
- 225 **μαδέμι** (τι) = μεταλίον — Το χτήμα αυτό δύ είναι χτήμα είναι μαδέμι.
- 226 **μαδεμτζής** (τι) = έργασίον εις τα μεταλίτα. — Ο μαδεμτζής δουλειών κορύ άλλα και κερδίζουν και κορύ.
- 227 **μανά** (τι) = έννοια — Τι μανά έχη αυτή ή πύρσι.
- 228 **μανούσι** (τι) = δημοσία βίσις — « Τάξε μανούσι και γυμνά μ' αυτόν για να γυρίσουν. » (2τιχ. 331 τής έσοοίης. Ποιορμία και θάνατος του Αγ. Πασιάν).
- 229 **μαντές** (τι) = ζήτημα — Δεν είναι μαντές για τόσο λίγο πράγμα.

- | | | |
|-----|-----------------------------------|--|
| 230 | μαντζούνι (τό) | = είδος φαρμαίμου, παρασκευασμένου εν διαφόροις βοτάνων και μελιτος.
Περτάει και κουβέτ μαντζούνι = δυναμωτικόν - Είχουν εξήκηντας δάκτυλους. |
| | μεζάλι (τό) | = ζύμη και μένα κουβέτ μαντζούνι του σπαρα |
| 231 | μαζούρι (τό)
(καχούρι) | = παραμυθία εισοδία = ή ποιητική παραμυθία εις γαλα και βούτυρο, μαλλ. η.
- Τί μαζούρι σπρες φέτω από τα ερόβατα σου; |
| 232 | μαζούμι (τό) | = νήσιον - Ότι κιάν καίν το μαζούμι, δέν μπαίνει στο λογαριασμό. |
| 233 | μαζούς (καχούς) | = εσώτηδες - Μαζούς σου τή είσα, δέν ήταν αληθινά. |
| 234 | μαραζαί (τό) | = φιλοσοφία - Έχομε μαραζαί με τους μυτόρους. |
| 235 | μαράζι (τό) | = πόνος, παθος - «Έχω μαράζι στην καρδιά, ματρός δέν τό ματρώνει.» η διότιχο
«Ζών δαμάσσα φυσοκανά, και σάν θηρίό θηρίω.» Σπαντύτσι |
| 236 | μαραζιάρης-α-λιο | = παθιασμένος - «Όλε οι νιές παντρεύονται, και παίρνουν σαρηικάρια.» η δημοτ.
«Μι έρώ ή Πανοργα ή ώμορφη σπαρα το μαραζιάρη.» η άσμα |
| 237 | μαραζιόνω | = παθαίνω - Μαράζιω ή καρδουία μου δώδεκα χρότους σφαλός. (στιχ. δημ. άσματα) |
| 238 | μαράζωμα (τό) | = πάθιασμα - Το μαράζωμα της είναι κορύ, δέν μένει ευχαριστημένη από τα περιπάγια. |
| 239 | μασιαλλαί | = Να μη βασισθείς. - Μασιαλλαί έχει καρό παιδί - |
| 240 | μασιαλας (τό) | = είδος σιδηρού κανοναρίου, εφ' ου δίδουν αναμμένον δαδ' την νύκτα διανά
φίγνη την αιρήν την νύκτα, ή την εξατίαν ή καιρω γάρων και πανυρίων.
(εν λαγορίω το κανονάρι λήγεται φηγγίτη, μασιαλλαί δε λήγεται ή δίοχη του
σπου φωτισμόν σώματος λ. γ. δαδίου ή ράκου αναμμένον με υφρόστοση |
| 241 | μασιαί (ή) | = πυράγρα - Όταν έχη κανή μασια ήται θυρεός να σταίη τα κέρβουνα με
τα δάκρυα. — |
| 242 | μασιας (το) | = πυράγρα - Όποιος έχει μασια και καίη τα δάκρυά του δέν είναι σωστός από θυμό. |
| 243 | μασιαραλίμι (το)
(μασχαραλίμι) | = πλάγμα γελοτον, ψευδή, ανμήιση. — Ενώ δήλω σοβαρά πράγματα, αυτά που
λέγεις είναι μασιαραλίμια. |
| 244 | μασιαραλ (το)
(μασχαρα) | = γελοτός άπτεμος - Ο μασιαραλ φαίνεται δέν είναι ανάγκη να βάγη κονδυλία. |
| 245 | μασιαρέμα
(μασχαρα) | = τελότησσινος - Το μασιαρέμα που τυχουν κάνε το φίλου σου, ενώ δέν θα μπορουσαν να
το ύποφέρω σοτί — |
| 246 | μασιαρένιος-α-ο | = ιδίαζν τώ μασιара — Είναι μασιαρένιος άνθρωπος, και μήν τον έχω σ' όψή μου. |
| 247 | μασιαρών | = γελοιοποιύν τινα — Είμαι ικανός να σε μασιарέω όσοτε θέλω. |
| 248 | μασιλοιτι (τό)
(μασιλας) | = υποθέσεις, όμιλία — Έχω να σου είπω ένα μασιλατι, και σε παρακαλώ να
με ακούσεις. |
| 249 | μασιόρανι (τό) | = λόγιη - Τώδωκε μια με το μασιόρανι, και τον σκότωσε. |
| 250 | μασιούρι (τό)
(μασιούρι) | = πελεκμένος, σφιγμένος, σέριξ κυρινδριώδης - Έχω ένα μασιούρι κηυστή. |
| 251 | μαστραβάς (τό)
(μασιτραβάς) | = λάπηρος = κερνούσι πομπήνομασί σε μαστραβά ασκήσιμο (στιχ. δημ. άσματα)
(ή μια κερνάει με το κρασί με άφη με την υπόψη ή τρίτη ή καλύτερη με μαστραβά φηγγίτιο) |

- μασράει. (τό) = έξοδος, δαπάνη. — "Θεοί αὐτοὶ μασράει χυροὶ πάντες κέρδους
- 252 ματαράς (τό) = στρατιωτικὴ ὑδρία. — ἔμωσα τὸ ματαρὰ νερό γὰρ τὰ τόξα στόδρόμο νά ὦν.
- 253 μαχαζῆς. (τό) = συνοικία. — ἔαθε χώρα καὶ Ἰακόνι, ἔαθε μαχαζῆ καὶ τὰξ. (παροιμία).
- 254 μαχμουζί (τό) = περυσιότηρ, σσεῖρουνι. — Αὐτὸ τὸ μαχαζῆ δι' ἑρπασάν, χυρὸς νά το κωτῆζ' αὐτὸ μαχμουζί.
- 255 μαχμουλιές (τό) = χρυσούν τουρμικόν νόμισμα, κρὸ τῆς τουρμικῆς ζήρας, ἀξίας ἑνὸς σικκῆτος (μαχμουτ. τουρμικῆς). — τῆς λίρας κοσὶν εἰς τουρμικῆς — Μαχμουτ.
καὶ χιλία ερριὰ δάσα, χρυσὸν καὶ χίμημα μαχμουλιές. (Στιχ. 84μ. ἀόριστος)
- 256 μαχμουρῆ-ισα-ιμο = Ὑστανίος. — ὅτ' εἶχα σικκῆδ' ἀπὸ τὸ κρεβλὰτι καὶ ἤμην μαχμουρῆ, ἀκόμα —
- 257 μαχμουρῆ-ίτισα-ίτισο = Ὑστανίος. — ἡ κόρη ἡνὶ μαχμουρῆ, ὁ κακομῆρῆ, ἀπὸ τὸ χόδιον χῆνι —
- 258 μεζάτι (τό) = δημοκρατία, δημοκρασία. — Τοῦ χρυστοῦσα καὶ μὴ βγαγε τὸ βί' ὅσο μεζάτι.
- 259 μεϊδάνι (τό) = πλατεῖα, πεδῖον, φανερὸν. — ὅταν εἶχη ναυὶς μεϊδάνι τρέχει — Τὸ βράγα τὰ ψήφια τα στο μεϊδάνι.
- 260 μεκιάτι (τό) = κέντρον. — Τὸ μαχαζῆ μου εἶναι ἀπ' αὐτὸ στο μεκιάτι τοῦ παζαριοῦ. —
- 261 μετζέμι. (τό) = ὁ πνεύμα τὸ θέρος πνεύμα περιδικῆς βόρειος ἀνεμος — φύσηξε μὴ μετζέμι καὶ δροσιότηματα.
- 262 μεμουρῆς. (τό) = δημοσία ὑπαρχία. — ὅσο μεμωρῆς καὶ ἀνέιναι ναυὶς ὅταν εἶναι μεμουρῆς εἶναι δοῦτος.
- 263 μεμουριέτι (τό) = δημοσία ὑπαρχία, ὑπαρχία. — ἔαθε μεμουριέτι εἶναι ἐξ ἐξουσιοθέτου καὶ ἐξ ἐξουσιοθέτου.
- 264 μεμουρῆς (τό) = δημοσία ὑπαρχία. — φτωχὸς ἀνθρώπος ὁ καὶ κινεῖς τῆς μεμῶνα μικρὸ μεμουρῆς —
- 265 μεντάτι (τό) = βοήθεια, ἐπισκοπία. — Μ' ὅρο τα σικκῆρι, ποῦ χενε καὶ μὴ ὅρο τὸ μεντάτι. (Στιχ. 84
(ἵμνους)
τῆς ἐξουσίας « Ποριουρία καὶ θάνατος τοῦ ἀγίου-πασα. »
- 266 μεντζίρι (τό) = ἐξουσιαστικὸν ἐπίρρημα = ἐπὶ ταχίη. — Πάν μεντζίρι καὶ ἤρθε.
- 267 μεραίμι (τό) = ἡνὶ, μεγαλοχρῆμα, σφοδρά ἐπιθυμία. — Μι τρώμι ἡνὶ μεράμι στικὶ καρδιά.
Μῶρμι μεράμι ποῦ δὲ τὸν εἶδα. — ἔχω μεράμι τ' ἀγοράσω ἡνὶ ἀργῶ —
- 268 μερακῆ-ισα-ιμο-μοτομανῆ, ἐρτυμῆς. — εἶναι μερακῆ ἀνθρώπος, καὶ δὲ νά τὰ χῆ ὅσα ἐν τὰξ.
- 269 μεράμι (τό) = ἐπιθυμία, ἐπιθυμία. — Τὸ μεράμι μου εἶναι νά εἰς ἀποχτήσω φίλον —
- 270 μεράι (τό) = ἐπιθυμία, ἐπιθυμία. — Δὲν εἶναι ἐπιθυμία ὁ μεράι νά βροῖν τὰ μεράια τοῦ χωριοῦ.
- 271 μερεμτῶν = ἐπιθυμία, ἐπιθυμία. — χαίλας τὸ πᾶν καὶ θά το μερεμτῶν.
- 272 μερεμῆτι. (τό) = ἐπιθυμία, ἐπιθυμία. — Δὲν χρειάζεται φιλάσκη ἀπὸ τὸν πᾶν, μερεμῆτι μου δὲ.
- 273 μερεμῆμα. (τό) = ἐπιθυμία, ἐπιθυμία. — εἶναι τόσο χαλασμένο, ποῦ θά εἶναι χαλκόν, τὸ μερεμῆμα ποῦ θά το καίμι.
- 274 μερεῖτι. (τό) = κέντρον διανοῆς. — ὅ, τι θίγει τὸ μερεῖτι εἶναι καὶ γινῆσαι — Τὸ μαχαζῆ του εἶναι μερεῖτι, καὶ ἡνὶ καὶ ὁδοῦσα.
- 275 μερτζάνι (τό) = κεντρικόν. — Τα μερτζάνια μόντα τραχίδια —
- 276 μερχαμῆτι (τό) = ἐπιθυμία. — Τὸ μερχαμῆτι ἐπιθυμία ἐν τὸν θεόν.
- 277 μερχαμῆτι. (τό) = ἐπιθυμία. — ὁ μερχαμῆτι εἶναι μαχαζῆ τῆς καρδιάς. — (περί τῆς καρδιάς).
- 278 μεσεῖς. (τό) = μῦθος, διήγημα, ἱστορία. — Μαὶ εἶπε ἡνὶ μεσεῖς ὁ μόνος, ποῦ εἶπα ὁδοῦσα πᾶ μόνος.

- 279 μεσιήνης-ισσα-ιμο = Λεωρός ἀνάβατος — Είναι ένας μεσιήνης, που συχαίνεται να τον ιδής.
280 μετερίτζι· (τό) = ὀχύρωμα. — Μὲ ντάσεις τ'ἀρμάτωσε, μὲ μετερίτζια στέρια. (στῖχ· 101. πη' ἐσσοί-
λας « Πομπόρνια... καὶ θάνατος τοῦ Αἰγίου-Πασιᾶ »)
281 μεντοβίσκι· (τῷ) = Συμβούλιον τοῦ παρουσιασαν στο Μεντοβίσκιναι τοῦ ιατιδίασσιν
τρία χρόνια ἐξορία.
282 μεζέτι· (τό) = ἔθνος, φυλή — Τὸ μεζέτι τὸ Ἑλληνικό, εἶναι τὸ καλύτερο μεζέ τοῦ κόσμου.
283 μιράσι· (τῷ) = κληρονομία — Τὸ μιράσι ποῦ σπρά ξυμ, δι' ἔφτανε οὔτε ματα' ἐξοδα πώματα.
284 μισίρι (τῷ) = (Αἰγύπτου) — Ἀραβός τις, τὸ και μαγκόρι. — Τὸ μισίρι δι' ἔφυγε ἀπόδο φέτω.
μισίρμα (ἡ) ἴδιον, ποῦμα ἡ πόρμα μισίρμα ἢ χολοδύμα
285 μουατζήρης-ισσα-οσαρ = προσφύς — Τοῦ μουατζήριδι τοῦ πρόστατιῦ ἢ κυβέρνητος.
286 μουζαβεριά· (τῇ) = ραδιουργία — Πηρὺ κι' ἐβαλε μουζαβεριά' ἐναντίον μου.
287 μουζαβίρη-ισσα-ιμο = ραδιούργος — Ὁ Μουζαβίρη εἶναι ἱκανὸς νὰ σε βάλῃ νὰ σκοτωθῇ γιὰ τὸν ἀδερφό σου.
288 μουζαβίρης-η-ο = ἰδιαίτη τῷ μουζαβίρη — Εἶναι μουζαβίρη δουλειά· καὶ δι' τὴν καιὶν ξυμ —
289 μουζαβιρλί (τῷ) = ραδιουργία — Ἐγὼ δὲν ἀγαπῶ τὰ μουζαβιρλίγια, καὶ δι' οὐ αἰσύνει μου λές.
290 μουζή· (οἱ) = ξυνομούτρης, ξυνοπρόσωπος — Εἶναι κοτὴ μουζή' ἀνθρώπου δι' γυαί ποτὶ τὸ
πρόσωπο μου.
291 μουκαβαϊ (ὁ) = γαστήρ χαρτον χοντρό, ποῦ φιλιάνουν ἀβελιμοδεῖται τὰ πασίμια τῶν δυοκέμων
βιβλίων, καὶ διάφορα κυτία — Ἀπόστα γιγο μακαβαΐα νὰ δῶς τὰ βιβλία —
292 μουκαβεγι (οἱ) = συμφωνία, διορία — Ἔχομε μουκαβεγι νὰ μὲ ψηρώσῃ τὸν Αἵμοντο —
293 μουκαίτης - ισσα = αἷτιος, μήμων. — Ἐγὼ εἶμινα μουκαίτης νὰ φύγωμιστὴ — Δὲν εἶμινα μουκαίτης νὰ
σου φέρω τὸ βιβλίον. —
294 μουκαετιά (ἡ) = (αἰτία) καταρισμένη, προσπαθία — Δέμι μουκαετιά τὸ καθε τι γιὰ νὰ γένῃ. —
295 μουκαετλίμ (τῷ) = (αἰτία) καταρισμένη προσπαθία. — Χωρίς μουκαετλίμ δὲν γένεται καρμὶ δουλειά —
μουκαίσις (οἱ) = ὑψοὺς, γρήνωις
296 μουκαίρης-ισσα-ιμο = ἥσιος, γρήνωις — Είναι μουκαίρης αὐτὸς οὐδάναςος, κι' ἐγὼ ἐνχαριστήμιν τὰ παιδιά —
297 μουκαίρης-η-ο. = ἥσιος γρήνωις — Ὁ μουκαίρης ἀνθρώπος εἶναι καλύτερος ἀπὸ τὸν σέργικο —
298 μουκαίρι (τῷ) = δεσπορία — Φέτος θα' τα ρίξωμ τὰ κοπάδια κατὰ τὸ Μουκαίρι —
299 μουίρη (οἱ) = ἔργος, ἰδιουτσία — Τὼχω μουίρη ἀπὸ τὸν πατέρα μου —
300 μουρτζήρης (ὁ) = ἑμισηωτὴ δημοσίον ἢ καὶ ἰδιωτικῶν προσόδων. — Δὲν βγήκαν ἀκόμη σὲ μου-
ρτζήριδ νὰ μάσουν τὰ δέματα —
301 μουρμασκίρης = δικαστικός γρητὴρ — Μαὶ ἤρεδ μουρμασκίρης νὰ μαὶ και στα Γιάννινα.
302 μουραφι (τῷ) = διαβολή, — Ἐβαλε μεταξὺ μας μουραφιγια γιὰ νὰ μας καιν νὰ μαζώσωμ —
303 μουρασίζης (οἱ) = ἐπίσημος ἀρχηγογραφία — Διοριστὴς ἀσκατοῦ τοῦ ΙΗ' αἵματος —
« Νὰ πάρω τὸ μουρασίζι νὰ γίνω καπετάνιος ». (Στῖχος δημοτικῆς ἀσματός.)
304 μουράτια (τῇ) = ἔφετον, ὅτι ἐδώκε τις — Εὐχή ἀπιδουτομήν ποτὶ τοῦρπον — Νὰ ἔχουσ, ἄλλο
μὲ τὰ μουράτια σου —
305 μουραφέτι (τῷ) = γνώσις, τέχνη. — Καθε δουλειά' θέμι τὸ μουραφέτι γιὰ νὰ γυνῇ.
306 μουρπατής (οἱ) = τούρπος, ἀρνισθήριοις ποῦν χρυσία — « Παρέγγε τοῦ καμποταρίου »

βαρύνει τὴν μουρντάτη. (Στιχ. δημοτικὸς ἀόρατος)

307. μουρρουργαμαίν. = παραγραφή — Μ'έβλασε τὸ μουρρουργαμαίν, καὶ δὲ μοῦνάνε τίς ποτε στὸ διαστήριο —
308. μουσαμάς (ὁ) = εἶδος φαγητοῦ τοῦ φούρνου, καμωμένο μὲ μωτζάκι καὶ κυκλὸς καὶ μορουνδά-
μια καὶ κυμά καὶ τὰ λοιπὰ ἐσακρόνδα — Ζήμια δὲ φάκε μουσαμά καὶ μωτζάκι —
309. μουσαφίρης-ισα. = ξένος, ξενιτόμικος — Δὲν μπορῶ νὰ σὺρθω, γιατί ἔχω μουσαφίρη στὸ σπίτι.
310. μουσαφίρης (τοῦ) = φιλοξενία — Τὸ μουσαφίρης ποῦμας ἔκανε δὲν μπορῶ νὰ σὺν παραστήσω.
311. μουσερίμης (ὁ) = Τούρκος διοικητὴς πρὸ τοῦ 18 αἰῶνος — Ἐσπρά σφάβον τὸν Πασιὰ καὶ αὐτὸν τὸν μου-
σερίμη. (Στιχ. δημοτικὸς ἀόρατος).
312. μουσιαβερέ (ὁ) = Ξυζήτης — Πιὰ μούσα τὸν μουσιαβερέ τοῦ Πάχον τὴν κουβέντα — (Στιχ. δημοτικὸς ἀόρατος)
313. μουσιαμάς (ὁ) = κηρύττης, κηρύττης ὑφάσμα, κηρύττης ἐνδύμα — Βρίχει καὶ δὲ φορέσει τὸν
μουσιαμά μου.
314. μουσιὰς (ὁ) = βωδολίβαδον — Δὲν ἔβγαλε ἀκόμη ἐπὶ χορτάρι ὁ μουσιὰς καὶ δυσκολεύ-
ονται τὰ βώδια —
315. μουσουμάνικος-η-ο = μωαμεθανικός — Ἡ μουσουμάνικη ἡ θρησκεία ἀντιμάχεται τὴν Χριστιανική —
316. μουσουμανισμός = Μωαμεθανισμός, ἡ ὑπό τοῦ Μωαμεδ ἰδρυθεῖσα θρησκεία. — Ὁ μουσουμανισμός
εἶναι ἀντίθετος τοῦ Χριστιανισμοῦ.
317. μουσουμάνος-α-όσογιο. = Ὁ πιστεύει (εἰς τὸν Θεὸν καὶ τὸν Μωάμεδ) ὡς προφήτην καὶ ἀποστολὴν τοῦ.
(Ὁ μουσουμάνος εἶναι ἐνσάρκωση τοῦ θρησκευτικοῦ φανατισμοῦ).
318. μουστερέ. (ὁ) = πηγάδι — Οἱ κακοὶ μουστερέδες κρατοῦν τοὺς ἔμπορους —
319. μουτεμπίρης-ισα. = ἀξιότιμος — Ὁ μουτεμπίρης ἀνθρώπος δὲν βηκλόνει ποτέ —
320. μουτλιάκι. (αἰρέτης) = Χωρὶς ἄλλο — ἀνακεῖθ' ἄλλο. — Μουτλιάκι δὲ ἄλλο.
321. μουτσαίι (τοῦ) = (καθηρέτος) οἰκίσκος ἀφανής, μεταφορικῶς καταφύγιον. — Πέρασαν καὶ αὐ-
τὸ μουτσαίι τοῦ Πασίη καὶ τὸν εἶδα μαρ.
322. μουφρούζεκα (τοῦ) = πτωχεύεις, χρεωκοπία — Τὸ μουφρούζεκα τοῦ Ὀβριού εἶναι χέμισμα τῆς σακιδ-
λας του. (παροιμία).
323. μουφλουζεύω = χρεωκοπῶ, πτωχεύω — Ὅταν μουφλουζεύῃ ὁ Ὀβριός σου καὶ διωτέρε ἀντίχει (παροιμία)
324. μουφρούζης (ὁ) = χρεωκόπος — Μουφρούζης ἔμπορος, καθαρίος τοκοπότης (παροιμία)
325. μουχαμάρικος-η-ο = μετέωρος, αἰρετός — Αὐτὸ τὸ μουτάρι τὸ χυ μουχαμάρικος, ἀνδὲν μουτάρη νὰ γορβῶς
326. μουχαμώτι (τοῦ) = μακρὰ συντομία — Ἐῖχα μαν' ἕνα μαρζο μουχαμώτι μὲ τὸν Πασὰ καὶ ἄργιστα ἀπὸ μὲ
327. μουχτάρης (ὁ) = παρόδρος κοιρότητας ὁ καὶ τὴν σφραγίδα τοῦ χωριοῦ φέρει. — Παρητή δὲ
ὁ μουχτάρης τοῦ χωριοῦ μου, καὶ τὴν Κυριακή τὴν ἐρχομένην δὲ βράδυ μὲ ἄλλον.
328. μουχτατῆς. (ὁ) = τὴν ἐσχάτην ἀνάγκην ἀνθρώπου — εἶναι μουχτατῆς καὶ γὰρ ἕνα κομμάτι ψωμί.
329. μωαριάτι — ἐσθίει — εἰς κρύαν καταστάσει — Τὸ κρύον εἶναι μωαριάτι καὶ δὲ τρώγεται.
330. μωαριατιάζω. = κρυώνω, μεταφορικῶς παραιμιάζω — Μωαριατιάσε αὐτὸν τὸν παῖδα — Μωαρια —

πλασε, καὶ δὲν τόλῃται εἰ κανεῖς—

331 μεταγιάτιστα (γ) = τὸ κρύμα, μεταφορικῶς ἡ σαρκαίνῃ. — Τὸ μεταγιάτιστα τοῦ κορμοῦ, εἶναι μεταγιάτιστα καὶ τῆς ψυχῆς. — Ἀντὶ τούτου ἐκείνους τὸ μεταγιάτιστα καὶ οὐ τὴν ἡτὰρ κανεύς —

332 μπαγιάζικος-η-ο = κρύος έρωτος - Το μπαγιάζικο το πράγμα δέν κοιμείται εύκολα, ούτε στην τσέμη του.

333 μωαντατί' (τῶ) = διάγραμμα ἀρχαίων ἐν πλεῖστον σιγῶν καὶ ἐπιμήκων ἡμερῶν, δι' ἃ κα-
σκευάζουν τὰ μεσότοιχα τῶν θαλάσσιων, τῶν οἰκοδομῶν καὶ τῶν ὁροφῶν
(ὕψερῶν) καὶ ἐπὶ τῶν ὁσίων ἐσιχρίεται τὸ κοινότατον, ὅθεν δίδουν ἐν τῶν-
το ὄψιν τοίχων. — Τὰ ταῦτα τοῦ σπειριτοῦ ἐν εἶναι καὶ κηρύττειν μὲν μωαντατί.

334 μωκαρισ (ο) = παροδιστούμενος ὀφειλῇ - Χρωστῶ στην Πυργιή Τραπέζα ἕνα μωκαρισ ἐπιστολόν.

335 μπακαίμ. (τό) = εἶδος ἐρυδράς ξυροβαφής — Ἀγοράσα μπακαίμ γὰρ τί βάλει ποικίλα.

336 *μπαζίσκι* (τοί) = φηγοδέρμα — Μου εἶπε τὰ σχαρήμα, καὶ γῶδνα *μπαζίσκι* —

337 ¹μακάριοι οἱ οὐκ ἐρηκοί, ἐρηκοί—ἐρηκα καὶ μακάριοι τὰ τῶν ἁγίων. (κατὰ) ἔ. (μν-

Εὐεργεσιῶν βασιλεῶν - δεῖν τὰς ἀρετὰς τῶν βασιλέων.

338 $\mu\eta\sigma\tau\alpha\delta\epsilon\sigma\tau\epsilon$ (с) = $\epsilon\rho\eta\mu\omega\varsigma$, $\epsilon\rho\eta\mu\alpha\tau\alpha\lambda\epsilon\gamma\epsilon\mu\epsilon\mu\epsilon\tau\omega\varsigma$, $\alpha\kappa\alpha\lambda\lambda\iota\epsilon\gamma\epsilon\mu\epsilon\tau\omega\varsigma$ — Абданомон и факел...

αὐτῶν τῶν ὁρίων καὶ τὰ χυράφια τῆς κοινότητος.

339 *μωαταλιάζω* = μένει ενεργητικὴν καὶ παθητικὴν ἐν ταυτῇ ἰσοδυναμία - ἐρηκόντος καὶ ἐρηκτοῦρα

Του ¹εβραίου τα ερασιμιάτα και τοις μεσότητάτα - Πιδαναν όροι και μεσ

τάλαια το σῶτι τῶν.

340 μυσταγία α-έρημοις - Το μυσταγία αὐτοῦ τοῦ οὐρητοῦ μαζέει καὶ μυσταγία

341 $\mu\omega\alpha\tau\alpha\lambda\iota\kappa\omega\varsigma-\eta-\theta = \omega\acute{\iota}\rho\alpha\nu\tau\acute{o}\nu\delta\iota\omicron\rho\tau\omega\varsigma\mu\acute{\iota}\gamma\eta\varsigma - \Lambda\upsilon\tau\acute{\alpha}\tau\acute{\alpha}\kappa\alpha\sigma\omicron\upsilon\tau\omicron\tau\omicron\iota\mu\acute{\epsilon}\lambda\chi\omicron\nu\tau\omicron\iota\mu\omega\alpha\tau\acute{\alpha}\gamma\eta\kappa\alpha-$

342 μωαχάρι (τό) = ἄρωμα, ἀρωματικά - ἡναντίνα μοσχοκάρφι κλπ. - ἔρριζα στὸν κυριὰ καί

μπαχάρια γράναι μπιρίζον ήμορφα —

343 μπαχαρικό-α = μπουρδικό, μπουρδικά, ή ή καρύφα το μπουρδικάρει κ.τ.λ. —

Н' ошлгоуица хѣрѣа мѣхарики каіруріѣ.

344 μύετραν (τι) = αποδεικνύουν φανερόν - Έναρξη της διαγορεύσεως μύετραν.

355 μωζμωζι (ισορροπία) = βεβαίως, ὀντόν - Μωζμωζι θα καί φωνάζουν μία νύκτα στο δικαστήριο -
 356 μωζμωζι (ισορροπία) = δόξα, χορροπία
 357 μωζμωζι (ισορροπία) = οἰκοδομή - Είναι κοινό μὲς κοινὰ αὐτό τό σπιτί -
 358 μωζμωζι (ισορροπία) = ταχύτατα - Πήγε μωζμωζι καὶ ἔρθε - (Μωζμωζι εἶναι παραφθορά τοῦ μιντοζι)
 359 μωζμωζι (ισορροπία) = εἶδος ποτοῦ χλιαροῦ κακωμένου μὲ ἀμύρι καὶ χρινόν - Ἔστω εἶνα μωζμωζι καὶ ὠχαριστιθῆνα - μεταφορικῶς νερὶν χλιαρὸν ἀνατάξηνον σπὺς ὕδους -
 360 μωζμωζι (ισορροπία) = αὐτό τὸ νερό εἶναι σὰν μωζμωζι (ζεστό) -
 361 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Τὴν ἔβαδιν αὐτό τὸ μπουδαλαζι ἐν
 362 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Ὁ μπουδαλαζι οὔτε τὸ φόβο του, οὔτε τὸν ἔχτρο του γνωρίζει -
 363 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 364 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 365 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 366 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 367 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 368 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 369 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 370 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 371 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 372 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 373 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 374 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 375 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -
 376 μπουδαλαζι (ισορροπία) = εὐήθεια - Μπουδαλαζι καὶ δουμά, μὲ κανες καὶ τὴν διουρὸ ἀχρηστιά -

- 377 ντραγουριανός (ντραγουριανός) = ντραγουριανός. — Μην ἀναμεινέσαι εἰς ἄνθρωποις. —
ντραμωία (ν) = ντραμωία. — ἄπαντα εἰς τὰ δημοτικὰ ἀδελφάτα. —
«Παῖς σὺν ντραμωία τοῦ Μαυρῆ, σὺν ντραμωία τοῦ Θεοπόου»
(τραμωία τοῦ Μιχαήλ)
- 378 ντεβελίς-α-ιμο = γενναϊοδύρος, γενναϊοδύρος. Εἶναι ντεβελίς αἰτός καὶ δι' ἐρωτικῆς παρὰ.
379 ντεβελίς (ν) = ὁθωμανικὴ Αὐτοκρατορία, τὸ τουρκικὸν κράτος. — ἄπαντα εἰς τὴν ἐκδοκίαν. — Ποιη-
μιά καὶ θάνατος τοῦ Ἀνδρέου. — «Δεν δ' ἀγγίξῃ τίποτε τὸ ὕψιστο ντεβελίς» (λ. 453)
«Δὲν ἔκασται ὁ ὀδυσσεὺς καὶ ὁ καὶ τὸν Μιχαήλ» — Αὐτοὶ θὰ σβύσουν τὴν Τουρ-
κιά καὶ ὅσοι τὸ Ντεβελί. (λ. 453 τοῦ Ἡέου Ἀδ. Διάκου).
- 380 Ντεβελίς (ν) = εὐδαίμονέστατος. — ἔξοχότατος, τίλος ἀπονεμόμενος πρὸς τοὺς Πασαδες.
(ν. 453 ὅρα 420) «Κε' ὁ Ντεβελίς χουρὺτ Πασαὶς εἰς τὴν χεῖρ χεῖρ»
381 ντερματρίς (ν) = ἀνατροφή, μεταφορικῶς τιμωρία. — ἔχει ντερματρίε ἀπάνω του. — (ἀνα-
τροφή. — θά τον καὶ ντερματρίε. — (θα τον τιμωρήσω) —
382 ντέφι (ν) = ἀποτομή. — Πάνε τον ντέφι αὐτὸς ἐδὼ γὰρ καὶ τὸν βρέσω.
383 ντιβάνι (ν) = αἰ' εὐκλόνητον ὕψος. — β' αἰ' θούσα ὑποδοχὴ. — Ἡ ὑπόδοχος εἶπε εἰς τὸ
ντιβάνι. — (ἀπαντα καὶ εἰς τὴν ἐκδοκίαν. — Ποιημιά καὶ θάνατος τοῦ Ἀν-
δρέου. — «Εἰς τὸ ντιβάνι ἐπρεξέ γὰρ τὸν χαριτήριον»
384 ντιβιτρίτικος-η-ο = καλαμαροειδής, ἔχον ἀρχαίου καλαμαρίου σχῆμα, σῶζε ἔχον ἐροειδο-
χὴν εἰς τὴν μίαν ἐκδοκίαν. (L). Τὸ ντιβιτρίτικο τὸ σπῆν καὶ φυλάσσεται
ἀπὸ μέσα (κατὰ τὴν ἐξοθεν κινδύνων) καὶ ὑποφρότερο ἔρχεται.
385 ντινι (ν) = πῶς τις θρησκεία. — Δὲν ἔχει ντινι καὶ ἕκαστον, εἶναι ὅαν τὸ λυσταρικό σινι. —
386 ντουάς (ν) = προσευχὴ παρακλῆσις πρὸς τὸν Θεόν. — Εἶταν βαρυὰ ἄρρωστη, τῆς διάβας
ὁ Χότλας εἶνα ντουά καὶ ἔμνε κατὰ. (περὶ τοῦ κινεῖται ὁ ἄνθρωπος).
- 387 ντουατρίς (ν) = ὁ ἐρωσιώμενος πρὸς τὸν Θεόν, ἐχέτω. — Εἶμαι ντουατρίς σου. — (εὐχόμαι
τῷ Θεῷ ὑπὲρ σου).
- 388 ντουλάσι (ν) = ἑρμᾶριον. — Ταῖς κληνὰ ὅρα τὰ κληνὰ στὸ ντουλάσι γὰρ καὶ μου
τὰ τρεῖς παλὰ.
- 389 ντουλακόνι = βαίνω στὸ ντουλάσι. — μεταφορικῶς = ἐξαπατῶ, ἀπομνησκὼν τὸν τοῦτα μετὰ.
- 390 ντουλασμά. (ν) = τὸ βάσιμον στὸ ντουλάσι. — ὁ ἀπομνησκὼς τινος. — Ταῖς κληνὰ μου τὰ σὺν
τὸ βάσιμόν σου στὸ ντουλάσι. — Τὸν ἀπομνησκὼν τὸ ντουλάσι σου τὸν τῶν κληνὰ.
- 391 ντουκιάς. ο = κόσμος, ἀγῆτος ἀνθρώπων. — Ντουκιάς αὐτός ποτε αἰσάνω καὶ ποτε γάτω.
(ν. 453 ὅρα 420) «Εἶταν πρὸς ντουκιάς, ὅτι κληνὰ» —
392 ξεγιουμπελιάς (ν) = ἀποβόρην τῶν κληνὰ. — Ἀπὸ τὸ κληνὰ ἀπὸ τῶν κληνὰ καὶ ξεγιου-
μπελιάς. — (ν. 453 ὅρα 420) «Εἶταν πρὸς ντουκιάς, ὅτι κληνὰ» —
392 ξεγιουμπελιάς (ν) = ἀποβόρην τῶν κληνὰ. — Τὸ ξεγιουμπελιάς τὸν κληνὰ καὶ κληνὰ καὶ κληνὰ
κληνὰ καὶ κληνὰ. — (ν. 453 ὅρα 420) «Εἶταν πρὸς ντουκιάς, ὅτι κληνὰ» —

[illegible]

- [illegible]

— είναι μεράκι σαράφι στην πόλη αυτός τώρα —

- 440 **σαραφικό** (τό) = αργυραμοιβία, χάρισμα ένα κατοστάρικο και μου βασόλαξε ο σα-
ραφίς τριή δεκάρι σαραφικό — βί' / και αίσθημα σαράφι — έχει σαφα-
ροφίς στον καλύτερο δρόμο της πόλης —
- 441 **σαραφίσι** (τό) = αργυραμοιβία — Για ένα εμποστουτάρικο έδωκε μία δραχμή σαραφίσι.
- 442 **σαρίσι** (τό) = μεταφορικός έρωμένος και ερωδιόσων τούρκικη και το υπερβολικό
έναντι τ' αμείβει. — Όλοι οι κωαμεθανοί φορούν σαρίσι, αλλά εράσινο σα-
ρίσι φορούν μόνοι όσοι καταγονται από την οικογένεια του κωαμίου —
- 443 **σατήρι** (τό) = μάχαιρα κρεωτήριον — Καθώς είναι ο χαλαρός να κούνη το κρέας με
το σατήρι έβουξε το χέρι του — δι' υπερβολή κρέατος το σατήρι —
- 444 **σαφραί** (τό) = σαφράν (φυτόν) κρόκος — Μεταφορικός όχρος κίτρινος — ο σαφραί βόρει
(ζαφράν) κίτρινα γένεατα — έμνη σαφραί κίτρινος από το φόβο του —
- 445 **σαφράνι** (τό) = κρόκος, βαφή — μεταφορικός, κίτρινος, όχρος — Τάβαζε με το σαφράν τα
(ζαφεραν) έργα με έμνηταν κομύ έμορφα — Κίτρινοι από το φόβο του κίτρινο σαφράν —
- 446 **σαφρανιάζω** = κίτρινίζω — (βίνομαι κίτρινος) — Με σαφρανιάσαν οι διρμυ κρείμνες
(ζαφεραν) στην άραδα —
- 447 **σαφρανιάσμα** (τό) = κίτρινιάσμα — Το σαφρανιάσμα όλο όρουνό μώμινε από το διρμύ του
καρναίου —
- 448 **σαχάρι** (τό) = εύνη ή έστου — Αυτοί είναι σαχάρι και με το γοργαλάρι για άν —
(σαχάι = χρημίζω) φρωτον
- 449 **σεβνταγί** (ο) = έρώμενος — έραστής — ωθούντι έμμανεί — Ποιος έδε νιον σεβνταγί, καρδία
ποιοι έδε κέρτη η του να έδωται με το άχ και με το βάχ να σέρεται —
στιχοι Θεοδώρου Ορφανίδου —
- 450 **σεβντάι** (ό) = έρω — μεράκι έσθια — Τοι έφαγε ο σεβντάι και σέθανε να αραιάσει —
έχω σεβντάι να αγοράσω ένα μοζάρι —
- 451 **σεϊής** (ό) = έστωκόμος — Ανδρ' έχη καρμό σεϊή να μη αγοράσει καρμό άρρο —
- 452 **σεϊρι** (τό) = θεαματική διασκεδάσις — Πάνω σεϊρι τον κόσμο σου διαβάσιν —
- 453 **σεϊρίσω** = (κατά παραφθοράν) = ύπεριτώ τάψα του σουτιού κούλα, τα άνέμια — Σεϊρί-
(σεϊίς) σε τα πράγματα τώρο; — Τοι σεϊρίσε άρηνιό —
- 454 **σεϊλι** (χάμνη) (τό) = ραχδαία βραχή — συντίμιο — Μαί έστασε ένα σέλι στο δρόμο σου μαί έλα με μορφο-
455 **σελιαμετι** (τό) = σωτηρία άσφαγία — Δεν μπορώ να ιδω σελιαμετι — Μετατά έστώς έσσω-
ιαν — Ποιορμία και θάνατος τω δέη Πασα — σελ. 94 —
« Με τοι ταίφα του με έβουξε να βή σε σελιαμετι —
- 456 **σελιαμέ** (τό) = χαρετισμός μω αμεθανοί — Σελιαμέ — άρηνι — (είρήνη, σωτηρία)

- 473 **σιέγι** (τό) = **σπάγμα, δασοκυσή**. Συνηθιστότερον ἐν τῶν σπηλαιολογικῶν «σιέγια» — **κατέβηκα**
σὸ χάρι, ἔβαλα τὰ σιέγια μου ἐν τῶν ὄντων, καί βηκα σὸ σάβρι.
- 474 **σιεῖτάνης** ὁ = **λατανῆς, διάβροη, καὶ μεταφορικῶς, ἔξυπνος, εὐφυής** — **Μέβαμε ὁ σιεῖτάνης**
γὰ τοῦ σὺ καὶ ἡμέρα καὶ ἡμέρα τὸ μετὰ μου μ' αὐτόν — ἔξυπνος, γέν
σιεῖτάνης ἀκέραιος —
- 475 **σιερέτης, ισσα, ισο** = **στρεφόμενος** — **Ὅσιερέτης δὲν μπορεῖ νάχη κανένα φίλον**
- 476 **σιερετιά** (ή) = **στρεφόμενος** — **Ὁ σιερετιά εἶναι ἀδερφεῖ τῆς ψευτιάς —**
- 477 **σιερετζιμι** (τό) = **στρεφόμενος** — **Ὅσοις δὲν ἔχῃ τὴν ἀλήθεια μὲ τὸ μέρος τοῦ**
σιάνι τὰ σιερετζιμια —
- 478 **σιέρι** (τό) = **ἐριστικός, κακός**. **Αὐτὸ τὸ σιέρει εἶναι σιέρι, μαζόνι μ' ὄρους —**
- 479 **σιερμωίτι** (τό) = **σιρόσιον** — **Τὸ σιερμωίτι εἶναι σιρὺ δροισιτικό σιρό για**
(δύοισιν) **τὸ καμουαίρι —**
- 480 **σιερμωίτιω** = **ράντιω τοῖχον μὲ διαμυστὶ ἀσπίδος για νὰ σιρίσι** — **σιερμωί-**
τισα τὴ σάγια μου μ' ἀσπίδος καὶ ἀσπίσι —
- 481 **σιερμωίτισμα** (τ) = **ἀσπίσιμα τοῖχον μὲ ράντισμα ἀσπίδος** — **Τὸ σιερμωίτισμα τῆς**
σάγιας μου μ' ἀσπίδος σιτιχε καὶ ἀσπίσι σιρὺ —
- 482 **σιερμωίτονω** = **(ὄρα σιερμωίτιω) = ράντιω τοῖχον μὲ διαμυστὶ ἀσπίδος** — **σιερμωίτω-**
σα ὄρου τοῦ τοῖχου τοῦ σιιτισί μου, καὶ ἀσπίσι σιρὺ —
- 483 **σιερμωίτωμα** (τ) = **ἀσπίσιμα τοῖχον μὲ ἀσπίδος** — **Τὸ σιερμωίτωμα σὺνανα πῶ σάγιας**
μου τῆς ἑάνε καὶ ἔφεξε ἀπὸ τῆς ἀσπίδος —
- 484 **σιεχουσιδιαμκ** ὁ = **ὕψατος δροισιτικός ἀρχηγὸς τοῦ Μωαμεδανῶ** — **ἐναι σιερμωί τοῦ**
σιεχουσιδιαμκ κυριεύει τὸ λουτάνω —
- 485 **σιιγέτι** (τό) = **στενοχωρία, θλίψις** — **ἔχῃ ἵνα σιιγέτι σὶν καρδιά σου δὲ μ' ἄφηνε τὴ κομμάτι**
- 486 **σιιγέτιω** = **στενοχωρῶ τινα — θλίβω τινα** — **Μή μου σιιγέτις ἵτοι τὸ σιιγέτι μου**
μηδανηνιὰ σπάγματα.
- 487 **σιιγέτισμα** (τό) = **στενοχώρημα** — **Τὸ σιιγέτισμα σὺ ἔβαλε τοῖ ἑάνε νὰ ἀρρωστήσῃ —**
- 488 **σινί** (τό) = **σινικὸν σιῖνος — μεγάλη χαμικὴ σφαιρική σφῆς, μετὰ γεωτοτάτου**
κόδρου καὶ ὁ τῶν ἐνὶ χαμικῶν τρεῖς σφῆς, σφαιρικῶν, οὕτω τρεῖς
σμῆς φαρμάκου — Ἡ σφῆς αὐτὴ σιιγέτις κατὰ μέγεθος — ὕψατος
ἀργυραὶ αἱ τῶν μωιστάνων, καὶ χρυσαὶ αἱ τῶν Ἰσλαμικῶν μοναρχ-
κῶν — Ἐπρῶστε τὸ σινί νὰ φάμε —
- 489 **σινινί** (τό) = **μέτρον σίτου καὶ βοτάνων διημετρίακῶς καρπῶν** — **Χρῶστε δύο**
σινινίγια κριθάρι τοῦ σάβρι.
- 490 **σιρίτι** (τό) = **γαϊτάνι, κορδόνι** — **Αὐτὴ ἡ ῥαβὴ δὲξ σιιγέτισμα μὲ σιρίτι —**

- 491 σιρόσι (τὸ) σήροσι = σεράσιον ἀναμνηστικόν — Μ' ἄρεσι παρὰ τὸ σήροσι τὸ καλοκαίρι με τοῦ καλῆ.
 492 σιουμπεχίς (δ) shoubeheé = νιοσύα — ἔχω σιουμπεχί ὅτι δὲν θά μωρεῖν νάρδη τὸ παιδί μου μ' αὐτό τὸ κρύο.
 493 σιουμπεχιάζομαι. (shoubeheé) = νιοσυιάζομαι — Ἡ ἀργεσία του μ' ἔκανε νὰ σιουμπεχιαστῶ καὶ δὲν ἔβγα-
 494 σκιδᾷς (δ) = ρηστής — Οἱ σκιδᾷδες δὲν εἶναι ὅλοι στα βουνά, στὴς περικοπὲς εἰνε οἱ σκιδᾷδες.
 495 σκιδέτι (τὸ) = μνήστις, παράδοξον, ψαγᾶ — Πήγαμαν στὸν Πασιά καὶ κάναμαν
 (skidiagét) skidét για σοὰ κατὰ μαῖ ἔκαναν οἱ Ἀρβανίτες, ἀλλὰ δὲν ξέρασαν, ὅτι καὶ
 ὁ Πασιά ἦταν Ἀρβανίτης.
 496 σουμιούτι (τὸ) = σιωπή — Μεγαλο σουμιούτι δὲ γέει κανίνας τίποτε —
 497 σουμούσι (τὸ) = τύφος, σχήμα — Εἶναι ψυχο τὸ σπιτί του, ἀλλὰ δὲν ἔχει σουμούσι καρό —
 498 σουτζανα (τὸ) = (σουζυρος τοῦ ζουτζάνου) μεταφορικῶς πανουργία — Ἦτοι ζουτζάνα
 γυναικα, δὲν τῇ βρίσκω κουδινά —
 499 σουτζάνος (δ) = αὐτοκρατορ — Μόνοτ ὁ σουτζάνος ἔμπορεῖ νὰ καμῇ ὅτι θέλει οἱ ἄλλοι
 ἀνθρώποι μετὰ τὸ νόμο —
 500 σούφρι (τὸ) = ἐξόφρησις — Τάφερι ὅλα σούφρι καὶ θερεσίε (= τὰ κατεσπατάληκοι).
 501 σουρέτι (τὸ) = περιτομή — Μαῖ καί μοι στο σουρέτι τοῦ παιδιού του (μεταξύ τούρκων).
 502 σουρέτι (τὸ) = πρόσωση, σχήμα, ἀντίγραφον ἡγράφου, — Δὲν μοῦ ἀρίστη τὸ σουρέτι
 (σουρατ.) αὐτοῦ τοῦ ἀνδρώπου — Θεὸς γαιθύρια ἔκανε σ' ἀνδρώποτρο σουρέτι —
 Κρέτισσε σουρέτι τῇ ἀναφορῇ πῶδυνα —
 503 σοφαῖς (δ) = ἀνάγκιντρον, σταθερόν, ἀκίνητον, καναπίς. — Ὅταν κάθισαι στὴν
 καρρέγια κουράζομαι, στὸν σοφαῖ ἀναπαύομαι —
 504 σοφραί (δ) = τρεῖσιζα τοῦ φαγητοῦ — Φάγετε σοφραί καὶ φάμε —
 505 σοφρατζαρία (τὸ) = τραπέζαρία μεγάλων συνεισιών καὶ μοταστυρίων — Μοίκαμαν στὴν σοφρατζα-
 ρία καὶ καθίσουμε νὰ φάμε —
 506 σοφρατζή (δ) = τραπέζαρις, ὑπερέτης τραπέζαρις — Στὸ καναστήρι πῦραν κατηνέχεον τρα-
 πεζαρι για τὴν τραπέζαρία του —
 507 συνάφι (ἐσνάφι) (τὸ) = σύντεχνία — ὅρα ισνάφι, τὸ καὶ ὀρθότερον — Δά κανὺ ὅτι ἀποφασίζῃ τὸ συνέφι
 508 ταβατούρι (τὸ) = θόρυβος — Σιωπή, σὰν ποταμάκη μή καίμεται ταβατούρι —
 509 ταβλά (δ) = αἰ/σαχρή ζωὴν, σταθερός. / ζυγίνος διόμου ἐφ' οὗ ἐκβίπτουσιν τὰ ἐμπροσώ-
 ματα των οἱ πλανήτες ἐμπροσ — Ἔβλεπα τὸν ταβλά ἀχυρο για νὰ
 φαῖν τὰ πράγματα — φέρνι μάρα ὅλη τὴν ἡμέρα μετὰ τοῦ ταβλά ζωομένων στή μέση
 για νὰ βγάλῃ τὸ ψυρί του —
 510 ταή (τὸ) ταῖν = τροφή ἵσσον, ἡμίονου, ὄνου, εἰς κριθίν καὶ βρώμη.
 καὶ μ' αἰγαρίου καὶ τὴν ταή 45 κούβζε. (Λείκος δημοτικῆς βοσκοτικῆς)

- 511 ταΐζω (ταίν) = τρέφω ἴσα ἢ καὶ ὅτινα, ὑβριστικῶς καὶ περὶ ἀνθρώπων.
 - ὑστὶρα ἔρχομαι γιατί τώρα ταΐζω τὰ βράμματα —
 - ἔε ταΐσα τόσον καιρό, καὶ δὲν μου εἶστε ἓνα εὐχαριστῶ —
512. ταΐν (ταίν) = τεταγμένη τροφή ἀνθρώπου, ἰδίως στρατιώτου — Κάθε στρατιώτης ἔχει τὸ ταΐν
 νι του χωριστά, γιὰ ἢ προσφάγιον —
- 513 ταΐσμα (το) ταίν = τὸ τρέφειν ἴσα ἢ ὅτινα — Τὸ ταΐσμα τῶν γραμματικῶν κ' κρατῶν δὲ ὄρεγ' σὸ σάβρι.
 514 ταΐφας (ος) = συντροφιά, λόχος — Ἀπαντᾷ ἐν τῇ δημοτικῇ ἀσματῇ καὶ ἐν τῇ ἐπιστολῇ
 « Ποιητορία... καὶ θάνατος τοῦ Ἀπὸ-Πασαῶ. » Μὲ τὸν ταΐφας του ἤχουσε νὰ βρῇ σὶ
 σελιάρητι. στίχ. 14.
- 515 τακάτι (τος) = σωματικαὶ δυνάμεις — Δὲν ἔχου τακάτι νὰ περῶ τὸ σέζοι —
- 516 τακίμι (τις) = συγκρότημα — ἔμαγα ἓνα τακίμι φορέματα —
 517 ταλατορι (τος) = σκυοδαμν — Εἶναι ὅμοιον νὰ τρῶν καὶ ταλατορι τὸ καλοκαίρι —
 518 τακ. (τακ) = ἀκριβῶς — Τακ εἰκοσι οὐαδὲς ὅτιναι τὸ ἀκρίμι —
- 519 τακάμ (τακ) = ἀκριβῶς — Τακάμ σαράντα οὐαδὲς σιγὰρ σου χρυσῶ —
- 520 ταμπαίνης (ος) νταμπα = βυρσοδεψία — Οἱ ταμπαίνης ἀργαῖονται τὰ δέρματα. —
- 521 ταμπαίνης (ος) νταμπα = βυρσοδεψία — Δὲν μπορεῖ καὶ νὰ σταθῇ σὸ ταμπαίνης ἀπὸ τὴ βρώμα —
- 522 ταμπαίνης (ος) νταμπα = φέρσιμο συγκριτοῦ — Αὐτοὶ οἱ ἀνθρώποι δὲν ἔχουν καλὸ νταμπαίνης —
- 523 ταξί (ταξί) τὸ = εἰσφορά —
- 524 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —
 525 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — Μ' ὡρὴν πορὶ νταξί νταξί νταξί νταξί —
 526 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —
- 527 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —
- 528 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —
- 529 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —
- 530 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —
- 531 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —
- 532 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —
- 533 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —
- 534 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —
- 535 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —
- 536 ταξί (ταξί) νταξί (ταξί) = εἰσφορά — ὅπως. Ἄρθε ὁ ταξί νταξί καὶ καὶ καὶ ταξί ταξί νταξί νταξί —

537	τεράχης. (ο).	= δημόσιος κηρύς - Ησάβλον επί το μυστικό ή επί τον τεράχην το ίδιο -
538	τελαλίζω.	= διακηρύττω δημοσία - τώρα σου το τεράλιζαν το έρωμα, τώρα σου δέχτετε τα τώχτε μυστικό;
539	τεράλιμα (το)	= διακήρυξη, μεταφορικώς διασυρμός - Το τεράλιμα σου με έκανε αυτός στον κόσμο διότι τα ταησκοτηώσας -
540	τεμενάς (ο)	= χειρονομία χαιρετισμού - θα θύσμεναι τώδωκε καί τεμενάς του καίνι. στιχ. 424 της έκδοσης, "Πηλορμία κα θάνατι το θάη - Πασα -
541	τεμωσθήνι (το)	= κηρυγία - Μή το τεμωσθήνι γράφον στο μαυροσίναμα
542	τεμωίχι. (το)	= συστάσι προσοχή - Τον κατα τεμωίχι κα νάρωρ χέρυρα -
543	τεμωίχιαίζω	= συστάω επί την προσοχήν τινος - Τον τεμωίχιασα να μην το θαναταίνι αυτό πώκατε -
544	τεμωίχιασμα (το)	= σύστασι προσοχή - Δέν μπορεί να μη θυμηθώ το τεμωίχιασμα που έχουκα.
545	τεωτήρι. (το)	= μεταφυσικός - Ο λουγάνος ερημύ φονύ ερωσόντε τεωτήρι στα σουκάμα
546	τεωτήρι (το)	= μεταφυσικός - Ο λουγάνος ερημύ φονύ ερωσόντε τεωτήρι στα σουκάμα
547	τεσκηρέ (ο)	= έγγραφον γράμμα - Τώ γράμα τεσκηρέ τάρωρ καί τον τεμωίχι αυτός -
548	τεφαρίνι (το)	= νομοτυπία - Αυτό το κατάστημα έχει τωρή ή μορφα τεφαρίνι -
549	τζάχτι (το)	= ένδερμος προσάβια - Έναν τζάχτι να τον ιδώ -
550	τζαναμωίτης-ισα-ισα	= αμαθάρτος (κακηάνθρωπος) - Είναι τζαναμωίτης άνθρωπος καί με τον μωγί μη βρή κανέναν μωγί -
551	τζαναμωίτια (ο)	= αμαθαρσία - κακηανθρωπία - Η τζαναμωίτια του δέν έχει όρα, καηρόνι κα με τα ρούχα του -
552	τζαδέι (ο)	= μεγάλη δημοσία οδός - Από έκείνο τό μέρος ερημύ καίρυν το τζαδέι καί βραίνυν στα πάννινα -
553	τζάχ-ουμ (το)	= ψυχίμον - Μή με παρακαίρη τζαν-ουμ έτσι - Πάνη γίρη υόμονη καί με αλόνουμ ερώτα -
554	τζεβάσι (το)	= αμαθάρτος, αμαθία - Έτσι κα πάντε αμαθάρτια τζεβάσι δέν μου δίνε - (Λυγίθη τώπος καταρμάτω το θάη - Πασα -)
555	τζεζάς (ο)	= ερωστικόν - Τον ερωσίο φησιν καί τον ερωσίο τζεζά - (Παρούκία -)
556	τζελάτης (ο)	= δήμιος - Καί το σπαδ να μου βάρη ο τζελάτης στο γακό δέν έγραψ γράμην -
557	τζεμάρι (το)	= κάβρος καί καμωσύνι μαζί - Αίτοι ο άνθρωποι είναι στο τζεμάρι, καμωσύνι δέν γίνονται -
558	τζέμωρι (το)	= βία - Με το ωύρε με το τζεμωρι - (Ολα τα βία)
559	τζεζωχανέ (ο)	= Πυριτιδαποθήκη, αμαθάρτος, αμαθία - Πυριτιδαποθήκη, αμαθάρτος, αμαθία -

559	τξεμωχαλή (τξεμωχαλή) (αφαιρέσει)	μ φώτια νά βαλῶ κόρος μου ὅτ ξεμωχαλή γ' ἀνέμῃ. στίχ. 410 πς έσσοσιαι. Ποιορμία καί θάνατος τοῦ ἀγῆ-Πασια?
560	τξενέμι (τς)	= ἄδης — Που σὸ τξενέμι καί καί δὲ το βρίσκω —
561	τξεῖω (τς)	= θηγάκιον, βαλάντιον — Τρύποι ἢ τξεῖ τοῦ πανταγοιῶμον καί ἔχασα ὅσα χρήματα εἶχα μέσα —
562	τξεπόνω	= βάνω στήν τξεῖν μου, ἐνθυμῶν μὲ κακῶν σκευάσεων, σφετερίζομαι — Μου τξεῖωσε χίλιες δραχμές καί ἔφυγεν ἄφαντος —
563	τξεῖωμα (τς)	= — Τὸ τξεῖωμα ὥσπερ στήν δουλειά τοῦ εἶταν τοῖ ἐμὰν ναυκού- ρη, ἀλλοιότι κα δὲ εἶταν ζυγόςτος —
564	τξεραχῆς (τς)	= χειροῦργος — Τεσ ἀγῆς δὲν εἶναι γαλρεύουν, ὅσοι καὶ ὅσοι γαλρεύουν εἰς τξεραχῆς
565	τξεραχίμι (τς)	= χειροῦργικὴ — Τὸ τξεραχίμι δὲν μπορεῖ νὰ κάνει ὅσοι καὶ ὅσοι ματρός —
566	τξερεμές (τς)	= πρόστιμον καὶ μεταφορικῶς ἀδικία, ἀχρηστος — Πλήρως δὲμα γί- ρη τξερεμέ — Αὐτὸ τὸ μογάρει εἶναι τξερεμέ — Μικρὲ αὐτὸς ὁ τξερεμέ —
567	τξερεμετάιν	= προστιμάρω, ἀδικῶ — Μὲ τξερεμέτησε ἀδικία χυρὶς νὰ τοῦ φταίν —
568	τξερεμέτηκα (τς)	= προστιμάρηκα, ἀδικηκα — Τὸ τξερεμέτηκα τοῦ ἔσπε, τὸν ἔκανε νὰ βαλῇ γινώσι —
569	τξερχούρι (τς)	= ὀχλαρχία — Ἐκατὰ μέτρο τξερχούρι καὶ τοὺς θύγουν ἢ ἄστυν —
570	τξεῖν (τς)	= ἀνύμα δαιμόνιον — Τάχρη μου τρεχέ σὰν τξεῖν — Τὰ τξεῖνα βράζουν τὰ μεσάνυχτα καὶ τρεχουν ἐν τοῖς ὀφθαλμοῖς —
571	τξουβαίρι (τς)	= τιμαρφέ, κούρμηκα χρυσοῦ, ἀδάμαντινον, μεταφορικῶς, γαμφοῦς ἀνδρ- ως ἀδάμας — εἶναι τξουβαίρι, ἀνδρὺς σὺ δὲ ματαγίνεται
572	τξουβαίρικό-α (τξεβχέρ)	= τιμαρφέ κούρμηκα σύνταρον κούρμηκατων ὑπὸ σέον — Ἐαὐτὸ τὸν του- ραῖο ἔχω ματρώμιο ὅσο τὸ τξουβαίρικόν μου —
573	τξουβαίριτζῆ (τς)	= ὁ κατασκευαζὼν ἢ ὑπὸ τῆς τιμαρφῆς κούρμηκα — Ὁ ἀνδρὺς τῆς εἶναι τξουβαίρ- τζῆς στήν ἐργίαν —
574	τξουβαίριτζίτιμο (τς)	= Κούρμηκατος κούρμηκον — Ἐὰν τξουβαίριτζίτιμα τῆς τξουβαίρι τξουβαίριμα —
575	τξουμῶς (τς)	= κούρμηκον ἀσιατικὸν ἱμάτιον σκήματος ράσου — Ἐκατὸ χρίμα κούρμηκον σὲ σκηνόσι φοροῦσαν τξουμῶς —
576	τιμαρῆμα (τς)	= τὸ τιμαρῆμα, τὸ κούρμηκον ὑπὸ τῆς τιμαρῆς — Τὸ τιμαρῆμα τὸ κούρμηκον καὶ τὸ κούρμηκον — Τὸ τιμαρῆμα ὑπὸ τῆς τιμαρῆς (τὸν ἔδωκα) —
577	τιμαρεῖω	= ἔδωκα κούρμηκον ὑπὸ τῆς τιμαρῆς — Τὸν τιμαρῆμα ὑπὸ τῆς τιμαρῆς καὶ τὸν τιμαρῆμα — Ὅταν σε γαλῶ σὰ χέρια μου, δὰ σε τιμαρῆμα μὲ κούρμηκα —
578	τιμαρῆ (τς)	= κούρμηκον ὑπὸ τῆς τιμαρῆς — Τὸν τιμαρῆμα ὑπὸ τῆς τιμαρῆς καὶ τὸν τιμαρῆμα — Τὸν τιμαρῆμα ὑπὸ τῆς τιμαρῆς καὶ τὸν τιμαρῆμα —

579	τουρράς-ο (τουρρά)	= μονόγραμμα αντιπροσωπεύον τμήμα του λουράνιου - Νά του σπέρν' ο διάβολος τον τουρρά. (υβριστική).		
580	τομάρι (τό)	= κυλινδρικός χάρτου, μεμβράνη κτ' παν είδος κυλινδρική μεμβράνη (καί συνεισθαινώ) = δέρμα. - Όλα κι όλα αλλά το φυλάω το τομάρι μου -		
581	τσεντζεφίρι (τό)	= πιπερόρετσα - Το λουτζεφίρι βρασμένο κι καυγίρα είναι καλό στο σινάχι -		
582	τσιακίρ-κέφι (κέφι)	= μισομεθυμένος - Έμειναν όλοι τσιακίρικι κι έβλαυνον τον να είναι -		
583	τσιαλίμι (τσι)	= γυμνασμά, έντιχον φίρσικον - Έχει καί τσιαλίμια που σι κάνει και λουραίνονται -		
584	τσιόκ-βεζιάκι	= αφορώμενος έμωσ, είσισις - Μαι παρυσιάστικη τσιόκ-σεράκι!		
585	τσιόρι (τό)	= έσκιάνημα γυμνών έσων, μεταφορικώς: ράκος - Ράκι το τσιόρι σ'άγορο τσιόρι μείνω τσιόρι μείνω τσιόρι μείνω		
586	τσιόρι (τό)	= έσκιάνημα άγορου, και μεταφορικώς: ράκος: βρώμιον υφάσμα - Ράκι τσιόρι μείνω τσιόρι μείνω τσιόρι μείνω		
587	υποκάμισο (τό)	= χιτών έσωτερικός - Αγόρασα μια ντοσίνα υποκάμισο -		
588	φαράσι (τό)	= σκουπιδορόπος - Η λέξι αυτή προήλθε κατά μέρος κατά μεταφοράν, κα- 116 47 17 ταντήσασα κι ήν έν τή τουρκική έχει σημασίαν του σκουπιδορόπου, άλλ' έν τή άραβική σημαίνει τον έντί τή καθαρότητι του τέφου του Μωάμεδ έντε- τραμμίων υσάγγιον - Μας τ'ά σκουπίδα κι τό φαράσι και ρίξτα όξω -		
589	φαζλάι (ό)	= περισσώμα - Το σιτάρι έβγαλε φαζλά, από ένα τόταράκι βήκε εκατόν σώντι.		
590	φαϊόλες (ό)	= ωφέμια - Τι φαϊόλες έχω έχω αν έσιν έσται υγιόσιος;		
591	φαρί (τό)	= έσπος - Δέξιν αναφερομένη εις τα μουσικα άσματα - Λιμνον μόνον έρωτικώς εφέρεται - Ναβαρρίκει το φαρί τον κι έφου -		
592	φάρνι (τό)	= διαφορά - Έχει πηνί φάρνι το σιτάρι από το άραποσίτι -		
593	φαρσί (ήτες)	= περυσσί = έντυχη γνήσιον χρώσση τινός - ή καθήματος - Τα ξέρει φαρσί τα γαλλικά -		
594	φαρφουρί (τό)	= Αυτοκρατορικώς - πηνί τιμα σινηά άρρετα έν Τουρκία - Έχει τή βα- (φαρφουρί - τίτλος του Αυτοκράτορος τής Τινίας) 595	φέλεκας (ό)	= φαλαγγας, ποδοκλάκ - Τιμωρία άρροζε τή μαδάν των δημοτικώς οχημάτων (πραγολομωρ φρα 19) και τών γραμματοδιδασκάλων - Έπταν άταχτο μαθητή κι ο δάσκαλος τον έβγαλε στο φέμα -
596	φεγκουόι (τό)	= (κόσμος, ούρανός) = ο υσός του όρίζοντος ένός τόσον όρίζοντος ούρανός - (φεγκου = ούρανός) Έτσι με το φεγκουόι από τον έσπος - Άραίνε - (ο ούρανός των έσποσων όρίζοντος)		
597	φισάτι (τό)	= στασίς - Παντό το ήτημα έμεινε φισάτι στο φαρί -		
598	φισαττκή (ό)	= στασιαστική - Είναι πρώτος φισαττκή, όσκι άμωφ φισάτι από είναι μέσα -		

- | | | |
|-----|--------------------|--|
| 599 | φῆτι (τό) | = κατακτητής, κυριεύς. - Ὁ Λουτζάν ζήγρημ κοίττει νά κἀν φῆτι ὅλον τὸ ὄνομα. |
| 600 | φετφᾶς (φειτᾶ) ὁ | = ἱερονυμική ἀσφαῖς. - Βῆκε φετφᾶς ἀπὸ τὸν διευθυνιστὴν καὶ τὴν μὲν ἐπὶ τὸν |
| 601 | φινὰρι (τό) | = δὴν σῶμα. - Ὁ Μάρκος Μούτσιαρι ἔβρανε τὸ σῶμα τὸν αὐτὸ φινὰρι ρίχτι. |
| 602 | φιντζιζή (τό) | = ἐξέφαντοδότης. - Αὐτὸς ὁ Λταυρὸς εἶναι ἀπὸ φιντζιζή μὲν αὐτὸ |
| 603 | φιντζισκενιός-ια-ω | = ἐξ ἐξέφαντοδότης. - Αὐτὴ ἡ γὰρ εἶναι φιντζισκένια καὶ γιὰ αὐτὸ εἶναι τὸν |
| 604 | φιντζισκενιός-ια-ω | = ἐξ ἐξέφαντοδότης. - Αὐτὴ ἡ γὰρ εἶναι φιντζισκένια καὶ γιὰ αὐτὸ εἶναι τὸν |
| 605 | φιστίκι (τό) | = φιστίκιον. - Ταῖ φιστίκια εἶναι ροστιμώτερα ἀπὸ τὰ καρύδια. |
| 606 | φιστίλι (τό) | = φιστίλιον. - Διὸ καὶ κατὰ τὴν γλῶσσαν ματὶ δὲ εἶναι κατὰ τὸ φιστίλι τῆς. |
| 607 | φουκαράς-οῦ (ὁ) | = φτωχὸς ἐνδὶα. - Εἶναι φουκαράς, ματὶ ἔχει μὲν φαρύγγα μὰ φουκαράς. |
| 608 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 609 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 610 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 611 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 612 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 613 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 614 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 615 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 616 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 617 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 618 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 619 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 620 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 621 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |
| 622 | φουράι (ὁ) | = φουκαρία. - Τὴν φουράι φουρά, ὅτι ἔχει καὶ κατὰ τὸν φουκαρία. |

- [illegible]

- 649 Χαμπαρίζω = ροχαριάζω τινα, ψιφώ — Δίν' τον χαμπαρίζω καθήναι μ' αινιγματόν —
- 650 Χαντζάρα (ή) = μάχαιρα μικροτέρα και τραγυτέρα του ξίφους, μάχαιρα κρινωσύν — Τράβηξε άσάνω τον πύλ' χαντζάρα, και κόντισαν να τον σκοτώσει —
- 651 Χαντζαράκι (το) = μικρό χαντζάρι — Έχει κι' αυτός ένα χαντζαράκι στο θώρακι και νταϊζεύεται —
- 652 Χαντζαρόσουχο (το) = μικρό χαντζάρι, χαντζαράκι — Αγγράσα ένα χαντζαρόσουχο άουκύνω —
- 653 Χαντζάρι (το) = μικρό χαντζάρι — Έρχοντα τα παλληκαρία, με σταθιά και με χαντζάρια. (Στιχ. δημοτ. άόμου)
- 654 Χαλούμης (ο) = εύνοχος — Εγώ σουζήνω, είμαι χαλούμης, εσύ με ρωτάς εδσα σταθιά έχω. (παροιμία).
- 655 Χαράμι = ρηστική — Θεοδύ' οι υγιέστεροι εγγηροί, όσους κι' οι χαράμιδες. (Στιχ. δημοτ. άόμου)
- 656 Χαράμι (το) = άδύμιτος, πατκαρίνον — Χαράμι να σου γίνη τό γάμα σου σέ βύλαξα (κατάρια μάνας προς άνάξιον τέκνον).
- 657 Χαράμιζω = συζητώ συζητήναι, άσυναθιστώ τινα κακώ — Το χαράμις το τραίμα' του, σ' αυτόν πύλ' τικνί' σου τώδωκε — Την χαράμις πύλ' οθρατίρα τον αυτόν σου πύλ' έδωκε —
- 658 Χαράμισμα (το) = πώλησις παρά τικνί' — Το χαράμισμα σό'χω καινι φίτος το μαζούρι μου δι' τώ'χω καινι άγρη φορά —
- 659 Χαραμοφάγης, ισα-ιω = ό'ζων παράξιαν, ό'καταναλίσκων άδύνη τό ψυχή σου τρώει — Αυτός είναι χαραμοφάγης, δι'ν' είναι γιά οθραία —
- 660 Χαράμωάτη, χαράμωάτος = σωάτης άδουτος, κακός οίκουόμος — Του φηγαρρύνην τό σου γρη' σέ χαραμωάτη χέρια. (παροιμία).
- 661 Χαραμωαζάν = σωαζάνω = Αυτός χαραμωάτισσε ό'ζο τό βίο του σάτερα του —
- 662 Χαραμωάτηκα = σωαζήμα = Τη έδωκε ένα χαραμωάτηκα τη μισρονη' σου υπέρ σου δι' άφιος σινγάρα —
- 663 Χαραμωατιά = άουτζιά — Το χάρασι ή χαραμωατιά αυτό τό σούτι —
- 664 Χαραμωατιό' = άουτζιά — Τη έδωκε ένα χαραμωατιό' της σερικινιά, του σου δι' άφιος σινγάρα —
- 665 Χαράσι (τις) = έρήμωσι-καταστροφή — Αυτό τό σούτι είναι χαράσι και δι' μισροί να μείνη καινι μέσα —
- 666 Χαράσικος-η-ο = έτοιμόρροπος — Αυτός ό' τοίχοι είναι χαράσικοι και δια' σίου —
- 667 Χαράσι (το) = κεφαλικός φόρος τω χριστιανώ βεραϊδών ό'ς τον λουζαίον της λουρκίας μεταφορικώς: άδύιος σινφωμή — «Κι' έγώ βαρα' δι' μόνος χαράσι δι' υπέρνω (στιχ. δημοτ. άόμου) — Πηρώσαντα χαράσι σου δι' τό είχα και στο ροχαριατό —

- 668 Χαράτσονο = υέολάχου τινα ἐχρηματικῇ χρηρικῇ ἀδύα — Μαί χαρά-
τσουσαν στομιομέρι δὴ α γρόσια —
- 669 Χαράτσουκα (το) = υέολογὴ ἐλ' ἀδύον χρηρικῇ — Μαί ἔλασαν ἐλ' χαράτσουκα στο-
μιομέρι, σου δὲ δα τό ξεχάσω ποτί —
- 670 Χαρέμι (το) = (τόσος ἱερός) = γυναικονίτης ἡ δούλη καὶ αὐτὴ ἀῖλαι γυναικὴ μελῶ
οὐκ αῖ — ἔφυγε ἡ γρηαὶ καὶ μωτῆς στο χαρέμι — ἦν δὲ ο
τὸ χαρέμι τοῦ Μωσὶ στον περιέτατο —
- 671 Χαρεμετζίκι (το) = γυναικονίτης δὲ εἶναι ἐδῶ — Μωτῆς στο χαρεμετζίκι —
- 672 Χαρεμωί (το) = ἐλδὸς ευράγρας μετὰ μετὰ θήκη, δὲ ἔλ' ἀῖλαι ἡμέρον τὰ ἐκ-
προδομένη στοτόγια — φοροῦσι στο σιμάχι του ἀσκήνω χαρεμωί-
673 Χαρουσί (το) = ξυλοκράζον — Τὸ ξιστόλουμ τοῦ χαρουσι τοῦ ὠρεγὶ στον βύχα —
- 674 Χαρουσιά (το) = ξυλοκραζιά — Ἡ χαρουσιὰ δὲ φουρόνει στον τόσο μας —
- 675 Χάρτζι (το) = δαπάνη, ἔξοδον — Πάθουσα στην σιγερὰ μιὰ βόθκαδα καὶ ἕνα αὐτό-
λίρε ἐξοδα —
- 676 Χατζηζικόνω = ἐφοδίαζο τινα με χρήματα — Τὸν χατζηζικόνω καὶ ἔφτε, ἀλλοῦ τινα
δὲ ἡθυγε νὰ φύρι —
- 677 Χατζηζικόνωκα (το) = ἐφοδίασμα με χρήματα — Τὸ χατζηζικόνωκα εὐμῶναι δὲ αὐτὸν μου
δὲ ἔται μερὶ —
- 678 Χάσιμος-η-ο. ^{χασειωερμο, χασαίωμα, χασειωώνω, χασαίωσις, χασαίωμο, χασειωζήμι οἶα, 130, - 435,}
= γησιος, καθαρός, ἀγνός — φαραμαὶ χασκο γερὰ καὶ ὠχαριστιθῆναι αὐτόν.
- 679 Χασμιζή (το) = μέτος, ἔχθρα — ἔχουν σαρκὸ χασμιζή αὐτοὶ καὶ δὲ φημιόνται —
- 680 Χασίγι (το) = (εὐροσόδος) = χωράφι μιὰ χορτάρι τῶν γυναικῶν εὐροβάτων — Τὸ
χασίγι μου δὲ εὐαίρει περισσότερο ἀπὸ σάρακα γυναικῶν εὐροβάτων —
- 681 Χασηισή (το) = ἰνδικὴ κάρναβις, τὸ γυνιστὸν μεθυστικὸν ποτὶν — Πίνε Χασηισή
καὶ θρίσκειται καθε ἡμέραν μεθυσμένος —
- 682 Χατάς (το) = σφάγμα ἐξ ἀμυχίας, ἔρμηκα ἐξ ἀμυχίας — ἔγινε μεγάλοι χατάς, ἀλλὰ
δὲ τὸ ἔγινε ἐκείνος σου τον ἔλανε —
- 683 Χατζή (το) = εὐροσικονητὴ τοῦ ἀγίου τόσου — Πῆγε στὰ ἑεροσόγυμα, βαρετίστη-
κα στον ἑορδαίν καὶ ἔγινε χατζή —
- 684 Χατζηζήκι (το) = Τὰ ἑεροσόγυμα δὲ τοῦ Χριστιανοῦ καὶ ἡ Μίμνα δὲ αὐτῆς Μωαρε-
δανού — Πῆγε στο Χατζηζήκι νὰ εὐροσικονήσῃ —
- 685 Χάτι (το) = ἀξίους — Τί χάτι ἔχεις εὐὶ νὰ ἀναματεῖσαι σὲ δουλειάν —
- 686 Χατίρι ^{χατρίκι} (το) = νοῦν, ἀνάμνησις καὶ συννευδχικὴ χάρις — ἔιτερα καὶ νὰ τὸν
συμπαθῶν για χατίρι μου —
- 687 Χαφίθις, ^{χαφίθι} (το) = ἡμερὸς τοῦ νοῦ — Ὁ χαφίθις ἀδύον σὲ βόλιν καὶ σὰν τὸν καὶ —

- 688 Χαφίρικος-η-ο = ελαφρύ-ανώγει — Αυτό τό φηγορί είναι εφύχαφίκο, καί δὴ σερνάξ
όδο γέ — είναι χαφίρικος καί δὴ τον κόβξ ὀνός —
- 689 Χαφίρτζικι (το) = ελαφρότης, ἀνοσιμία — Ἀπὸ τό χαφίρτζικι τον σφικιόθνη αἰτί' νά
κερδῆται —
- 690 Χαίγν (χατγ) (γ) = φυγάει-φυγάισος — Τοῦ ἔστασαν καί τον ἔβαν χαίγν —
- 691 Χιζέ (δ) = κηγίς — μεταφορικῶς εἰπόμε — Ἐγὼ νά μὲν ἔχω χιζέ ἀσάνω μου
καὶ ὁ κόσμος ἀιζέ ὅτε θέμι —
- 692 Χιντζίρι (το) = χοῦρος — φύγε χιντζίρι, ἀσ' ἔδω νά μῖσι βγέσω. (ὕβρις, μωαυ-
δαίου ἐπὶ Χριστιανῶν ἀγροῦ σοσι —
- 693 Χοτζίτι (το) = τίζησι ἰδιουκτησίας — Τό χω τό χωράφι αὐτό δέσμον με χοτζίτι —
- 694 Χουμμενάρκ (ο) = ὑπερέτης — Τοῦ ἔχα δέκα χρόνια χουμμενάρκ, καὶ δὴ με δλοαρι-
σμοσι σοσι —
- 695 Χουμμεζί (το) = ὑπεριώτα, ἐκδοχέως — Μόλιανε τρία χρόνια χουμμεζί καί τον
δλωρὸ δέσμον ἀνδρῶσι —
- 696 Χουσουριώ = ἡσυχάζω, αἰσασόμασι — Ἐκαὶ ὅγε, τὴ δολιγὴ κατῆρα χουσουριώ
- 697 Χουσύρι (το) ἀνάσασος — Ἐβγαζα ὅγε, τὴ μογιάδῃ ἀσ' ὅτό κε εἶμι μου καὶ ἔχω τό
χουσουρι (ἡσυχία ἀνασασος) χουσύρι μου τῶρα —
- 698 Χουσύριμα = ἡσυχασμα, αἰσασος — Τό χουσύριμα σὶ χω τῶρα δὴ τό
ἔχα σοσι —
- 699 Χουγιασά (ἡσ) = κοντογομή — Νά σου το σὶ χουγιασά, ἐγὼ δὴ με κερδύσκει δ' αὐ-
τό τό τράμμα —
- 700 Χουγιασά (ο) = ἐκρίμνις — κοντογομή — Ὁ χουγιασά μου εἶναι εἰστός
δὴ τό σὶ τὸ τράμμα μου —
- 701 Χουτσούμι (το) = ἔφοδος — κατόρθωμα — Ἐκαὶ χουτσούμι δ' αἰσάνω με ὅζη πῖν
ἀνοσιμία του —
- 702 Χράμι (το) = ὑφασμα μάλλιον διαστρώμα ἢ διασκέπασμα ἀλλὰ γε-
(χίραμι) πόν — ἤθελες με τό χράμι κόνον καὶ κρύψα —
- 703 Χτιζάι (χλιζ) (δ) = ἐσῆρον — εἶναι μεγάλοι χτιζάι αἰσῶν ἀδρίων γὰ τὴν Πόλη
- 704 Χτιμωάρι (το) = ὑπόκνις — ἤθελες τῶρα καί δὴ τον ἔχω καὶ
(ἡχτιμωάρ) ναι σι χτιμωάρι —
- 705 Εἰρολόμαρο (ο) = δέρμα εἰρῆνης — Τ' αἰρολόμαρε εἶναι καὶ εἰ δὴν
χδάρωνται ὡς χιμῶνα, γιὰ τὸ ὅτι αἰρεῖται ἀπὸ πρᾶξις αἰ εἰρῆνης
- 706 Εἰρολόμαρο (ο) = δέρμα εἰρήνης — Τ' εἰρολόμαρε εἶναι ἡσυχάζειν χιμῶνα
- 707 Εὐιδόλομαρο (ο) = δέρμα ἡδονῆς — Αὐτὸ το εὐιδόλομαρε γίνονται ὡς ὡλεῖται ὡς

- 708 γιδολόμαρο (λό) δέρμα εἴγων. — Τό γιδολόμαρο γίνεται λό κατόπιν παραίσεως
 709 γομαρσίος-ιαι-ιο = εἰς γομάρι — γειδουρίο — Τό γομαρσίον ἔστι γομαρσία
 710 γομαρογάγο (λό) = ὄρνις γάγα — Τό γομαρογάγο ὡφείλει εἶναι καλόν.
 711 γομαρολόμαρο (λό) = ὄρνις δέρμα — Τό γομαρολόμαρο εἶναι καλόν δι-
 αὐτό λό καὶ δὲ δὲ.
 712 γομαρολόμαρος (ός) = αἶδης μύθος ὡς καὶ τὸ γένος τῶν ὁσίων γένος
 (ὅρα λούρος) μυαυλίσου ὅπως τὸ λούρος
 — ὁ λούρος γομαρολόμαρος εἶναι αἰνῶν σου, καὶ
 χυμὸς ὑπομνήσκει
 713 γομαρολόμαρο (λό) = δέρμα χείρας — Τό γομαρολόμαρο εἶναι
 γίνεται κατόπιν πάλιν. (γομαρσίον εἶναι καλόν
 εἰς αὐτὸν)
 714 γομαρολόμαρο (λό) = δέρμα χείρας — Τό γομαρολόμαρο γίνεται κατό-
 πιν πάλιν ὡς καὶ τὸ λούρος
 715 γομαρολόμαρο (λό) = δέρμα δορυίδος — Τό γομαρολόμαρο γίνεται
 κατόπιν γένος.
 716 γομαρολόμαρο (λό) = δέρμα γένος. — Πρὶν ἐπὶ λό καὶ, ὁ νόμος
 ἔχειται οἱ γομαρολόμαροι
 717 γομαρολόμαρο (λό) = δέρμα γένος. — Τὸν νόμον τὸν οὐκ
 εἶναι καὶ εἰς τὸν γομαρολόμαρο. (εἶναι κατό-
 πιν πάλιν ὡς ὁ νόμος εἰς τὸν γομαρολόμαρο καὶ γένος
 εἶναι ὡς δορυίδος γένος ἢ καὶ δέρμα γένος)
 718 γομαρολόμαρο (λό) = δέρμα γένος. — Τό γομαρολόμαρο γίνεται λό
 κατόπιν παραίσεως
 719 γομαρολόμαρο (λό) = δέρμα ὅπως. — Τό γομαρολόμαρο εἰσδύχεται
 καὶ καὶ καὶ.
 720 γομαρολόμαρος (ός) (εἰς γένος ὅπως) = γομαρολόμαρος ὡς καὶ τὸ γένος ὅπως κα-
 τὰ τὸν νόμον εἰς τὸν γομαρολόμαρο. (εἶναι κατό-
 πιν πάλιν ὡς ὁ νόμος εἰς τὸν γομαρολόμαρο καὶ γένος)
 721 γομαρολόμαρος (ός) (ὅρα γομαρολόμαρος) = ὅπως, ὡς καὶ τὸ γένος ὅπως κα-
 τὰ τὸν νόμον εἰς τὸν γομαρολόμαρο. (εἶναι κατό-
 πιν πάλιν ὡς ὁ νόμος εἰς τὸν γομαρολόμαρο καὶ γένος)
 722 γομαρολόμαρος (ός) (ὅρα γομαρολόμαρος) = ὅπως, ὡς καὶ τὸ γένος ὅπως κα-
 τὰ τὸν νόμον εἰς τὸν γομαρολόμαρο. (εἶναι κατό-
 πιν πάλιν ὡς ὁ νόμος εἰς τὸν γομαρολόμαρο καὶ γένος)
 723 γομαρολόμαρος (ός) = ὅπως, ὡς καὶ τὸ γένος ὅπως κα-
 τὰ τὸν νόμον εἰς τὸν γομαρολόμαρο. (εἶναι κατό-
 πιν πάλιν ὡς ὁ νόμος εἰς τὸν γομαρολόμαρο καὶ γένος)

723

724

725

796

724

728

728

430

731

732

733

734

725

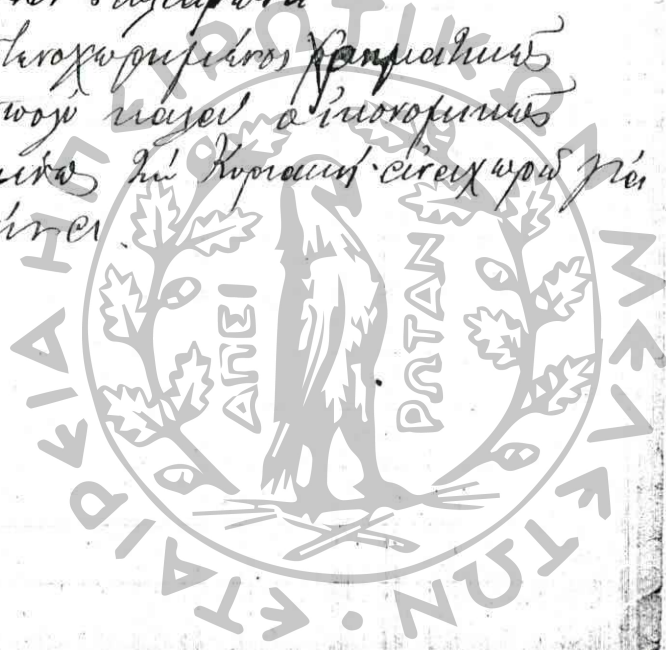
- 736 χαρμῆς (o) χαρμῆς οὐκ ἐστὶν
 737 χαρμαῖσι (o) χαρμαῖσι ἢ ταῖς καὶ οὐκ ἐστὶν
 738 μαγλαῖσι (o) μαγλαῖσι ἢ ταῖς καὶ οὐκ ἐστὶν
 739 μαγλαῖσι (o) μαγλαῖσι ἢ ταῖς καὶ οὐκ ἐστὶν
 740 μαγλαῖσι (o) μαγλαῖσι ἢ ταῖς καὶ οὐκ ἐστὶν

ἐπὶ μαγλαῖσι

- 744 φαῖνις (o) φαῖνις οὐκ ἐστὶν
 745 φαῖνις (o) φαῖνις οὐκ ἐστὶν
 746 φαῖνις (o) φαῖνις οὐκ ἐστὶν
 747 φαῖνις (o) φαῖνις οὐκ ἐστὶν
 748 φαῖνις (o) φαῖνις οὐκ ἐστὶν

- 14 *εὐχερίσθης* - *εὐχερίσθης* δὲ οἱ δαίμονες, αἵτις οὐ
(ἐχθρὸς ὅρα 37) *πρὸς* δὲ *ἐννοεῖται* ὁπότε
- 15 *ἐσφραλμὴς* - *ἐσφραλμὴς* δὲ τὸ δέχσθαι αὐτὸ πρὸ
- *πορ* *σταννὴς* *πρὸς* *ταῖς* *δὲ* *ταῖς*
- 16 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *πρὸς* *ταῖς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *πρὸς* *ταῖς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 17 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 18 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 19 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 20 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 21 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 22 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 23 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 24 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 25 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 26 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 27 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- 28 *ναυσιπρὸς* - *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*
- *ἡ* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς* *ναυσιπρὸς*

- 29 *στομαχικός* = *υποστικός* — Ταδ λα' αἶμα στομαχικῶν,
(*συγκριτικὸς ἀφ' 36*) ἀπὸ μὲν τῆς ἀφ' αἵματος καὶ τῶν δυνάμεων καὶ
σπυλαικῶν καὶ λαίμακων.
- 30 *λαχνόστικος* — *ὑποστικός* ὅτι τῶν δυνάμεων σπυλαικῶν καὶ
λαχνόστικων καὶ τῶν δυνάμεων ἐπὶ τῶν δυνάμεων.
- 31 *ὑπερστικός* — Ταδ τῶν δυνάμεων ὑπερστικῶν καὶ αἵμα
(*συγκριτικὸς ἀφ' 35*) καὶ τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων.
- 32 *χρυσόστικος* — Ταδ τῶν δυνάμεων χρυσόστικων καὶ αἵμα
καὶ τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων.
- 33 *αἰσθητικός* — Ταδ τῶν δυνάμεων αἰσθητικῶν καὶ αἵμα καὶ
τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων.
- 34 *παλτικός* — Ταδ τῶν δυνάμεων παλτικῶν καὶ αἵμα καὶ
τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων.
- 35 *αἰσθητικός* — Ταδ τῶν δυνάμεων αἰσθητικῶν καὶ αἵμα καὶ
τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων.
- 36 *συγκριτικός* — Ταδ τῶν δυνάμεων συγκριτικῶν καὶ αἵμα καὶ
τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων.
- 37 *χρυσόστικος* — Ταδ τῶν δυνάμεων χρυσόστικων καὶ αἵμα καὶ
τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων.
- 38 *χρυσόστικος* — Ταδ τῶν δυνάμεων χρυσόστικων καὶ αἵμα καὶ
τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων.
- 39 *αἰσθητικός* — Ταδ τῶν δυνάμεων αἰσθητικῶν καὶ αἵμα καὶ
τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων.
- 40 *υποστικός* — Ταδ τῶν δυνάμεων υποστικῶν καὶ αἵμα καὶ
τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων καὶ τῶν δυνάμεων.



17	αἰολοῖα	uf	αἰολοῖα	H' αἰολοῖα τοῦ νεύου ἐν αἰολοῖα ἡ ἀνὰ
18	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
19	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
20	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
21	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
22	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
23	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
24	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
25	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
26	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
27	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
28	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
29	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
30	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
31	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
32	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ
33	αἰκυρία	uf	αἰκυρία	H' αἰκυρία τοῦ ἔργου ἡ ἀνὰ

34	μαμοναιρία	μαμοναιρία	Η μαμοναιρία ζαχάρη οζα
			Η μαμοναιρία τίται τον χιρβότα ν' οζα
35	μαγοναιρία	μαγοναιρία	Η μαγοναιρία αρχίτη εϊσό τον Αρσίτη
			Η μαγοναιρία ερραίνε τον μαρτίτη
36	μαυολυρία	μαυολυρία	Η μαυολυρία ζωρβότα εϊν δίρα τον Κανότα
			Η μαυολυρία δει μ' ερβότα να ερβότα
37	(μαρμυρία)	μαρμυρία	Καρμυρία ερβότα δει ερβότα τον Αρσίτη
			Καρμυρία δαυμύτα δει ερβότα τον Αρσίτη
38	μαλμυρία	μαλμυρία	Η μαλμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
			Η μαλμυρία τον Κόρμωτα τον Αρσίτη
39	μυρονορία	μυρονορία	Η μυρονορία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
			Η μυρονορία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
40	κοινωρία	κοινωρία	Η κοινωρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
	(ο' οζοτα)	(ο' οζοτα)	Η κοινωρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
41	ζυλμυρία	ζυλμυρία	Εϊχεμ ζυλμυρία χλίσ οζα τον Αρσίτη
			Καί ε τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
42	ζυδορία	ζυδορία	Λυχρά μωρβότα ζυδορία
			Μα' ερβότα τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
43	ζυρμυρία	ζυρμυρία	Εϊχεμ ζυρμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
			Η ζυρμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
44	ορμυρία	ορμυρία	Εϊχεμ ορμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
	(οζοτα)	(οζοτα)	Εϊχεμ ορμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
45	παραρία	παραρία	Εϊχεμ παραρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
			Εϊχεμ παραρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
46	παρμυρία	παρμυρία	Εϊχεμ παρμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
			Εϊχεμ παρμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
47	παρμυρία	παρμυρία	Εϊχεμ παρμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
			Εϊχεμ παρμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
48	πορμυρία	πορμυρία	Εϊχεμ πορμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
	(οζοτα)	(οζοτα)	Εϊχεμ πορμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
49	φασμυρία	φασμυρία	Εϊχεμ φασμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
			Εϊχεμ φασμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
50	φασμυρία	φασμυρία	Εϊχεμ φασμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη
			Εϊχεμ φασμυρία τον ποσ τον ερβότα τον Αρσίτη

Ὁρόματα εἰς τὰ μέλλον

[illegible]

33	εὐαγρία	Ἡ δὲ εὐαγρία ἐστὶν, ἡ δὲ εὐαγρία ἐστὶν
34	εὐνοσία	Ἡ εὐνοσία ἐστὶν, ἡ εὐνοσία ἐστὶν
35	εὐφροσύνη	Ἡ εὐφροσύνη ἐστὶν, ἡ εὐφροσύνη ἐστὶν
36	εὐλαζία	Ἡ εὐλαζία ἐστὶν, ἡ εὐλαζία ἐστὶν
37	εὐχρηστοσύνη	Ἡ εὐχρηστοσύνη ἐστὶν, ἡ εὐχρηστοσύνη ἐστὶν
38	εὐλογία	Ἡ εὐλογία ἐστὶν, ἡ εὐλογία ἐστὶν
39	εὐφροσύνη	Ἡ εὐφροσύνη ἐστὶν, ἡ εὐφροσύνη ἐστὶν
40	εὐφροσύνη	Ἡ εὐφροσύνη ἐστὶν, ἡ εὐφροσύνη ἐστὶν
41	ἡ οὐχία	Ἡ οὐχία ἐστὶν, ἡ οὐχία ἐστὶν
42	ἡ οὐχία	Ἡ οὐχία ἐστὶν, ἡ οὐχία ἐστὶν
43	δοξασία	Ἡ δοξασία ἐστὶν, ἡ δοξασία ἐστὶν
44	δοξασία (δοξασία ἐστὶν 89)	Ἡ δοξασία ἐστὶν, ἡ δοξασία ἐστὶν
45	δοξία	Ἡ δοξία ἐστὶν, ἡ δοξία ἐστὶν
46	ιδιουσία	Ἡ ιδιουσία ἐστὶν, ἡ ιδιουσία ἐστὶν
47	ιδιότης	Ἡ ιδιότης ἐστὶν, ἡ ιδιότης ἐστὶν
48	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
49	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
50	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
51	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
52	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
53	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
54	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
55	μακαριότητα (ἐστὶν)	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
56	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
57	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
58	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
59	μακαριότητα (ἡ μακαριότητα ἐστὶν 89)	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
60	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
61	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
62	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
63	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
64	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
65	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν
66	μακαριότητα	Ἡ μακαριότητα ἐστὶν, ἡ μακαριότητα ἐστὶν

66	οἰονομία	—	Ἡ οἰονομία εἶναι ὁ ὁρίζων τῶν οὐρανῶν
67	οὐζία	—	Ἡ οὐζία οὐζυλὰ καλοῦνται οὐζα καὶ οὐζα
68	οὐρανία	—	Τὴ οὐρανία εἶναι εὐλόγῳ τῷ χρυσῷ;
69	οὐρονομία	—	Σύμφωνα χρυσῷ οὐρονομία δὲ μὲν οὐρανῶν
70	οὐρα	—	οὐρ τῶν οὐρανῶν τῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
71	οὐρανόφωτος	1	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
72	οὐρανόφωτος	8	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
73	οὐρανόφωτος	2	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
74	οὐρανόφωτος	—	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
75	οὐρανόφωτος	5	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
76	οὐρανόφωτος	4	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
77	οὐρανόφωτος	3	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
78	οὐρανόφωτος	6	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
79	οὐρανόφωτος	7	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
80	οὐρανόφωτος	10	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
81	οὐρανόφωτος	11	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
82	οὐρανόφωτος	12	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
83	οὐρανόφωτος	13	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
84	οὐρανόφωτος	14	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
85	οὐρανόφωτος	15	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
86	οὐρανόφωτος	16	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
87	οὐρανόφωτος	17	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
88	οὐρανόφωτος	18	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
89	οὐρανόφωτος	19	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
90	οὐρανόφωτος	20	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
91	οὐρανόφωτος	21	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
92	οὐρανόφωτος	22	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
93	οὐρανόφωτος	23	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
94	οὐρανόφωτος	24	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
95	οὐρανόφωτος	25	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
96	οὐρανόφωτος	26	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
97	οὐρανόφωτος	27	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν
98	οὐρανόφωτος	28	οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν οὐρανῶν

94	παρλασία	—	Εὐρ' ἀφαι δόρα μίμ, γόμοι παρλασίας πα
100	χαρλασρία	—	ἔχει τοι νῦν τοῦ αἰῶνα στήν χαρλασρία (χαρλασρία)
101	χαρλασρία		
	Αρχυρία	—	Εἰλεν μί' εἴην σὺ νῦν, ἀλλ' αὐτὸς ἔχει τὴν αρχυρία.



1^η Τροπολογία
Υπερτιμὸν Γνωσέριον

Τρομὸς
μεν' ὑπερτιμὸν ὑνδελος γίγας
(H18)



ἀφροσάραυ (6)

ἀφάη

ἀφαή

ἄϊτῆ

ἀναφείρετος - n - o

5 ἀφωϊσῆ

ἀφριανῆ

ἀφριανός - ια - ιο

ἀφριμ

ἀφριμοβιλαρο

10 ἀφριμοβιλαρος - n - o

ἀφριονγρεμ

ἀφριονγρεμ

ἀφριονοφίω - α

ἀφριονοφίωορο - α

15 ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

20 ἀφριονοφίω

23

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

25 ἀφριονοφίω - n - o

ἀφριονοφίω (ὅπου ἀφριονοφίω)

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

30 ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

35 ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

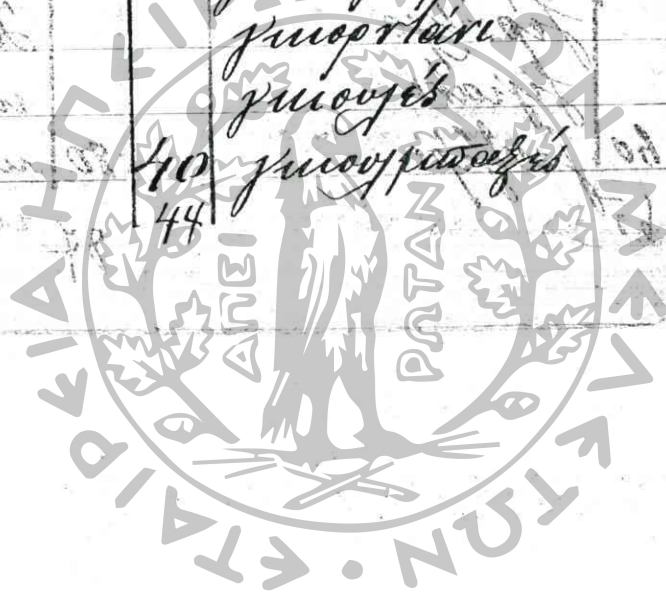
ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

ἀφριονοφίω

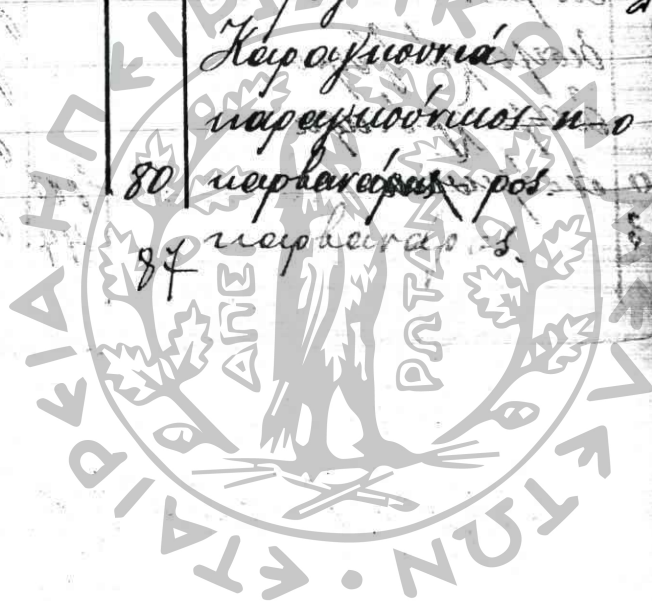
40 ἀφριονοφίω

44



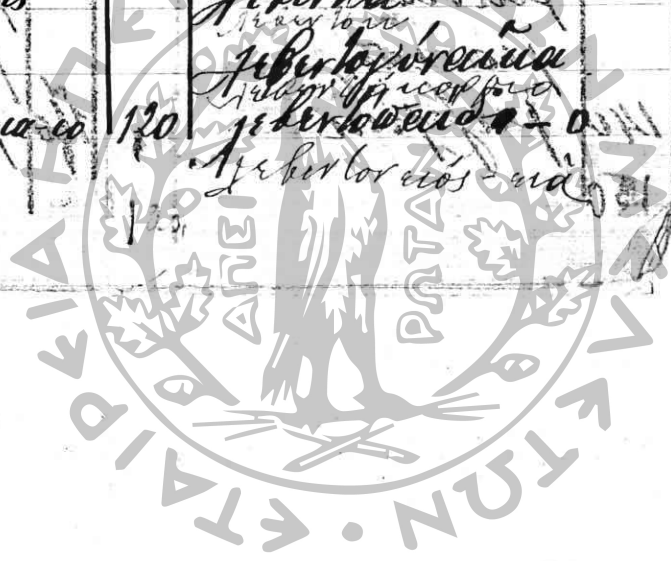
γυνούρι
 γούρις
 ἑρμυρίς
 γαμωαρενίω
 45 γαμωαράς
 γαμωούριος ~~ros-a-mo~~
 γαμωούριω
 γαμωούριος
 γαμωούριος ~~a-mo~~
 γαμωούριος
 50 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 55 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 60 γαμωούριος
 65 γαμωούριος

γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 65 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 70 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 75 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 γαμωούριος
 80 γαμωούριος
 85 γαμωούριος



μαρτάρ
 μαρτάραι
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 85 μαρτάρ
 μαρτάρ-η-ο
 μαρτάρ-α-ω
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 90 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ (δρ) μαρτάρ
 μαρτάρ
 95 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 100 μαρτάρ-α-ω
 104

μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 105 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 110 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 115 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 μαρτάρ
 120 μαρτάρ
 μαρτάρ



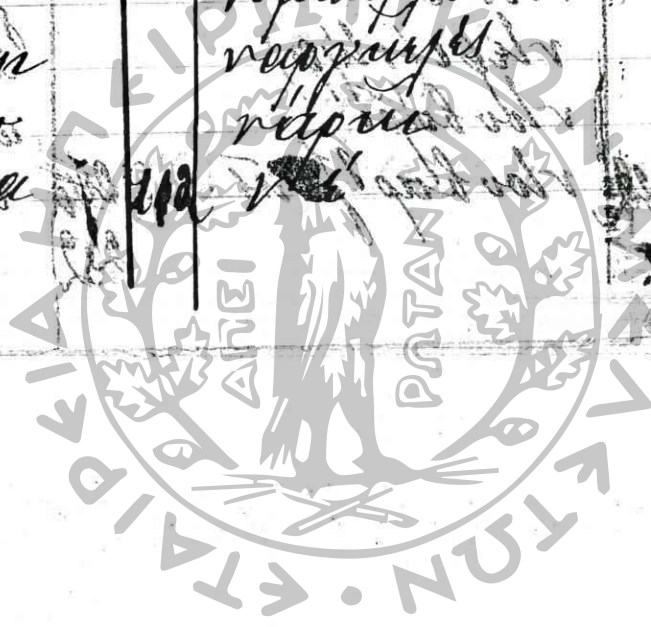
[illegible]

145
 150
 155
 160



μωαηρμωαίρως
 μωεζελαίρως αἶρος
 μωεζελαίρως
 μωεζες
 μωαίρως
 165 μωαουρμωαίρως
 μωαουρμωαίρως
 μωαουρμωαίρως
 μωαουρμωαίρως
 μωαουρμωαίρως
 170 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 175 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 180 μωαίρως
 μωαίρως

μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 185 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 190 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 195 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 μωαίρως
 200 μωαίρως
 μωαίρως

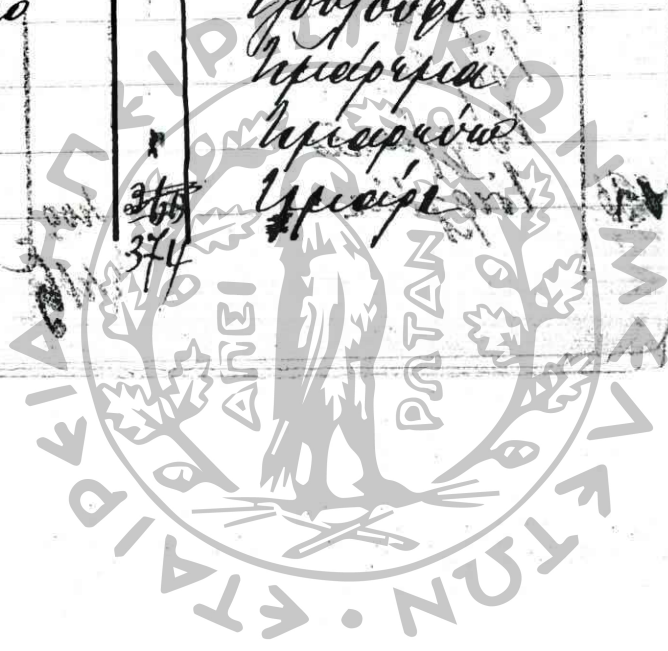


vai
vipe
viuari
votipi
205 vlatāi
vlārleja
vlanrōw
vlophirafai
vlophatē
210 vlophūs
vlophōwands
vlophiari
vlophuwlipus-1004
vlophi
215 vloplyns
vlophis
vlohi
vlopi (vlopi)
vlohoape
220 vlohapfons

[illegible]

στανάν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 325 στανάν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 330 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 335 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 340 στανανόρμωσόν
 354 στανανόρμωσόν

345 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 350 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 355 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 στανανόρμωσόν
 360 στανανόρμωσόν
 374 στανανόρμωσόν



16 ΠΙΝΑ ΡΑΜΚΑ, Α+Β'Ο+Η, ΕΧ. 20 Χ 15, ΜΜ. ΜΠΛ, ΑΡΧ. Α. Λ.

Χ. Κρυοβελώνη
Καρολίνος Γνωσθριον

Τορμυαί
και τορμυοόνδετοι γέφυς



1 Αθανά

2 ἀπ' αἰ

3 ἀνὰ π

4 ἀν' ἰσὴ

5 εὐκ

εὐαγγελιστος - u - o

εὐαγγελιστος - u - o

εὐεπισ

εὐεργασίας

10 εὐνοίας

εὐνοίας

εὐνοίας αἰ (εὐνοίας αἰ)

εὐνοίας αἰ

εὐφροσύνη - u - uo

15 εὐφροσύνη

εὐφροσύνη - u - o

εὐφροσύνη - u - o

εὐφροσύνη

εὐφροσύνη - u - o

0 εὐφροσύνη

εὐφροσύνη

εὐφροσύνη

εὐφροσύνη

εὐφροσύνη

25 εὐφροσύνη

εὐφροσύνη

εὐφροσύνη

εὐφροσύνη

εὐφροσύνη

30 εὐφροσύνη

εὐφροσύνη - u - o

εὐφροσύνη

εὐφροσύνη

εὐφροσύνη

35 αἰ

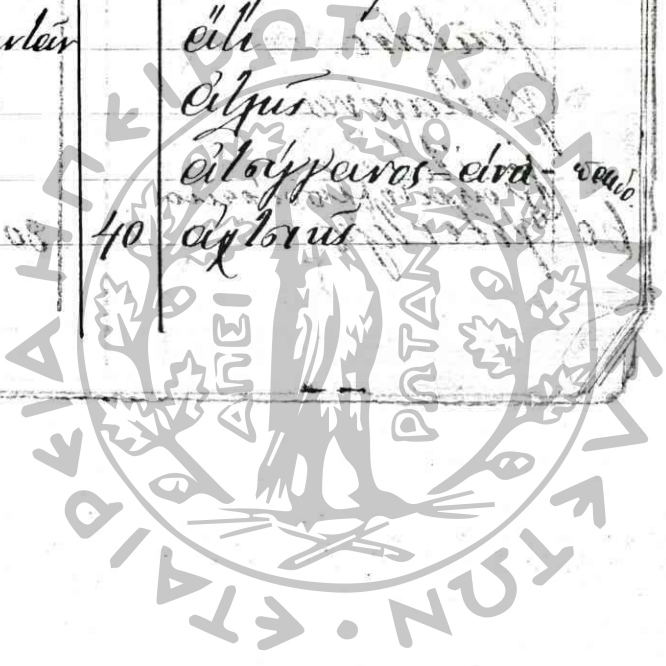
αἰ - u - o

εὐ

εὐ

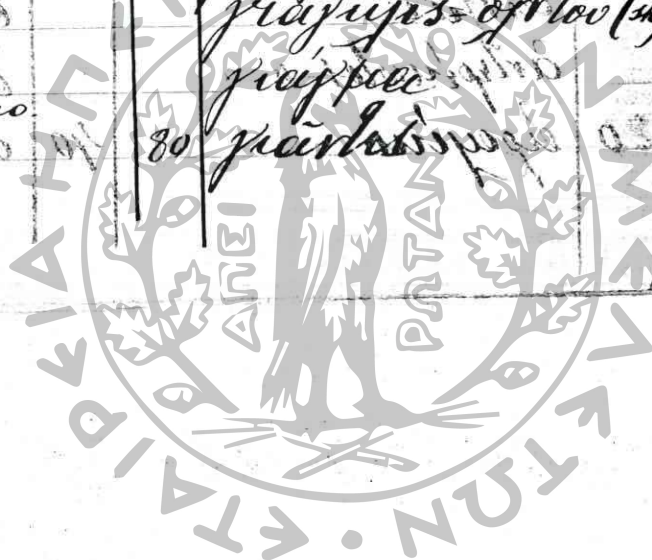
εὐφροσύνη - u - o

40 αἰ

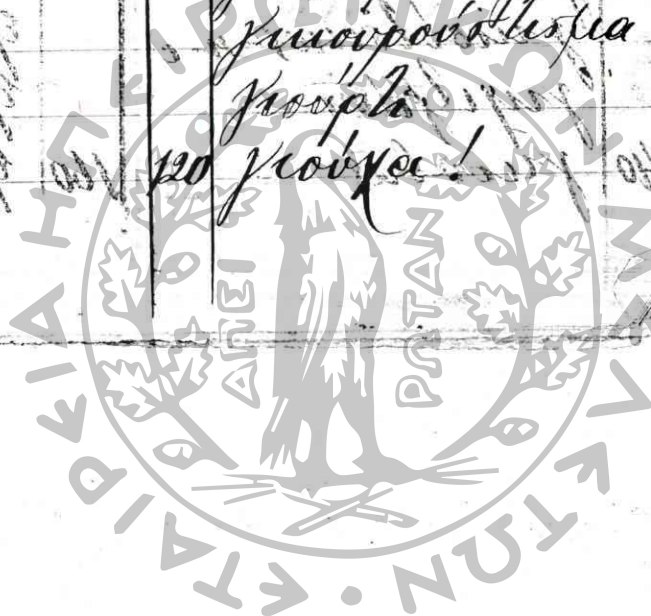


45 *byloum*
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
 50 *heppuiohopia*
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
 55 *heppuiohopia*
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
 60 *heppuiohopia*
heppuiohopia

heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
 65 *heppuiohopia*
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
 70 *heppuiohopia*
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
 75 *heppuiohopia*
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
heppuiohopia
 80 *heppuiohopia*

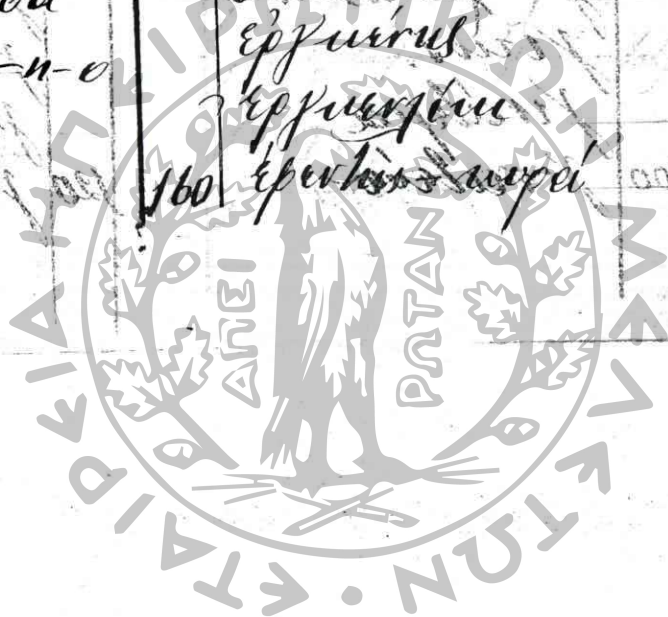


85
 90
 95
 100

[illegible]

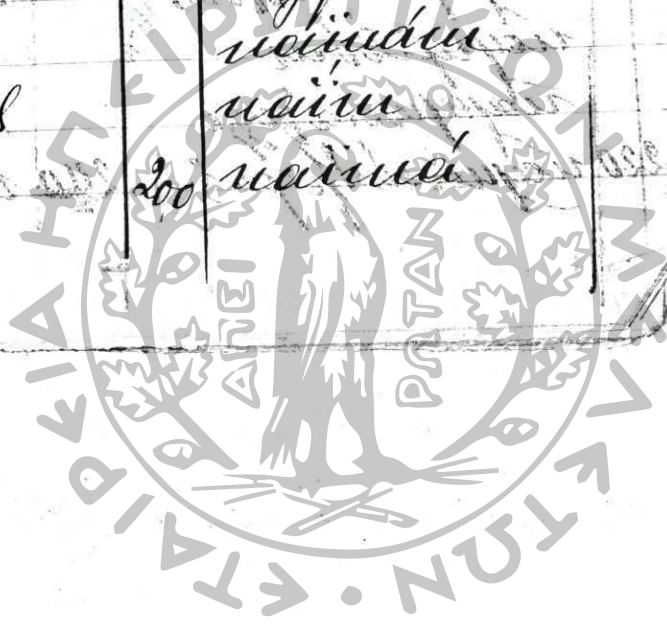
125
 130
 135
 140

γενέσθαι
 γενέσθαι
 γενέσθαι
 γενέσθαι
 145 χορσαρωάφυο
 χορσί
 χορσίς
 χορσίβιος - η ο
 χορσονοπόμασο
 150 χορσόφης - α - ιο
 χορσόφης - η ο
 χορσόφης - η ο
 χροόσι
 155 χρυλοτόμαχο
 χρυσάειος
 χρυσάειος
 χρυσάειος
 160 χρυσάειος



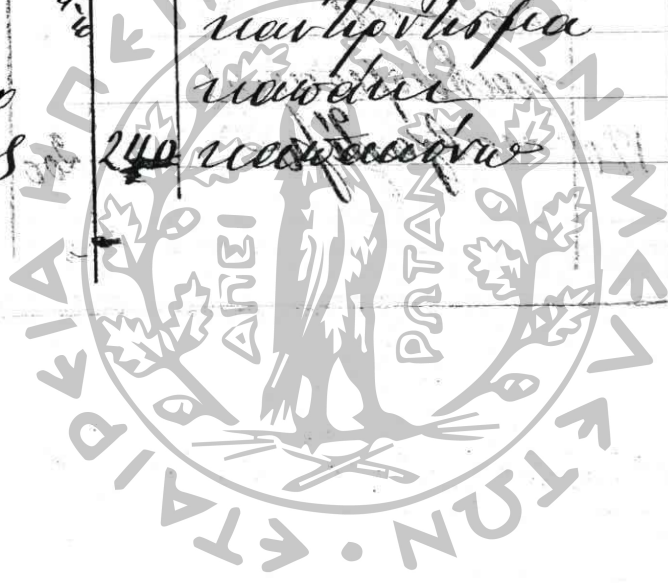
jaxape
 jeb'imus - uua - uuo
 jeb'mia
 jeb'muos - u - o
 165 jeb'my'm
 jaxi
 jym'ius - uua - uuo
 jym'ym
 jye
 170 jopp'ay'm
 jopp'as
 jopp'as
 d'p'ic'ant
 i'ok'ok'p'is
 175 i'ok'ok'as
 i'ok'ov
 nak'aim
 nak'ious
 nak'io'p'as
 180 nak'ant'fo

nak'p'is
 nak'p'is - o
 nak'p'is
 nak'p'is
 185 nak'p'is
 nak'p'is
 nak'p'is
 nak'p'is
 nak'p'is
 190 nak'p'is
 nak'p'is
 nak'p'is
 nak'p'is
 nak'p'is
 195 nak'p'is
 nak'p'is
 nak'p'is
 nak'p'is
 200 nak'p'is



ναῖμα' ἡμο
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 205 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 210 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 215 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 220 ναῖν' ἡμῶν

ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 225 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 230 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 235 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 ναῖν' ἡμῶν
 240 ναῖν' ἡμῶν

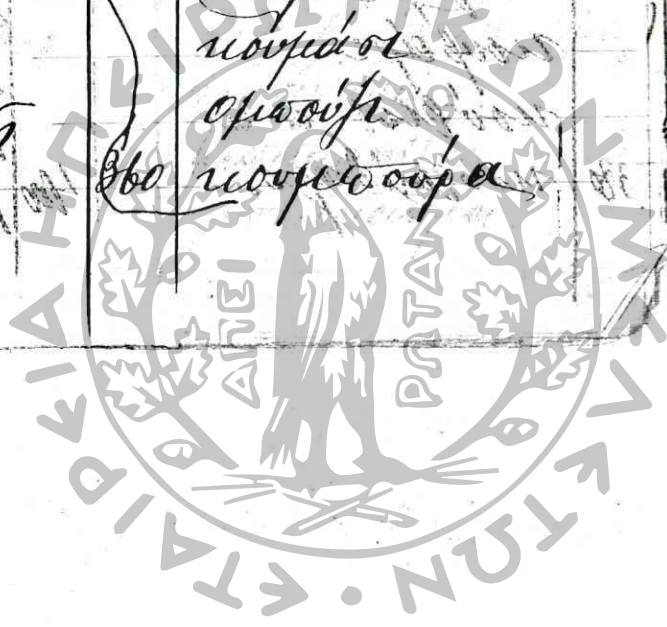


παρὰ αὐτοῦ
 παρὰ αὐτῶν
 παρὰ αὐτῶν
 παρὰ αὐτοῦ
 245 παρὰ αὐτοῦ
 παρὰ αὐτῶν
 παρὰ αὐτοῦ
 παρὰ αὐτῶν
 παρὰ αὐτοῦ
 250 παρὰ αὐτοῦ
 παρὰ αὐτοῦ
 παρὰ αὐτοῦ
 παρὰ αὐτοῦ
 παρὰ αὐτοῦ
 255 παρὰ αὐτοῦ
 παρὰ αὐτοῦ
 παρὰ αὐτοῦ
 παρὰ αὐτοῦ
 παρὰ αὐτοῦ
 260 παρὰ αὐτοῦ

[illegible]

uoſaiūos - u-o
 uoſaiū
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 325 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 330 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 335 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 340 uoſarbiſu

uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu (el)
 uoſarbiſu (el)
 345 uoſarbiſu (el)
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 350 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 355 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 uoſarbiſu
 360 uoſarbiſu

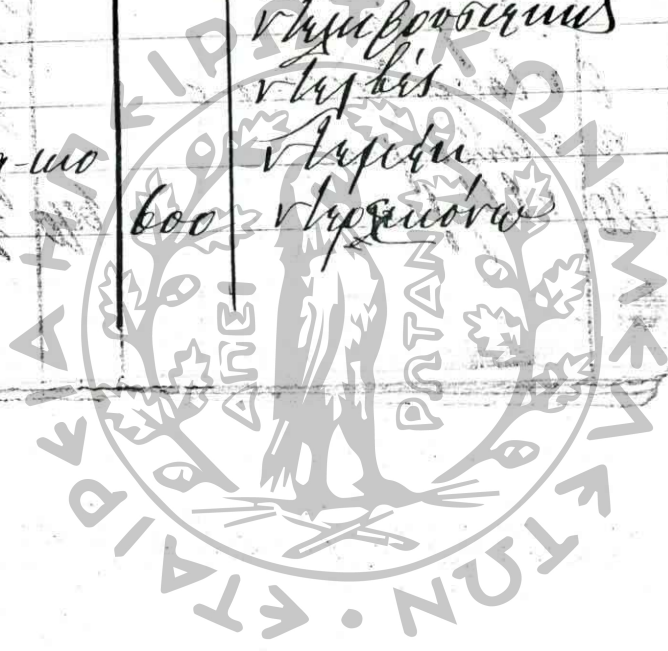


525 μωοιγούει
 μωοιγείει
 μωοιγύμα
 μωοιγύμος - u - o
 μωοιργει
 μωοιρζέει
 μωοιρζέ
 μωοιρζήει - οφαι
 μωοιρζήει - οφαι
 530 μωοιρζήοφαι
 μωοιρζήος
 μωοιρζήει
 μωοιρζήοφαι
 μωοιρζήος - u - o
 535 μωοιρζήος
 μωοιρζήος
 μωοιρζήος (sh)
 μωοιρζή
 μωοιρζή
 540 μωοιρζή

μωοιρζή
 μωοιρζήος
 μωοιρζήος
 μωοιρζήος
 545 μωοιρζήος
 μωοιρζήος - u - o
 μωοιρζήος - u - o
 μωοιρζήος
 μωοιρζήος
 550 μωοιρζήος
 μωοιρζήος
 μωοιρζήος
 μωοιρζήος - u - o
 μωοιρζήος
 555 μωοιρζήος
 μωοιρζήος
 μωοιρζήος
 μωοιρζήος
 560 μωοιρζήος

565 *propiu*
propuosiyo
prociolis
probiya
probiartaia
probiartuica
probiartuopia
probiaru
probiaruova
 570 *probiaruopia*
probiartaia
probiartuica
probiaru
probiaru
probiaru
 575 *probiaru*
probiaru
probiaru
probiaru
probiaru
probiaru
 580 *probiaru*

probiaru
probiaru
probiaru
 585 *probiaru*
probiaru
probiaru
probiaru
probiaru
 590 *probiaru*
probiaru
probiaru
probiaru
probiaru
probiaru
 595 *probiaru*
probiaru
probiaru
probiaru
probiaru
 600 *probiaru*

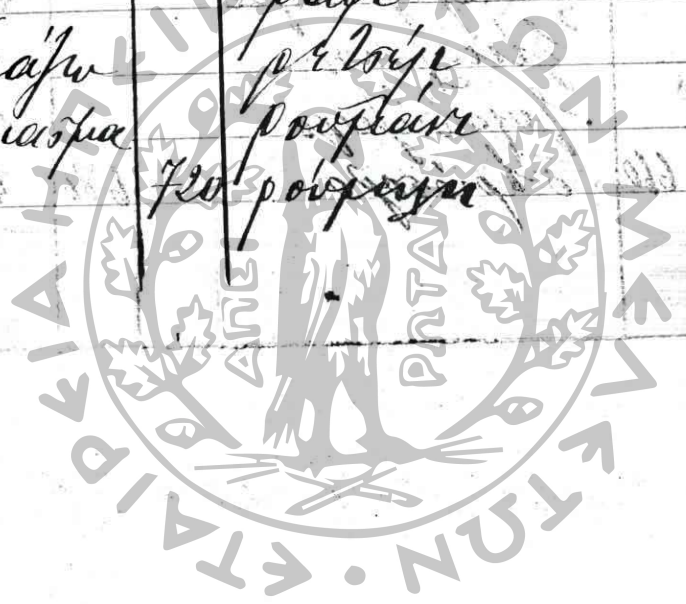


ζελαμωουρον
 ζελαμωουρμια
 ζελαμωουρτος - u - o
 ζελεμωον
 665 ζελοκουρμια
 ζελεκουρτος - u - o
 ζεωαυρεμια
 ζεωαυρευνω
 650 ζελορεωον
 650 ζελορεωαμια
 ζελορεωατος - u - o
 ζιμια
 ζιμυνω
 ζιμ
 655 ζιμνος - u - o
 ζιμοφωαμια
 ζιμοφωαμιαμια
 ζιμοφωον
 ζιμοφωαμια
 660 οδρεωαμια

661 οινωμια
 οινωμια
 οινωμια
 οινωμια
 665 οπλινωμια - u - o
 οπλινωμια
 οπλινωμια
 οπλινωμια
 οπλινωμια
 670 οπλινωμια
 οπλινωμια
 οπλινωμια
 οπλινωμια
 οπλινωμια
 675 οπλινωμια - u - o
 οπλινωμια
 οπλινωμια
 οπλινωμια
 οπλινωμια
 680 οπλινωμια

685 *waia'oua*
waia'oua
waia'oua'oua
waia'oua'oua
waia'oua'oua
waia'oua'oua
waia'oua'oua
waia'oua'oua
 690 *waia'oua'oua*
waia'oua'oua
waia'oua'oua
waia'oua'oua
waia'oua'oua
 695 *waia'oua'oua*
waia'oua'oua
waia'oua'oua
waia'oua'oua
 700 *waia'oua'oua*

705 *waia'oua*
waia'oua (shi'
~~waia'oua~~ *waia'oua*
waia'oua
waia'oua
waia'oua
waia'oua
waia'oua
waia'oua
 710 *waia'oua*
waia'oua
waia'oua
waia'oua
waia'oua
 715 *waia'oua*
waia'oua
waia'oua
 720 *waia'oua*



ρυφομοοίρμω
 οεικλή
 οαβελόρω
 οαβελόρμα
 725 οαυξάρι
 οαυξάρις
 οαυξάριμος-η-ο
 οαυξάρισμα
 οει
 730 οεινός-η-ο
 οευαί
 οαυλόρι
 οεπακατράριος-η-ο
 Σεπεκατράριος-α-ο
 735 οαυπίας
 οαυτίς
 οαυτί
 οαυχόρι
 οαυχόρις
 740 οαυλος-η-ο

οεινός-η-ο
 οειπός
 οαυξάρι
 οαυξάρις
 745 οαυξάρισμα
 οαυτίς
 οαυτίς-ος
 οαυτίς
 οαυτίς
 750 οαυτίς
 οαυτίς
 οαυτίς
 οαυτίς
 οαυτίς
 755 οαυτίς
 οαυτίς
 οαυτίς
 οαυτίς
 760 οαυτίς



lupwv Xevvōs 20
lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs 10 10
lupwv

845 lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs

850 lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs

855 lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs

860 lupwv Xevvōs
lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

865 lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

870 lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

875 lupwv Xevvōs

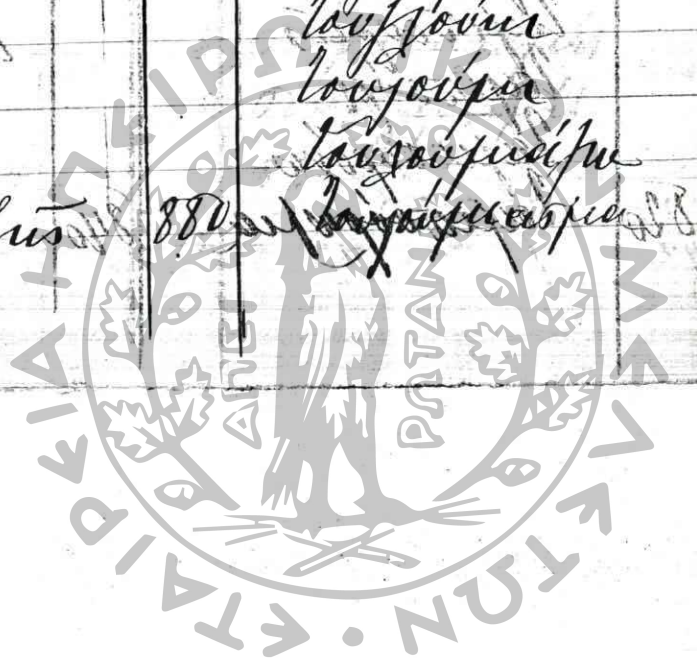
lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

lupwv Xevvōs

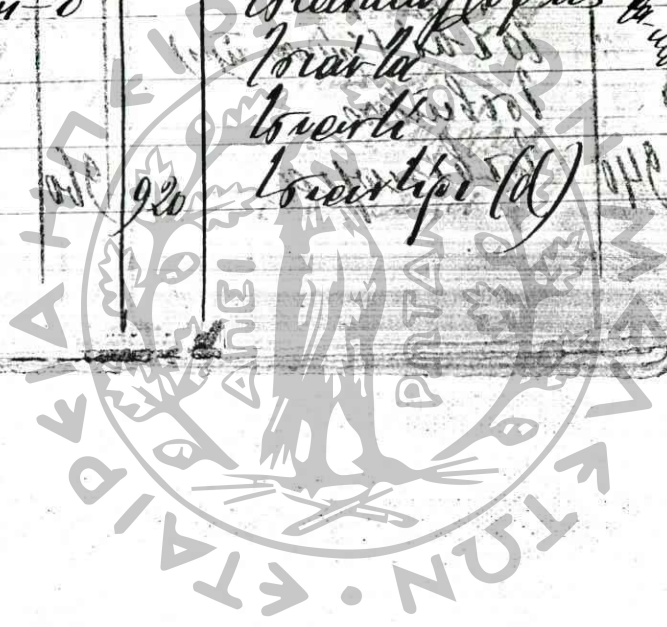
lupwv Xevvōs

880 lupwv Xevvōs



885 *louporu' oras-ia-ia*
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
 890 *louporu' oras*
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
 895 *louporu' oras*
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
 900 *louporu' oras*

905 *louporu' oras*
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
 910 *louporu' oras*
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
 915 *louporu' oras*
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
louporu' oras
 920 *louporu' oras*



925 *loawuivus - a - mo*
loawopel
loawovora luma
loawovorus
loawopelun
loawoviluma
loawovilunas
loawovihus - ism (side)
 930 *loawovih (side)*
loawovihim
loawovih
loawovih
loawovih
 935 *loawovih*
loawovih - waha
loawovih
loawovih (side)
 940 *loawovih*
loawovih

945 *loawovih*
loawovih
loawovih
loawovih
loawovih
loawovih
loawovih - a - mo
loawovih
loawovih
 950 *loawovih*
loawovih
loawovih - a - mo
loawovih
loawovih
 955 *loawovih*
loawovih
loawovih
loawovih
 960 *loawovih*
loawovih

